

தொடர்புகளுக்கு  
ஆசிரியர்டம் : 021-2229933  
தொலைநகல்: 021-2229944  
செய்தி/பாங்கள்:  
021-5679933  
021-5679944

விளம்பரம்: 021-5671111  
விநியோகம்: 021-5677222  
மின் அஞ்சல்  
செய்தி : news@uthayan.com  
சர்த்து: comments@uthayan.com  
விளம்பரம்:  
advt@uthayan.com

இணைய முகவரி:  
www.uthayan.com



அனைத்து மாவட்டங்களிலும் தெளிவான வானம் காணப்படும் சாத்தியம்.



COLOMBO STOCK EXCHANGE

பங்குக்கூட்டுத் துறை முயற்சியால்

ஆக 13. 2011

பங்குக் கூட்டுத் துறை கூட்டுகள்

அனைத்துப்பகு(ASPI) 6715.67↑

மிலங்கா(MPI) 6190.28↑

உரிமைமுதல் தகவல்கள்

வியாபாரப்பள்ள(Rs.) 2.3Bn

பங்குகளின் அளவு(No.) 113.5Mn

வியாபாரம்(No.) 19286

விலை அங்கங்களின் அடிப்படையில்

அதிகப்படு(Top 5 gainers) விலை Rs.

நுவரூபமா ஹெட்டல் 1550.00

ஸ்ரீ எல் மொரிசன் 3750.00

சிலோஸ் கேல்ட் ஸ்ரீராஸ் 200.00

நுவரூபமாக் டிவெலெப்மெஞ் 1440.00

கொழும்பு பார்மி 1999.90

குறைவு(Top 5 losers) - விலை Rs.

செலிங்கோ இங்கார்ஸ் 630.00

சிலோஸ் பிரேஷ்வரி 329.00

பொகி தாரா 1040.00

ஸ்ராக மெரமிகள் 116.00

இல்லாங்கில் அளப்பள் 190.00

மேல்தீக தகவல்கள்- www.cse.lk

# குடாநாட்டில் நீதியான, சுதந்திரமான தேர்தல் நடைபெறும் என உத்தரவாதம் தரமுடியுமா?

**விதித் தேர்தல் ஆகையாளரிடம் சரவணபவன் எம்.பி. கேள்விக் கரண**

கொழும்பு, ஜூலை 14  
யாழ். மாவட்டத்தில் நீதியான, சுதந்திரமான தேர்தல் நடைபெறும் என்று பிரதித் தேர்தல் ஆகையாளரும் யாழ். மாவட்ட தெரிவத்தாட்சி அதி காரியம் உத்தரவாதம் அளிக்க முடியுமா?

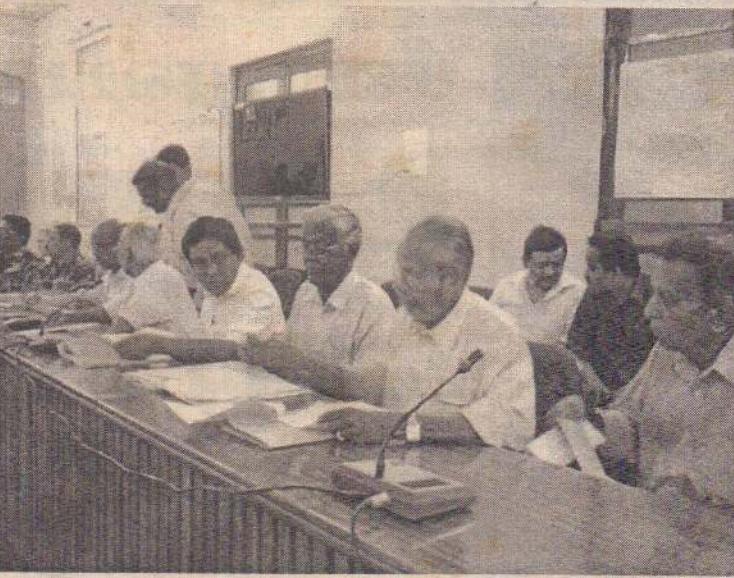
இங்கு நடைபெறும் அரசியல் அடாவடித்தனங்களையும் கூட்டமைப்பு வேப்பாளர்களுக்கு எதிராகக் கட்டவிழ்த்து விடப்பட்டுள்ள வன்முறைகளையும் தடுத்து அவர்களுக்குப் பூரண பாதுகாப்பு வழங்கப்படுமா?

- இவ்வாறு கேள்விக் கணைகளைத் தொடுத்தார் யாழ். மாவட்ட தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு வேப்பாளர்களுக்கு எதிராகக் கட்டவிழ்த்து விடப்பட்டுள்ள வன்முறைகளையும் தடுத்து அவர்களுக்குப் பூரண பாதுகாப்பு வழங்கப்படுமா?

யாழ். மாவட்டத்தில் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு வேப்பாளர்களுக்கு எதிராக மேற்கொள்ளப்பட்டுவரும் அரசியல் அராஜகாச். செயல்கள் பாதுகாப்புப் படையினரின் பாரபட்சமான நடவடிக்கைகள் தொடர்பாக தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பினர் தேர்தல்கள் ஆகையாளரை நேரடியாக சுந்தித்து அனுமதிப்பிடுவதைத் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு வேப்பாளர்களுக்கு அங்கு வந்திருந்தனர்.

தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களுக்கு செய்திருந்தனர். அதைத் தொடர்ந்து தேர்தல்கள் ஆகையாளரின் பணிப்பின் பேரில் பிரதித் தேர்தல் ஆகையாளர்களுக்கு பேரில் பிரதித் தேர்தல் ஆகையாளர்களுக்கு அங்கு வந்திருந்தார்.

யாழ். மாவட்ட அரசு அதிபரும் தெரிவத்தாட்சி அதிகாரியும்



மான திருமதி இமெல்டா சுகுமார் தலைமையில் நடைபெற்ற இந்தக் கலந்துரையாடவில் இராணுவ உயர் அதிகாரிகளும் சிரேஷ்ட பொவிஸ் அத்தியடக்கமுறை மாவட்ட உதவித் தேர்தல் ஆகையாளர் ஆ.க.கருணாநிதியும் கலந்துகொண்டனர். ஆளும்கட்சி வேப்பாளர்களான ஈ.பி.டி.பி. பிரதிதி களும் அங்கு வந்திருந்தனர்.

அரசு அதிபரின் கூட்டமைப்பு வேப்பாளர்களுக்கு எதிராக மேற்கொள்ளப்பட்டுவரும் வன்முறை சம்பவங்களை தேர்தல் கள் ஆகையாளர், அரசு அதிபர், ஐனாதிபதி, பொவிஸ் திணைக்களம் மற்றும் தேர்தல் வன்முறைகள் தொடர்பான முறைப்பாடுகளை ஏற்கும் செயலகம் என அனைத்துத் தரப்பினரிடம் ஏழுத்து மூலம் முறைப்பாடு செய்துள்ளோம். ஆனால் இன்றுவரை எந்தவிதமான நடவடிக்கையும் எடுக்கப்பட வில்லை. நான் நேரடியாகவே பாதிக்கப்பட்டவன். பொவிஸாரும் பாரபட்சமாகவே செயற்படுகின்றனர். ஈ.பி.டி.பி.யினரின் இச்செயலுக்கு இராணுவ கேட்டுக்கொண்டனர். அதைத் தொடர்ந்து தேர்தலை நடத்த கூட்டமைப்பு வேப்பாளர்கள் அதைத் தொடர்ந்து தேர்தலை நடத்த வேண்டும் என அரசு அதிபராகப் பெறப்பேற்று நடத்தும் முதலாவது தேர்தல் இது.

அதேவேளை, அரசு அதி பரும் பிரதித் தேர்தல் ஆகையாளரும் வன்முறைகள் அற்ற சுதந்திரமான தேர்தலை நடத்த அனைத்துத் தீணைக்களைத் தலைவர் கருக்கும் அறிவிறுத்தப்பட்டுள்ளது என்று யாழ். மாவட்ட தெரிவத்துக்கு அவசரமாக அனுப்பிவைக்கப்பட்டிருந்தார். அவர் நேற்று யாழ். செயலகத்தில் அரசியல் கட்சிகளின் பிரதிதி களுடன் கலந்துரையாடல் ஒன்றை நடத்தி இருந்தார்.

அதேவேளை, அரசு அதிபரும் பிரதித் தேர்தல் ஆகையாளரும் வன்முறைகள் அற்ற சுதந்திரமான தேர்தலை நடத்த அனைத்துத் தீணைக்களைத் தலைவர் கருக்கும் அறிவிறுத்தப்பட்டுள்ளது என்று யாழ். மாவட்ட தெரிவத்துக்கு அலுவலர் திருமதி இமெல்டா சுகுமார் தெரிவித்தார்.

அதேவேளை, அரசு அதிபரும் தெரிவத்தாட்சி அதிகாரியும் தெரிவத்துக்கைக்கு வழங்கப்பட்டு வரும் வன்முறை சம்பவங்களை எழுத்து ஆகையாளரால் இடம் வேண்டும் என அரசு அதிபர் கேட்டுக்கொண்டார். (த-2-15)

வத்தினரும் பக்கபலமாக இருக்கின்றனர் என நேரடியாகவே குற்றம் சுமத்தினார் சரவணபவன்.

இதற்குப் பதிலளித்த யாழ். மாவட்ட தெரிவத்தாட்சி அதிகாரியும் கூட தேர்தல்கள் தொடர்பாக நடவடிக்கை எடுக்கக் கூடிய அனைத்து அதிகாரங்களுக்கே உண்டு. தக்க நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன என்று கூறினார்.

நீங்கள் அரசாங்க அதிபர் மட்டுமல்ல தெரிவத்தாட்சி அதிகாரியும் கூட தேர்தல்கள் தொடர்பாக நடவடிக்கைகளை எடுக்கக் கூடிய அனைத்து அதிகாரங்களுக்கே உண்டு. நீங்கள்தான் நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும் என வலியுறுத்தி நார் சரவணபவன்.

இதனை ஏற்றுக்கொண்ட அரசு அதிபர் இவ்விடயத்தில் தான் பக்கசார்பின்றி நேர்மையாகவே செயற்படுவதாகவும் தனக்கு எல்லோரும் ஒத்துழைப்பு வழங்கப்பட்டு வரும் நான் அரசு அதிபராக நடவடிக்கை எற்கும் செயலகம் என அனைத்துத் தரப்பினரிடம் ஏடுக்கப்பட்டு வரும் நான் அரசு அதிபராக நடவடிக்கை எற்கும் ஒத்துழைப்பு வழங்கப்படுவதை நடத்த வேண்டும் என அரசு அதிபர் கேட்டுக்கொண்டார்.

இதனை வன்முறைகளற்ற நேர்மையானதும் சுதந்திரமான துமான தேர்தலாக நடத்த சகல நடவடிக்கைகளும் எடுக்கப்பட வில்லை. நான் நேரடியாகவே பாதிக்கப்பட்டவன். பொவிஸாரும் பாரபட்சமாகவே செயற்படுகின்றனர். ஈ.பி.டி.பி.யினரின் இச்செயலுக்கு இராணுவ இடம் பெறவேண்டும் என அரசு அதிபர் கேட்டுக்கொண்டார். (த-2-15-2)

## அரசின் நிகழ்வுகளை பிரசார மேடையாக்க முடியாது

**முறைப்பாடுகள் ஆகையாளரின் நடவழக்கைக்கு**

பெற்று வருகின்றன. இந்த விடயம் தொடர்பில் தெரிவத் தாட்சி அலுவலராகிய உங்களால் எவ்வாறான நடவடிக்கைகள் மேற்க

# மக்களின் பிரச்சினைகளுக்குத் தீர்வு நிடைக்க தேர்தலில் அனைவரும் ஆதரவை வெளிப்படுத்துவங்கள்

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 14

இந்தப் பிரதேசத்தை அபிவிருத்தி செய்ய, மக்களின் பிரச்சினைகளுக்குத் தீர்வு கிட்ட அரசுக்கு ஆதரவு வழங்க வேண்டும், அந்த ஆதரவை உள்ளாட்சி தேர்தலில் வெளிப்படுத்த வேண்டும்.

பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சர் பலில் ராஜபக்ஷ மேற்கண்டவாறு தெரிவித்தார்.

நாவலர் வீதி, கோயில் வீதி ஆகியவற்றை 'காப்பெற்' ஆக்கும் வேலைத்திடத்தை நேற்று ஆரம்பித்து வைத்துப் பேசுகையில் அவர் இப்படிக் கூறினார்.

நல்லூர் கைலாசபிள்ளை யார் ஆலயத்துக்குச் சமீபமாக தார்க்கலவை இயந்திரத்தை அமைச்சர்களான பலில் ராஜபக்ஷ, கட்சிஸ் தேவானந்தா ஆகி யோர்தினைந்து இயக்கினானேயும் ஆரம்பித்து வைத்தனர்.

அங்கு பலில் உரையாற்று கையில் மேலும் கூறியதாவது:-

இன்று யாழ்ப்பாணத்தில் பல் வேறு வீதிகளையும் 'காப்பெற்' வீதிகளாக மாற்றும் வேலைத்திடத்தைப் படுத்துவது ஆக்கும் ஆரம்பிக்கப்படுகின்றது. இன்று நாட்டில் சமாதானம் வைத்து நிம்மதியான குழலும் உருவாகியுள்ளது, அபிவிருத்தி மூலம் உங்களின் பல

## அமைச்சர் பலில் தொவிப்பு

தேவைகள் நிறை ஹெங் கூடிய வெப்பு ஏற்படுகின்றது.

யாழ்ப்பாணம் மக்கள் அபிவிருத்தி செயற்பாடுகளை நிறை ஹெங் கூடிய வெப்பு ஏற்படுகின்றது.

தொழில் வசதி களையும் பெற வேண்டும். வத்கு மக்கள் கலவை வளங்களையும் பெற வேண்டும். வத்கு மக்கள் அனைத்தும் நிறைவு செய்யப் படவேண்டும் என்

பதற்காகவும் ஜனாதிபதி மஹிந்த ராஜபக்ஷ முழு அக்கறை கொண்டுள்ளார்.

அவற்றில் ஒன்றாக வீதிகளை காப்பெற் வீதியாக மாற்ற நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டுள்ளது.

இளைஞர் யுவதிகள் எதிர்பார்ப்பது கடந்த காலங்களில் கிழந்த பல்வேறு தொழிற்சாலைகள், வேலைத்தலங்கள் உருவாக வேண்டும் என்பதே அவற்றை

நிறைவேற்றவும் விவசாயம், மீன்பிடித் தொழில்களைச் செய்து அவற்றைச் சுந்தைப் படுத்தவும் கூடியதான் செயற்பாடுகளை முன்னடைக்கவுள்ளோம்.

பின்தங்கிய வறுமைக் கோடுக்குக் கீழ் வாழும் மக்களுக்கு பல்வேறு நிறுவனங்களின் உதவி யுடன் வீடு, மலசலகை வசதி களை ஏற்படுத்திக் கொடுத்துள்ளோம் - என்றார். (ஏ-7)



## கிளிநாச்சியில் நேற்று கூட்டமைய்ப்பினர் பிரசாரம்

கிளிநாச்சி, ஜூலை 14 உள்ளாட்சி சபைக்கான தேர்தலில் கரைச்சிப் பிரதேச சபையில் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு சார்பாக தேர்தல் பிரசாரக் கூட்டம் நேற்று மாலை அம்பாள்குளம் பகுதியில் நடைபெற்றது.

தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பின் கிளிநாச்சி மாவட்ட அமைப்பாளர் வேளமாலிகிதன் தலைமையில் நடைபெற்ற இந்தக் கூட்டத் தில் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பின் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் சி.கிறி தான், தமிழர் விடுதலைக்கூட்டணி செயலாளர் சங்கையா மற்றும் உள்ளாட்சி சபைத் தேர்தலில் போட்டியிடும் நாலை குராஜா, ம.சுகந்தன், ச.தயாபரன் உள்ளிட்ட வேட்பாளர்கள் உரையாற்றினர். நிகழ்வில் 200 க்கும் மேற்பட்ட மக்கள் கலந்து கொண்டனர். (ஏ-10)

## தென்மராட்சி கல்வி வலய அலுவலகம் சாவகச்சேரியில் நாளை தீர்ந்து வைப்பு

தென்மராட்சி, ஜூலை 14 திறந்து வைக்கப்படவுள்ளது.

தென்மராட்சி கல்வி வலய புதிய அலுவலகம் நாளை வெள்ளிக்கிழமை உத்தியோகபூர்வமாகத் திறந்து வைக்கப்படவுள்ளது.

சாவகச்சேரி வெறன்ஸ்மன் ஒழுங்கையில் மாகாண கல்வி அமைச்சின் நிதி ஒதுக்கீடிடல் நிர்மைக்கப்பட்ட புதிய கட்டடமே கொள்ளவூள்ளனர். (ஏ-207)

## நால் அறிமுக விழா

தினக்குரல் பத்திரிகையின் பிரதம ஆசிரியர் வீ.தனபாலசிங்கம் எழுதிய ஆசிரியத் தலையங்கத் தொகுப்பான "ஊருக்கு நல்லது சொல்வேன்" நூல் அறிமுக விழா இன்று வியாழக்கிழமை மாலை 4 மணிக்கு கொழும்பு கதிரேசன் வீதியிலுள்ள இலங்கை விஸ்வகர்ம மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

புனர்வாழ்வு கல்வி அபிவிருத்தி நிதியத்தால் ஒழுங்கு செய்யப் பட்டுள்ள விழாவுக்கு மேற்படி நிதியத்தலைவர் எழுச்சித்தந்தை ஆர். எம்.நாகவிங்கம் தலைமை வகிப்பார். பேராசிரியர் அ.மோகனதாஸ், உடுவை எஸ்.தில்லைநடராஜா, பேராசிரியர் டாக்டர் எம்.கருணாநிதி ஆகியோர் பிரதம விருந்திர்களாகக் கலந்து கொள்வார்கள். (ஏ-160)

## வளரிநாட்டு தமிழ் அமைப்புகள் மீது போர்க்குற்ற விசாரணை அவசியம்

### வியம் பொக்ஸாக்கு கொழும்பு ஆலோசனை

முன்வைத்து இக்குற்றச்சாட்டு கள் தொடர்பில் போர்க்குற்றங்கள் மேற்கொள்ளப்பட வேண்டும் என வலியுறுத்த அரசாங்கம் திட்டம் போடுள்ளது.

விடுதலைப்புலிகளின்படைத் தளபதிகளால் மேற்கொள்ளப்பட்ட போர்க்குற்றங்களுக்கு வெளிநாட்டு நிதி சேரித்து கொழும்புக்கு விஜயம் செய்திருந்த பிரத்தாளிய பாதுகாப்பு அமைச்சர் வியாம் பொக்ஸிடம் படைத்துறைச் செயலாளர் கோத்துபாய் ராஜபக்ஷ கையளித்துள்ளார். இதன் போது வெளிவிவகார அமைச்சர் ஜி.எல். பீரிஸ் மற்றும் ஜனாதிபதியின் செயலாளர் வலித் வீரதுங்கவும் சமுகமளித்திருந்தனர். (ஏ-10)

இதனடிப்படையில் வடக்கு கீழ்க்கிண் கண்ணாற்போன சிறுவர் கள் தொடர்பில் போர்க்குற்ற விசாரணைகள் மேற்கொள்ளப்பட வேண்டும் என வலியுறுத்த அரசாங்கம் திட்டம் போடுள்ளது.

விடுதலைப்புலிகளின்படைத் தளபதிகளால் மேற்கொள்ளப்பட்ட போர்க்குற்றங்களுக்கு வெளிநாட்டு நிதி சேய்தி அமைப்புகளை பொறுப்பு கூறவைப்பதற்கான முனைப்பு களை அரசு மேற்கொண்டுள்ளது.

அதன்பின் இது குறித்து ஆராய்வதற்கு மத்திய வங்கி அதிகாரிகள் உள்ளடக்கம் குழுவெள்ளறை அமைச்சரவை நியாயித்தது. இக்குழுவின் சிபாரின்படி யே 5 வங்கிகளுடன் ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்டது. இந்த குழுவின் அறிக்கை திறைசேரி யின் அங்கீகாரத்திற்காக அனுப்பப்பட்டது. எனவே அமைச்சரவை அமைச்சர்கள் இதற்கு பொறுப்பேற்கவேண்டும். இதற்கான பொறுப்பை வேறு எவர் மீதும் சமத்த முடியாது' என அவர்களுக்கு வீரதுங்கவும் சமுகமளித்திருந்தனர். (ஏ-10)

அதன்பின் இது குறித்து ஆராய்வதற்கு மத்திய வங்கி அதிகாரிகள் உள்ளடக்கம் குழுவெள்ளறை அமைச்சரவை நியாயித்தது. இக்குழுவின் சிபாரின்படி யே 5 வங்கிகளுடன் ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்டது. இந்த குழுவின் அறிக்கை திறைசேரி யின் அங்கீகாரத்திற்காக அனுப்பப்பட்டது. எனவே அமைச்சரவை அமைச்சர்கள் இதற்கு பொறுப்பேற்கவேண்டும். இதற்கான பொறுப்பை வேறு எவர் மீதும் சமத்த முடியாது' என அவர்களுக்கு வீரதுங்கவும் சமுகமளித்திருந்தனர். (ஏ-10)

அதன்பின் இது குறித்து ஆராய்வதற்கு மத்திய வங்கி அதிகாரிகள் உள்ளடக்கம் குழுவெள்ளறை அமைச்சரவை நியாயித்தது. இக்குழுவின் சிபாரின்படி யே 5 வங்கிகளுடன் ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்டது. இந்த குழுவின் அறிக்கை திறைசேரி யின் அங்கீகாரத்திற்காக அனுப்பப்பட்டது. எனவே அமைச்சரவை அமைச்சர்கள் இதற்கு பொறுப்பேற்கவேண்டும். இதற்கான பொறுப்பை வேறு எவர் மீதும் சமத்த முடியாது' என அவர்களுக்கு வீரதுங்கவும் சமுகமளித்திருந்தனர். (ஏ-10)

அதன்பின் இது குறித்து ஆராய்வதற்கு மத்திய வங்கி அதிகாரிகள் உள்ளடக்கம் குழுவெள்ளறை அமைச்சரவை நியாயித்தது. இக்குழுவின் சிபாரின்படி யே 5 வங்கிகளுடன் ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்டது. இந்த குழுவின் அறிக்கை திறைசேரி யின் அங்கீகாரத்திற்காக அனுப்பப்பட்டது. எனவே அமைச்சரவை அமைச்சர்கள் இதற்கு பொறுப்பேற்கவேண்டும். இதற்கான பொறுப்பை வேறு எவர் மீதும் சமத்த முடியாது' என அவர்களுக்கு வீரதுங்கவும் சமுகமளித்திருந்தனர். (ஏ-10)

அத





# யாழ்.தேர்தல் நிலைமை குறித்து அமைச்சர் நூதருக அநீகாரி ஆராய்வு

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 14 யாழ்ப்பாணத் தேர்தல் மாவட்டத்தில் மேற்கொள்ளப்பட்டுவரும் நடவடிக்கைகள் தொடர்பிலும் பாதுகாப்பு ஏற்பாடுகள் தொடர்பிலும் அமைக்கத் தூதரகத்தின் அரசியல் அலுவலர் ஜோன் எம்.டிஸ்ரார் நேற்று ஸ்ரிலிங்காவுடனும் ஆராய்ந்தார்.

யாழ்.மாவட்டத்துக்கு நேற்று வந்த அவர் பல்வேறு தரப்பினரையும் சந்தித்து கலந்துரையாடினார்.

யாழ்.செயலக்குத்துக்கு நேற்றுக்காலை விஜயம் செய்த அரசு அதிபர்திருதி இமெல்டாக்குமார், உதவித் தேர்தல் ஆணையாளர் ஆ.ச.கருணாநிதி ஆகியோரைச் சந்தித்துக் கலந்துரையாடினார்.

இதன்போது எதிர்வரும் 23 மும் திகிதி இடம்பெறவுள்ள தேர்தல் ஏற்பாடுகள் தொடர்பில் கலந்துரையாடப்பட்டுள்ளது.



தேர்தல் நடவடிக்கைகள் எந்தனவில் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளன பாக்காளர் இடாப்பு மக்கள் பார்வைக்கு வைக்கப் பட்டதா? எத்தனைபேர் வாக்களிக் கத் தகுதி பெற்றுள்ளனர்? என்பது தொடர்பான விவரங்களைக் குழுவினர் பெற்றுக் கொண்டுள்ளனர். (ம-15)

உள்ளனர்.

மேலும் வேப்பாளர்கள் மீதான தாக்குதல்கள், அச்சுறுத்தல்கள் தொடர்பாகவும் அதற்கு மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ள பாதுகாப்பு நடவடிக்கைகள் தொடர்பிலும் அரசு அதிபரிடம் கேட்டு அறிந்து கொண்டுள்ளனர். (ம-15)

## பொருளாதா அபிவிருத்தி அமைச்சர் நாளை தெவ்வாட்சிக்குப் பயன்

தென்மராட்சி, ஜூலை 14 பொருளாதா அபிவிருத்தி அமைச்சர் பசில் ராஜபக்ஷ தலைமையிலான உயர்மட்டக்கும் நாளை வெள்ளிக்கிழமை தென்மராட்சிப் பிரதேசத்துக்கு நேற்றுவருகை தரவுள்ளது.

தென்மராட்சி நகரசபையின் நெல்சிப் திட்டத்தால் மேற்கொள்ளப்படவுள்ள இராம விங்கம் பழைய பாடசாலை வீதி, மீசாலை கேணியிட வீதி ஆகியவற்றின் சேவைகளை ஆரம்பித்து வைப்பதுடன் தொடர்ந்து நாவற்குழி கோபபாய் உவர் தடுப்பாணை திறப்பு நிகழ்வும் சராசாலைப் பிரதேச மக்களுக்கான குடிதண்ணீர் விதியோகத்தின் ஆரம்பநிகழ்வும் இடம்பெறும்.

அதனைத் தொடர்ந்து கொயார் நிறுவனத்தால் புனரமைக்கப்படவுள்ள முதலாம் மைல் வீதி, இரண்டாம் ஒழுங்கையின் திருத்தப் பணிகளுக்கான ஆரம்பநிகழ்வும் கோதீவு

நாவற்குழி ஆகிய வீதிகளின் ஆரம்பப் பணிகளை ஆரம்பித்து வைக்கவுள்ளனர்.

மீசாலையில் அமைக்கப்பட்டுள்ள பழையகை உற்பத்திகளின் கட்டடத்திறப்பு விழா, மீசாலைப் பிரதேச விவசாயிகளுக்கு விவசாய உபகரணப் பொருள்கள் வழங்கும் நிகழ்வு ஆகியவற்றிலும் கலந்து கொள்ளவுள்ளனர்.

அதனைத் தொடர்ந்து நன்பகல் 12 மணிக்கு தென்மராட்சி கலை, கலாசார மண்டபத்தில் பொதுக்கூட்டமும் இடம்பெறுவதைக்கொண்டுள்ளது.

இந்த நிகழ்வுகளில் தனியார் போக்குவரத்துத் துறை அமைச்சர் ரத்னாயக்கா, அமைச்சர் டக்ளஸ் கலை தேவானங்களுக்கு விவசாய உயர்தாலை 5 மணி முதல் மக்கள் பாவணைக்காக்குத் திறந்து வைக்கப்பட்டுள்ளது.

அதனைத் தொடர்ந்து கொயார் நிறுவனத்தால் புனரமைக்கப்படவுள்ள முதலாம் மைல் வீதி, இரண்டாம் ஒழுங்கையின் திருத்தப் பணிகளுக்கான ஆரம்பநிகழ்வும் இடம்பெறும்.

(ம-207-313)

## அநிக பயணிகளுடன் சென்ற பல் உரிமையாளருக்கு அபராதம்

தென்மராட்சி, ஜூலை 14 அதிகமான பயணிகளை பஸ்ஸில் ஏற்றிச் சென்ற குற்றத்துக்காக பஸ் உரிமையாளரை ஆயிரம் ரூபா அபராதமாகச் செலுத்தும்படி உத்தரவிட்ட யாழ்.நீதிமன்ற மேலதிக நீதவான் அ.பி.ரேம்சங்கர், அபராதம் செலுத்தத் தவறின் ஒரு மாதகால சிறைத்தன்டனையை அனுபவிக்க வேண்டும் என்று தீர்பளித்தார்.

யாழ்.நகரிலிருந்து புறப்பட்ட பஸ் ஒன்றில் அளவுக்கு தீக்கமாகப் பயணிகளைத் தினித்து அடைத்துச் சென்ற குற்றச்சாடின் பேரில் யாழ். பொலிஸாரால் பஸ் உரிமையாளருக்கு எதிராக வழக்குப்பதிவு செய்யப்பட்டிருந்தது. இந்த வழக்கிலேயே மேற்படி தீர்ப்பு வழங்கப்பட்டது.

(ஒ-4)

## இரமானியம் பெறுவதற்கு பதிவுகள் ஆரம்பமாகின

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 14 2011/2012 காலபோக நெறசெய்கைக்கான உரமானியம் பெறுவதற்கான விண்ணப்பங்கள் பதிவு செய்யும் பணிகள் அந்தந்த கமக்கார அமைப்புகளால் மேற்கொள்ளப்பட்டுவருகின்றன.

கல்வயல் கமக்கார அமைப்புக்கு உட்பட்ட நெற்செய்கையாளர்கள் இன்று தொடக்கம் 16 ஆம் திகதிவரை தமது விவரங்களைப் பதிவு செய்யுமாறும், நெற்செய்கை மேற்கொள்ளப்படும் கானி உறுதியின் போட்டோப் பிரதியுறும் குத்தகைக்குத் தொடர்பாக கானி உறுதியின் போட்டோப் பிரதியுறும் வருகை தருமாறு அமைப்பின் செயலாளர் வீ.கா.

## வடமராட்சி வடக்கு கடற்பரப்பில் வான் தோண்டும் பணிகள் ஆரம்பம்

வடமராட்சி, ஜூலை 14 வடமராட்சி வடக்கு கடற்பரப்பில் பொலிகண்டி மேற்கு பகுதியில் வான் தோண்டும் பணி பாரம்பரியமற்றும் சிறுகைத் தொழில் அமைச்சர் டக்ளஸ் தேவானங்களுக்கு கொண்டு வரவும் வான் தோண்டப்பட வேண்டும் என அமைச்சரிடம் பல தடவைகள் கோரிக்கை விடுதிருந்தனர்.

இதனையுடுத்தே வான் தோண்டாத பகுதிகளில் வான் தோண்டுவதற்கான பணிகளை அமைச்சர் டக்ளஸ் தேவானப்படாமல் இருந்து வந்தது. இது தொடர்பாக பொலிகண்டி வடமராட்சிக்கும் முனைவரையாக நடைபெறும். (த-236)

## மானியாம் ஹாஜ்காரியார் வீதி மக்கள் பாவணைக்குத் திறப்பு

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 14 யுத்தகாலத்தின்போது மூடப்பட்ட இந்த வீதியின் இருமுக்கு அருகில் அமைந்துள்ள ஹாஜ்காரியார் வீதி நேற்றுமுன் தினம் மாலை 5 மணி முதல் மக்கள் பாவணைக்காக்குத் தடை விதிக்கப்பட்டிருந்தது.

நேற்றுமன்றினம் முதல் திறந்து வைக்கப்பட்டுள்ள இந்த வீதியால் மக்கள் தற்போது போகுவதற்குச் செய்து வருகின்றமை குறிப்பிடத்தக்கது. (ம-313)

## மாணவர் கைவண்ணம்....

**புதிய வருகை:** கந்தரோடை துமிழ்க்கந்தயா வித்தியாசலை சுறை விஞ்ஞான மன்றம் 'களம்' கையெழுத்துச் சஞ்சிகை வெளியிட்டு வைக்கப்பட்டுள்ளது. பாடசாலை கேட்போர் கூடத்தில் சமூக விஞ்ஞான மன்றத் தலைவரி க.த.விகை தலைவரியில் வெளியிட்டு நிகழ்வு இடம்பெற்றது. சஞ்சிகையின் முதற் பிரதியை மன்றத் தலைவரியிடமிருந்து பாடசாலை அதிபர் கா.சுகிரன் பெற்றுக் கொள்கிறார்.

(ம-36)

## இ.போ.சனின் அசண்டபீனம் மாணவர்கள் நெருக்கடி நிலையில்

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 14 படுமே போது மாணவர்களைப் புறந் தள்ளிவிட்டுப் பொதுமக்களை ஏற்றிச் செல்லும் சம்பவங்களைக் காணக்கூடியதாக இருப்பதாகத் தெரிவிக்கின்றனர்.

இதனால் நேரம் தவறினால் மாணவர்கள் பாடசாலை செல்லாமல் வீடு செல்லும் துரப்பாக கிய நிலையும் ஏற்பட்டுள்ளதாகத் தெரிவிக்கின்றனர்.

கூடுதலாக இந்தச் சம்பவங்கள் இவொலை, மாதகல், சண்டி லிப்பாய், மாணிப்பாய் பிரதேசங்களில் இடம்பெற்று வருவதாக மாணவர்கள் மேலும் தெரிவிக்கின்றனர்.

ஆகவே, சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரிகள் இந்த விடயத்தில் கவன மெடுத்துத் தமது பயணத்துக்கு ஆவன செய்யுமாறு மாணவர்கள் கோரிக்கை விடுதுவுள்ளனர். (ம-313)



# கிராணுவ உடை தரித்தோரால் கிளிநோச்சியில் கிடையூறு

ஜே.வி.பி. தேர்தல் தமு முறையீடு

கொழும்பு, ஜூலை 14  
ஜே.வி.பி.யின் தேர்தல் நடவடிக்கைகளுக்கு இராணுவ உடை தரித்த வர்களால் இடையூறு விளைவித்தமை தொடர்பாக நேற்றுமுன்தினம் கிளிநோச்சி பொலிலில் முறைப்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

ஜே.வி.பி.யின் கிளிநோச்சி மாவட்டத்துக்குப் பொறுப்பான பிரதிநிதி லிலித்குமார் வீராஜி னால் இந்த முறைப்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

இது குறித்து ஜே.வி.பி. விடுதலை அறிக்கையில் தெரிவிக் கப்பட்டிருப்பவை வருமாறு:-

கடந்த 8ஆம் திகதி தர்மபுரம் பிரதேசத்தில் மக்களைத் தெளிவு

படுத்தும் நடவடிக்கையில் ஈடுபட்டிருந்த ஜே.வி.பி.யின் வேடபாளர்கள் உள்ளிட்ட ஆதாவாளர்களின் நடவடிக்கைக்கு இராணுவ உடை தரித்திருந்த குழுவால் இடையூறு ஏற்படுத்தப்பட்டுள்ளது.

இந்த நிலையில் நேற்று முன்தினம் காலை 8.30 மணிக்கு 21 212 என்ற இலக்கத் தகட்டை உடைய ஜீப்பில் வந்த குழு ஒன்று ஜே.வி.பி.யின் கிளிநோச்சி அலுவலகத்தை வீடியோ எடுத்துள்ளது. அந்த ஜீப்பின் சாரதி யான இராணுவ உடை தரித்திருந்த நபராலேயே வீடியோ எடுக்கப்பட்டது.

- இப்படி அறிக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

உள்ளிட்ட வடக்கு மாகாணத்தில் ஜே.வி.பி.யின் வேடபாளர்கள் உடைய கிளிநோச்சி பொலிலில் பிரசார கவரோட்டிகளை ஒட்டிக்கொண்டிருந்தனர். அவர்களால் ஜே.வி.பி.யின் கவரோட்டிகள் கிழித்தெறியப்பட்டன.

கடந்த சில தினங்களுக்கு முன்னர் டபின்யூ.பி.ஜே.டி. 8291 என்ற இலக்கத் தகட்டை உடைய வானில் வந்த இராணுவ உடை அணிந்தவர்கள் ஐ.ம.சு. முன்னணியின் பிரசார கவரோட்டிகளை ஒட்டிக்கொண்டிருந்தனர். அவர்களால் ஜே.வி.பி.யின் கவரோட்டிகள் கிழித்தெறியப்பட்டன.

- இப்படி அறிக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

## நெல்லியடி ம.ம.வியின் 90ஆவது ஆண்டு விழா நாளை முதல் மூன்று தினங்கள்

பருத்தித்துறை, ஜூலை 14

நெல்லியடி மத்திய மகாவித்தியாலயத்தின் 90ஆவது ஆண்டு விழா நிகழ்வுகள் நாளை 15ஆம், 16ஆம், 17ஆம் திகதிகளில் கல்லூரி கலையாரங்கில் அதிபர் செ.சேதுராசா தலைமையில் நடைபெறவேண்டும்.

நாளை வெள்ளிக்கிழமை பிற்பகல் 2 மணிக்கு முதலாம் நாள் பரிசுப்பு விழா நிகழ்வு நடைபெறவேண்டும்.

இந்த நிகழ்வுக்குப் பிரதமவிருந்து நினராக யாழ். பல்கலைக்கழக கணித புள்ளிவிவரவியல் துறைத் தலைவர் கலாநிதி சி.சு.குண்ணராசா கலந்துகொள்ளவேண்டும். இந்த விழாவில் பரிசில்களை யாழ். பல்கலைக்கழக மொழியியல் துறைத் தலைவர் திருமதி சிவராணி சுற்றுணராசா வழங்கிக் கொரிக்கவோளார்.

இரண்டாம் நாள் நிகழ்வு நாளை

மறுதினம் சனிக்கிழமை பிற்பகல் 2 மணிக்கு நடைபெறவேண்டும். இந்த நிகழ்வுக்குப் பிரதமவிருந்து நினராக அமைச்சர் கே.என்.டக்ளஸ் தேவானந்தா கலந்துகொள்ளவேண்டும். அன்றைய தினம் பரிசுப்பு கலை நிகழ்வு களும் இடம்பெறவேண்டும்.

இந்த விழாவின் சிறப்பு விருந்து நினர்களாக வடமாகாண கல்வி அமைச்சின் பிரதி செயலாளர் வே.தி. செல்வரத்தினம், யாழ். மாவட்ட பிராந்திய சுகாதார சேவைகள் பணிப்பாளர் வைத் தியலாநிதி ஆ.கேதீஸ்வரன், வடமாவட்ட ராட்சி வடக்கு பிரதேச செயலர் ஆர். வரதீஸ்வரன் ஆகி யோர் கலந்துகொள்ளவேண்டும். மற்கு பிரதேச செயலர் சி.சு.குண்ணராசா கலந்துகொள்ளவேண்டும்.

மூன்றாம் நாள் நிகழ்வு 17ஆம் திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை பிற்பகல் 2 மணிக்கு ஆரம்பமாகவுள்ளது. அன்றைய தினம் நெல்லியடி கலை நிகழ்வு மலர் வெளியீடும் கலை நிகழ்வும் பெறவேண்டும்.

உள்ளிட்ட வகுக்கு மாகாண கல்வி பிரதம கணக்காளர் ரி.இராஜேந்திரன், கொழும்பு கல்வியியற் துறை பேராசிரியர் மா.கருணாநிதி, வடமாரத்தி வலயக்கல்விப் பணிப்பாளர் வ.செல்வராசன், வடமாரத்தி தெற்கு, மேற்கு பிரதேச செயலர் சி.சு.குண்ணராசா கலந்துகொள்ளவேண்டும்.

90ஆவது ஆண்டு விழா மலரான 'நெல்லியடி' சஞ்சி கையை வடமாகாண கல்வி அமைச்சின் செயலாளர் வெளி பிடிடுவைக்கவுள்ளார். முதற் பிரதேச தியை பழைய மாணவர் சங்க லண்டன் கிளை போகர் சி.அம்பி காவரன் பெறவேண்டும். ஆகி யோர் கலந்துகொள்ளவேண்டும்.

மத்து குமிழு  
மஹாஜன சம்பத்  
Mahajana Sampatha

12.07.2011

அலுவலக முடிவுகள்  
சீட்டியூப்பு தில்.  
2418

வெற்றி ஏழத்து	வெற்றி எண்கள்
Y 8 9 9 4 8 7	8 9 9 4 8 7
1 பரிகள்	25,689,720/- பரிகள் 01
2 பரிகள்	2,000,000/- பரிகள் 01
3 பரிகள்	100,000/- பரிகள் 12
4 பரிகள்	10,000/- பரிகள் 147
5 பரிகள்	1,000/- பரிகள் 1424
6 பரிகள்	100/- பரிகள் 14261
7 பரிகள்	20/- பரிகள் 141039
8 பரிகள்	10,000/- பரிகள் 16
9 பரிகள்	1,000/- பரிகள் 146
10 பரிகள்	100/- பரிகள் 1417
11 பரிகள்	50/- பரிகள் 14047
12 பரிகள்	20/- பரிகள் 56421

இட்டியூப்பில் வெளியீடு மொத்தம் பரிகள் Rs. 38,309,070.00

அடுத்த சீட்டியூப்பிகள் கப்பர் பரிகள் Rs. 10,000,000.00

</

# ஹெஜிங் விடயத்தில் உயர் நீதிமன்ற உத்தரவை செயற்படுத்தாதமல்யே பிரச்சினைக்குக் காரணம்

கொழும்பு, ஜூலை 14

ஹெஜிங் உடனப்படிக்கை தொடர்பாக உயர் நீதிமன்றத் தினால் வழங்கப்பட்ட உத்தரவை செயற்படுத்தப்படாமலேயே தற்போது ஏற்பட்டுள்ள பிரச்சினைகளுக்கான காரணமாகும்.

- இவ்வாறு முன்னாள் பிரதம நீதியரசர் சரத் என் சில்வா தெரிவித்துள்ளார்.

உயர் நீதிமன்றம் பிறப்பித்த உத்தரவை செயற்படுத்தியிருந்தால் குறித்த வங்கி நீதிமன்றத் தில் வழக்குத் தொடர்ந்திருக்காது என்றும் அவர் சுட்டிக்காட்டினார்.

அவர் இது குறித்து மேலும் கூறியதாவது:-

ஐக்கிய தேசியக் கட்சியினாலும், மெதபிட்டிய என்ற நபராலும் இது தொடர்பில் இரண்டு வழக்குகள் தாக்கல் செய்யப்பட்டிருந்தன, அதிகரித்துவரும் பொருள்களின் விலையால் மக்களுக்கு இந்த ஹெஜிங் உடனப்படிக்கை மூலம் நன்மை கிடைக்காது என் அதில் சுட்டிக்காட்டப்பட்டிருந்தது.

வழக்கை விசாரித்த நீதிமன்



**முன்னாள் பிரதம நீதியரசர் கூறுகிறார்**

றம் இந்த ஹெஜிங் உடனப்படிக்கை கட்டவிரோதமானதும், அநீதியானதும் எனத் தெரிவித்து வங்கிக்குப் பணம் செலுத்துவதை நிறுத்துமாறு இடைக்கால உத்தரவைப் பிறப்பித்திருந்தது.

மக்களின் நலனைக் கருத்திற் கொண்டு வீற்றர் ஒன்றின் விலையை 20 ரூபாவால் குறைத்து 100 ரூபாவுக்கு வழங்குமாறு உத்தரவு பிறப்பித்து தான் உள்ளிட்ட குழுவினர் தீர்ப்பினை வழங்கினர்.

எனினும் உயர் நீதிமன்றத் தின் தீர்ப்பை பின்பற்றாதிருப்பதற்கு அமைச்சரவை தீர்மானித்தது.

அத்துடன் ஏரிபொருளின் விலையை இரண்டு ரூபாவால் மாத்திரமே குறைப்பதற்கு அப்போதைய அமைச்சரவை நடவடிக்கை மூலம் நன்மை கிடைக்காது என்றும் அவர்கள் பாதிக்கப்பட்டுள்ளனர். (ச)

டிக்கை எடுத்தது.

அரசு இந்தக் தீர்மானத் தினை செயற்படுத்தாத காரணத்தினால் உயர் நீதிமன்றத்தினால் மேலதிக் நடவடிக்கை களை முன்னெடுக்க முடியாது போனது.

அதனைத் தொடர்ந்து, மனுதாரர்கள் வழக்கை வாபஸ் பெற்றுக்கொண்டனர். இதனால் வழக்கு விசாரணை எவ்வித முன்னேற்றமும் இன்றிகாணப்பட்டது.

இந்துப் பணத்தினைச் செலுத்த வேண்டாமென மத்திய வங்கியின் ஆளுநரால் அப்போது உத்தரவு பிறப்பிக்கப்பட்டிருந்தது.

அரசின் கவனயீனம் மற்றும் உயர்நீதிமன்றத்தின் உத்தரவை பின்பற்றாத காரணத்தினால் முன்னாள் இராணுவத் தளபதி சரத் பொன்சேகா மற்றும் அவரது செயலாளருக்கு எதிராகத் தாக்கல் செய்யப்பட்டுள்ள வழக்கை விசாரிப்பதற்காக திகதியை கொழும்பு மேல் நீதிமன்றம் நேற்றுமுன்தினம் அறிவித்தது.

வழக்கு விசாரணைக்கு எடுக்கப்பட்டபோது, கைதுசெய்யப்பட்டு தடுத்து வைக்கப்பட்டுள்ள முன்னாள் இராணுவத் தளபதி சரத் பொன்சேகா வும், பினையில் விடுதலை செய்யப்பட்டுள்ள அவரது செயலாளர் சேனக்கடி சில்வா ஆகி யோர் நீதிமன்றத்தில் ஆஜராகி இருந்தனர்.

சரத் பொன்சேகா சார்பில் வழக்குகளில் ஆஜராக இருந்த சட்டத்தரணி நளின் லத்துவ ஹெட்டி வேறு ஒரு வழக்கில் ஆஜராகி யிருப்பதாக நேற்று முன்தினம் நீதிமன்றத்தில் தெரிவித்தார்.

வைத் தி ய சா ஸ ல கு

அழைத்துச் செல்லப்பட்ட சரத் பொன்சேகாவிற்கு பல்வேறு மருத்துவ பரிசோதனைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டதுடன் சுவாச கோளாறுக்கான சிகிச்சையும் வழங்கப்பட்டுள்ளது.

## நாம் வளர்ப்போம்....



கொழும்பு நகர் பகுதியை அழகுபடுத்துவதற்காக வீதிச் சுற்றுவட்டங்களில் நடப்பட்டுள்ள மார்க்கநிச் செடிகளிலிருந்து கொழும்பு ரோயல் கல்லூரி மாணவர்கள் குழுவொன்று அறுவடை செய்கின்றனர்.

(ச)

## நிரிக்கெட் சயயின் அறிக்கை சமர்ப்பிக்க தொவருக்கும் நியமிக்க வேண்டும் - ரணில்

கொழும்பு, ஜூலை 14

இலங்கை கிரிக்கெட் சபையின் அறிக்கைகள், கணக்கறிக்கைகள் சமர்ப்பிக்கப்படுவதற்கு நாடாளுமன்றத் தெரிவுக்கும் வொன்றை நியமிக்க வேண்டுமென எதிர்க்கட்சித் தலைவர் ரணில் விக்கிரமசிங்க கூறியுள்ளார்.

பல்வேறு விளையாட்டுக்கழகங்களின் பிரதிநிதிகள், பயிற்றுநர்களை நேற்று புதன் கிழமை சந்தித்தபோதே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்துள்ளார்.

அவர் தொடர்ந்து தெரிவித்ததாவது:-

கிரிக்கெட் சபையின் கட்டமைப்பு மற்றும் தேர்வுக்கும் உறுப்பினர்கள் தெரிவு செய்யப்படும் விதம் ஆகியன குறித்து

சட்ட மூலமொன்று வரையப்பட்டு, நாடாளுமன்றத்திற்கும் தாமதினில் விகிதமிடப்பட்டு வேண்டும் அவர்கள் ஒருபோதும் கிரிக்கெட் சபையில் முக்கிய பாத்திரங்களை வகித்த போதிலும், அவர்கள் ஒருபோதும் கிரிக்கெட் சில்லியல் நடத்துவதற்கு அரசியல் நடவடிக்கை வேண்டும்.

கலாநிதி என்.எம். பெரோ, காமினி தீஸாநாயக்க, ஜே.ஆர். ஜெயவர்தன போன்றோர் கடந்த காலத்தில் கிரிக்கெட் சபையில் முக்கிய பாத்திரங்களை வகித்த போதிலும், அவர்கள் ஒருபோதும் கிரிக்கெட் சில்லியல் நடத்துவதற்கு அரசியல் நடவடிக்கை வேண்டும்.

(ச)

## 1000 பாடசாலைகள் திட்டத்தில்

### கிழக்கில் 128 பாடசாலைகள்

மட்டக்களப்பு, ஜூலை 14

கல்வி அமைச்சினால் நாடாளுமிய நீதியில் நடைமுறைப்படுத்த உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள ஆயிரம் பாடசாலை செயற்றிடத்தில் கிழக்கு மாகாணத்தில் 128 பாடசாலைகள் உள்வாங்கப்பட்டுள்ளன என கிழக்கு மாகாண கல்விப் பணிப்பாளர் எம்.ரி.ஏ.நிலாம் தெரிவித்தார்.

முதலாம் கட்டமாக 105 பாடசாலைகளும், இரண்டாம் கட்டத்தில் 23 பாடசாலைகளும் இந்தத்திட்டத்தில் உள்வாங்கப்படும் என்றும் அவர் தெரிவித்தார்.

முதலாம் கட்டமாக 105 பாடசாலைகளும், இரண்டாம் கட்டத்தில் 43 பாடசாலைகளும், மட்டக்களப்புமாவட்டத்தில் 34 பாடசாலைகளும், திருக்கோணமலை மலை மாவட்டத்தில் 28 பாடசாலைகளும் உள்வாங்கப்படும்.

இரண்டாம் கட்டத்தில் அம்பாறை மாவட்டத்தில் 43 பாடசாலைகளும், மட்டக்களப்புமாவட்டத்தில் 10 பாடசாலைகளும், திருக்கோணமலை மாவட்டத்தில் 28 பாடசாலைகளும் உள்வாங்கப்படும்.

இல்லை வீதியில் நிதிமன்றம் தெரிவித்ததாவது:-

(ச)

## ஸ்ரீ நீதிமன்றம் வழங்கிய தீர்ப்புக்கு வெற்றிக்கொடுமையை தெரிவித்து வேற்றுமுறையே செய்ய அனுமதி

### உயர்நீதிமன்றம் அனுமதி

கொழும்பு, ஜூலை 14

ஹெஜிங் உடனப்படிக்கை தொடர்பாக உயர் நீதிமன்றத் தினால் வழங்கப்பட்ட உத்தரவை செயற்படுத்தப்படாமலேயே தற்போது ஏற்பட்டுள்ள பிரச்சினைகளுக்கான காரணமாகும்.

அதை நீதிமன்றத்தின் அனுமதி கிடைத்துள்ளது என்று இலங்கை பெற்றோலியக் கூட்டுத் தாபனம் கூறியுள்ளது.

இதன்போது இந்த வங்கி

நிபந்தனைகளை முன்வைத்ததுடன் அதற்கு பெற்றோலியக் கூட்டுத் தாபனம் கூறியுள்ளது.

இதன்போது இந்த வங்கி

நிபந்தனைகளை முன்வைத்ததுடன் அதற்கு பெற்றோலியக் கூட்டுத் தாபனம் கூறியுள்ளது.

இதன்போது இந்த வங்கி

நிபந்தனைகளை முன்வைத்ததுடன் அதற்கு பெற்றோலியக் கூட்டுத் தாபனம் கூறியுள்ளது.

இதன்ப









# அருள்மிகு தோர்த்து

## ஆலய வரலாறு

யாழ்ப்பாணம் - வண்ணார்பணன்னை வீரமாகாளி அம்மன் வரலாற்றுச் சிறப்புக்களை நோக்குமிடத்து கலிங்கை சிங்கை ஆரியன் (1215-1240) யாழ்ப்பாணத்து அரசனாக இருக்கையில் அவனுடைய சிறிய இராசதானியான நல்லூரைப் பாதுகாக்கும் நோக்குடன் வீரமாகாளி அம்பாள் ஆலயம் ஸ்தாபிக்கப் பட்டது.

யாழ்ப்பாண மன்னார்களின் போது தெய்வமாகவும் வீரமாகாளி அம்மன் விளங்கியதால் அந்தக் காலத்தில் இந்த ஆலயம் முக்கியத்துவம் பெற்றுள்ளது. தீவர்கள் வீத்தை வேண்டிநவராத்திரி விழாவின்போது தங்கள் படைக் கலங்களைக் கொலூவின் மீது வைத்து வழிபட்டு அம்பாளின் அருட்கடாட்சம் பெற்று வெற்றிகளைக் குவித்து வந்தனர்.

இதற்கு சான்றாகச் சில வருடங்களின் முன்னர் சங்கிலிய மன்னன் பயன்படுத்திய பட்டாளத்து வாள்மானம் பூர்வங்களைக் கொண்ட இந்த ஆலயம் தற்போது பரம்பரை பரம்பரையாகச் சௌகர்களால் தொடர்ந்து பராமரித்துக் கொண்டிருக்கின்றது.

இலங்கையிலே முதன்முதலில் மஹாராஜ சம்ஹாரம் நடைபெற்ற அம்மன் ஆலயம் என்ற சிறப்பும் இந்த ஆலயத்துக்கு உண்டு. வடக்கு வாயில் நோக்கி அமைந்துள்ள வீரமாகாளி அம்மன் ஆலயமானது யாழ் நகரில் இருந்து புருத்தித்துறை வீதியை மையமாகக் கொண்டு அமைந்துள்ளது.

ஆலயத்துக்கு அழகு சேர்க்கும் வகையில் இரு மருங்கிலும் அழகிய மணிக்கோபுரங்களும் சப்ததளங்களைக் கொண்ட இராஜகோபுரமும் அமைந்து காணப்படுகின்றன. ஆலயத்துக்குள் புகுந்ததும் அடியார்களின் கண்ணைக் கவரும் வண்ணம் கொடித் தம்பம் காட்சியளிக்கின்றது.

ஆதிலூலம் என்னும் கர்ப்பக் கிரகத்தினுள் எழுந்தருளியுள்ள கிலாவிக்கிரகம் கருணாம்பிகை வடிவமுள்ளது. அதாவது அம் மூல விக்கிரகமானது மகிடாசுரமர்த்தினி எனவும் அழைக்கப்படுகின்றார். தேவசபையில் எட்டுக் கையுடன் காளியம்பாள் சிங்கத்தின் மீது அமர்ந்து காட்சியளிக்கிறார். மஹாரங்கவகாலத் தின்போது எழுந்தருளி விக்கிரகமாக நான்கு கையுடன் கூடிய வீரமாகாளி தரிசனம் தனுகிறார். பரிவார மூர்த்திகளாக விநாயகர், நாகதம்பிரான், கஜவல்லி, மகாவல்லி சமேத சுப்பிரமணியர், சனீஸ்வரன், வைரவப் பெருமான் ஆகியோர் காட்சி தருகின்றனர்.

அம்பாளின் ஆலயத்தில் மிகச் சிறப்பான சித்திர வேலைப்பாடுகளையுடைய வாகனங்கள் பல காட்சியளிக்கின்றன. இந்த ஆலயத் தோன்று வாலாற்று சிறப்பினைக் கொண்டது. அதாவது யாழ்ப்பாணத்தில் தமிழ் சிறப்பாச்சாரியார்களால் முதன் முதலில் உருவாக்கப்பட்ட தனித்துவம் சிறப்பினைக் கொண்டு விளங்குகின்றது. இந்த ஆலயமானது அன்று தொடக்கம் இன்றுவரை சைவக்குருமார் பரம்பரையினரால் பரிபாலிக்கப்பட்டும் நித்திய பூசைகள் நடத்தப்பட்டும் வருகின்றன.



### வாழ்த்துச் செய்தி

வரலாற்றுப்புகழ் பெற்ற வண்ணார்பணன்னை வீரமாகாளி அம்மன் வரலாற்றுச் சிறப்புக்களை நோக்குமிடத்து கிறது. கடந்த 23 நாள்களாக திருவிழாக்கள் சிறந்த பண்பாட்டுப் பின்னையில் வெகுவிமிரிசையாக இடம் பெற்றுவந்தன. இந்தத் திருத்தலும் பல அடியார்களினதும், திருப்பணிகளுக்கு உதவும் திருவள்ளும் கொண்டவர்களினதும் நற்செயற்பாடுகளால் பல நிலையில் புதுப்பொலி வெற்று விளங்குகின்றது. இராஜகோபுரம் தொடக்கம் மற்றும் பல கட்டுமானப்பணிகள் சிறப்பு நடந்தேறி அம்பாளின் திருத்தலம் அழகுற காட்சி நந்து அம்பாளின் அருள்பாலிக்கின்றது.

நீண்டால யுத்தத்தாலும் பலவேறு இடர்களாலும் துண்புறு திருக்கும் தமிழ் மக்களுக்கு தேரேறி வரும் அம்பாளின் குடும்பத்திட்ட இவர்களின் துண்பங்களை நீங்கி மகிழ்ச்சிகரமான வாழ்வு விடைக்க வேண்டும். அம்பாளின் அருளும், ஆசியும் யாவுருக்கும் கிட்டப்படும்.

**பேராசிரியர் பொ. பாலகந்துரம்பிள்ளை**  
முன்னாள் துணைவேந்தர்.

**அம்பாள் வெதுப்பகம்**  
252, 254, பருத்தித்துறை வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

**வெள்ளன்**  
**யனை மருக்காலை**  
140, பருத்தித்துறை வீதி,  
நல்லூர், யாழ்ப்பாணம்.

**ராணி மருக்காலை**  
இல. 85, வீரமாகாளியம்மன் வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.  
உரிமையாளர்: சி. திருச்செல்வம்

**பாப்பா வெள்ளுக் கேங்ஸ் சொப்**  
நீண்டுமிகு பூப்புக் கூழி ஸ்ரீ ஸிங்க் வேலைக்கும் யாழ்வு கீற்ற் சிறில் வேலைக்கும், வெள்ளுக் கேங்கும் உட்டீக்கலங்கள் கூல வேலைக்கும் சிற்கு முறையில் குறைந்த செலவில் சென்று கூடுகிற சமீப நூலாக்கள். 210, நாவலர் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

**TRAVELS & TOURS**  
A-9 COLOMBO TO JAFFNA COLOMBO  
ESWARAN TRANSPORT SERVICES  
#201B, Dark House, Colombo 3, Sri Lanka, 011 232 351, 011 232 351, 077 9365439, 077 6136911

**அம்பாள்**  
**மருக்காலை**  
பழுத்தித்துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

**கிழுஸ்னா நங்கை மாளிகை**  
ஏச் 22 குட் தங்க நங்கைகள்  
உத்தரவாதக்குட்டன் செப்பு கொடுக்கப்படும்.  
இல. 09, கண்ணாட்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
கிளை: கிழுஸ்னா அட்டு கடை, 370, கே.கே.எஸ் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

**வழிதா மேட்டா வசக்கிஸ்**  
திருத்தகூம் சேவிஸ் சென்றும்  
300/1, நாவலர் வீதி, ரஷிலேஸ் சுதி யாழ்ப்பாணம்  
தொ. இல. 0778097741, 0215672219  
உரிமையாளர்: M. வசந்தன்

**கஜபூகன் ஹாட்வெயர்**  
147, 149, ஸ்ரான்லி வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

Digitized by Noolaham Foundation  
noolaham.org | aavanaham.org

**City Link Mobile & Computer System**  
370, Point Pedro Road, Anaipanthi, Jaffna.  
Mobiles Subwoofers  
Computers  
Printers/ Scanner  
Mobile & Computers Acussovies  
I.P.: 0778424015, 0779919555

Best price  
in Jaffna.





# மக்கள் மத்தியில் மூலிகை உணவின் பயனை உணரச் செய்த நவக்கிரி அரசு மூலிகைத் தோட்ட நிர்வாகத்தினர்

(சென்ற வாரத் தொடர்ச்சி)

நவக்கிரி அரசு மூலிகைத் தோட்டம் மற்றும் அதன் செயற்பாடுகள் உள்ளூர் மக்கள் மத்தியில் மூலிகை தொடர்பான விழிப்புணர்வை ஏற்படுத்தியுள்ளது. உள்ளூரில் இயல்பு நிலையில் கிடைக்கும் தாவரங்கள் இயற்கைப் பொருள்கள் எந்த வகையில் உடல்நலத்துக்கும் உள்ள நலத்துக்கும் ஊட்டமளித்து இயற்கையோடு இயைந்து வாழ வழிப்படுத்துகின்றது என்பதையும் தெளிவுபடுத்தி யுள்ளது.

மூலிகைத் தோட்டத்தில் வடபுகுதி யின் காலநிலையில் இயல்பாக வளரும் தாவரங்களும் எனைய ஈரவலை, இடைவெப்பவலையங்களில் வளரும் தாவரங்களும் உரிய காலநிலை குழலில் வளர்வதற்கு ஏற்ற செயற்கை குழல் உருவாக்கப்பட்டு வளர்க்கப்படுகின்றன.

இந்த வகையில் வளரும் தாவரங்கள் மற்றும் இயல்புகள், அவற்றின் பயன் தொடர்பாக கிராமிய மட்ட சுதேச வைத்திய மருத்துவ முகாம் நடத்தி மக்களுக்கு மூலிகைகள் தொடர்பான செயல் முறை விளக்கம் அளிக்கப்படுகிறது. மக்கள் மத்தியில் மூலிகைகளைப் பராமரிக்க வேண்டும், தமது உணவில் அவற்றை சேர்த்துக்கொள்ளவழிப்படுத்தி வருகின்றது.

அரசு மூலிகைத் தோட்ட நிர்வாகத்தினால் கடந்த திங்கட்கிழமை ஆரம்பித்து வைத்தத் தந்தமாடும் மூலிகை இலைக்கஞ்சி விற்பனை நிலையத்தின் செயற்



பாடுகள் ஆக்கழுர்வமான விளைவுகளை மக்கள் மத்தியில் ஏற்படுத்தியுள்ளது.

தந்தமாடும் விற்பனை நிலையம்

வாங்கி அருந்துவதையும் அதே போன்று தாழும் வீடுகளில் தயாரித்து பயன்படுத்தும் பழக்கத்தையும் உண்டாக்கியுள்ளது. இந்த நந்தமாடும் விற்பனை நிலைய வண்டி சுதேச வைத்திய தினைக்களத்தினால் மூலிகைத் தோட்டத்துக்கு வழங்கப்பட்டுள்ளது.

இது தொடர்பாக வடக்குமாகாண சுதேச வைத்திய தினைக்களத்தின் பணிப் பாளர் வைத்தியகலாந்தி திருமதி சியாமா துரைரத்தினம் கருத்துத் தெரிவிக்கையில் “அரசு மூலிகைத் தோட்டம் ஊடாக பல்வேறு செயற்திட்ட முன் னெடுப்புகள் மேற்கொள்வதற்குத் திட்டமுன் மொழிவுகள் உள்ளன.

ஆனால் அவற்றை உரிய முறையில் முன்னெடுப்பதற்கும் அரசு மூலிகைத் தோட்டத்தை நாற்றுக்கு நூறு வீதம் பயன் உறுதியுடன் மேம்படுத்துவதற்கும் உரிய நிதிவளம் இல்லாமல் இருப்பதோடு பெரும்

இருப்பது பெரும்

THE ROYAL COLLEGE OF JAFFNA

ஆங்கிலத்தில் சுலபமாக கைத்தக்கீல் பயிற்சி முறையில் வருமானம் 5000/- By.ந.விக்னேஸ்வரன் ஆக்ஸரி, 426 (302), கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

தே. பே. இல: 0776751649

**காலைவில்லை**



நவரத்தினராஜா நந்தகுமார்

9/2, வெள்ளந்தெரு, கொட்டி, யாழ்ப்பாணத்தை வரிப்பிடமாகக் கொண்ட நவரத்தினராஜா நந்தகுமார், வயது 36, இவர் 08.07.2011 அன்று பி.பி. 4.30 மணியளவில் கொழுப்பில் வைத்துக் கண்ணறபோய்வார். இவர் 1½ மாதங்களுக்கு முன் தடுப்பு முகாயில் இருந்து விடுதலை யானவர். சேர்யா நபாரக் கண்டவர்கள் கீழ்க்காணும் தோ.பே இக்கந்துடன் தோட்டு கொள்ளவும்.

துகவல்:

தாமேநாம்பிள்ளை நவரத்தினராஜா

தே. பே. இல: 0776751649

(கி/1742)

குறைபாடாக உள்ளது. இதற்கான நிதி வளத்தைத் தொண்டு நிறுவனங்கள் மற்றும் புலம் பெயர்ந்து வெளிநாடு களில் வாழும் உறவுகள் மற்றும் உள்ளூரில் நிதிவளம் படைத்தோர் உதவுமின்வாரேவேண்டும் எனக் கூறினார்.

இந்த கோரிக்கை உரியமுறையில் பயன்விளைவிக்கும் இடத்து குறுகிய காலத்தில் மக்களுக்கு உடனடியாகப் பயன் தரும் வேலை திட்டங்கள் முன் னெடுக்கப்படலாம்.

இறைவனால் உயிரினங்களின் நல் வாழ்வுக்காப்ப படைக்கப்பட்ட மூலிகைகள் மற்றும் சுதேசவைத்திய முறைகள் புத்தாக்கத்துடன் மீண்டும் வளர்த்தலைப் பட்டிரிப்பது மக்களின் வரவேற்பை பெற்றுள்ளது.

மக்களுக்குச் சுதேச வைத்திய முறையில் உள்ள நம்பிக்கையை சுதேச வைத்தியர்கள் காப்பாற்றிக் கொள்ள முன் வராமல் சுதேச வைத்தியத்தை கற்று விட்டு ஆங்கில மருந்துகளை மட்டும் பயன்படுத்தி மக்களுக்கு வைத்தியம் செய்யும் தூர்ப்பாக்கியமான பாரம்பரியம் முற்றாக மாற்றி அமைக்கப்படவேண்டும்.

## நான் ஆதவன்

மூ. இந்த வகையில் மக்கள் ஏமாற்றப்படுகின்றார்கள் என்ற உண்மை நிலையைச் சம்பந்தப்பட்ட உயர் அதிகாரிகள் கண்டுகொள்ளவேண்டும். சுதேச வைத்தியர்கள் சுதேச வைத்திய பாரம்பரிய முறைகளில் வைத்தியம் செய்வதற்கு வழிப்படுத்தவேண்டும்.

சுதேச வைத்தியர்கள் மற்றும் சுதேச வைத்திய முறையில் கற்றுத் தேர்ந்தவர்கள் சுதேச வைத்திய முறைகளை முழுமையேண்டும். அப்போது தங்கள் மனக் குழப்பமின்றி நம்பிக்கையுடன் தமக்கு விருப்பமான துறையூடாக தமது வைத்திய சேவையைப் பெற்றுக்கொள்ள முடியும்.

அரசு மூலிகைத் தோட்டத்தின் பணிமுனைகளுடுப்புக்கள் மேலும் வளர்வதற்குத் தோட்டுவோம்.

(முற்றும்)

மனிப்பாய்வில் வாய்மூல கூட்டுரை தொழில் வாய்முக்கான மாபெரும் கருத்தாங்கும்,

தலையைத்துவ பயிற்சியும்

வேலை வாய்ப்பைத் தேடி...

அது கிடைக்காது கவலையைடன் இருக்கிறீர்களா...? என்ன செய்யலாம்...?

விடை தருகிறார்கள்...

★ விளம்பரித்திரா [முன்னாள் தலையை முகாமையாளர், கொமர்ஷல் வங்கி]

★ திரு. ம. விஜிந்தன் [மனிதவள முகாமையாளர், வட மாகாணம், யூனியன் அஸ்யூரன்ஸ் PLC]

★ திரு. C.N. மத்தைனன் [முகாமையாளர், யூனியன் அஸ்யூரன்ஸ் PLC, வடமாகாணம்]

★ காலம் : 16.07.2011 கணிக்கூடம் மு.ப - 10 மணி

: T.C.T. மண்பாய், நாவலர் வீதி, ஆலையைப்பந்தி [தியாகி அறக்கொடை நிலையம்]

: முற்றிலும் இலவசம் (முந்தும் 150 பேருக்கு) விரைந்து வாருங்கள் அறிந்து கொள்ளுங்கள் அரியதொரு வேலைவாய்ப்பை. நூலிவர்.

**பதவி வெற்றிடம்**

இலங்கையில் முன்னணி நிறுவனமான Brantel Lanka (pvt)Ltd நிறுவனத்தின் யாழ்.மாவட்டத்தில் பணியாற்ற கீழ்வரும் பதவி நிலை வெற்றிடங்கள் உள்ளன.

1. Sales Executives : ஆண் விற்பனைப் பிரதிநிதிகள்

தகைமை: 1. க.பொ.த.உ.யர்தராம்  
2. மோட்டார் சைக்கிள்  
அனுமதிப்பத்திரிம்  
3. 30 வயதுக்குட்பட்டோர்.

2. Customer Related Officer : பெண் தகைமை : 1. க.பொ.த.உ.யர்தராம்  
2. ஆங்கிலம், சிங்களம் பேசத் தகைமையாகக் கொள்ளப்படும்.  
3. 25 வயதுக்குட்பட்டோர்.

நேர்முகத் தேவு நடைபெறும் இப்பு : E-Tel Show Room  
328, Hospital Road, Jaffna.

நாள் : நாளை (15.07.2011) வெள்ளிக்கிழமை  
நேரம் : மு.ப. 10 மணி - 12 மணிவரை.

Digitized by Noolaham Foundation

Noolaham.org | 011-24228522 | 011-24228770

(கி/1742)

தமுவது  
வகுக்காம்

## இன்றைய நாள் உங்களுக்கு எப்படி?



கீடும்:

கடும் பேச்சுக்களை தவிர்க்க வேண்டிய நாள். திட்டமிட்ட வேலைகளில் திடீரென மாற்றம் செய்யலாம். சிலரிடம் பணம் கடன் வாங்கலாம். நன்பர்களுக்குத் தெரிந்த ஒருவர் உங்களுக்கும் அறிமுக மாகலாம். பணிபுரிவோர், வேறு வேலைகள் காரணமாக திடீர் விடுப்பு எடுக்கலாம். உடல் உபாதைகளைச் சந்திக்கலாம்.



கீடும்:

வியக்க வைக்கும் சம்பவங்கள் நடக்கலாம். தம்பதியர் இடையே அன்யோன்யம் அதிகரிக்கும். எதிர்பாராத உதவிகள் சிலைக்க வாய்ப்பு உண்டு. வீட்டுக்குத் தேவையை பொருள்கள் வாங்குவிர்கள். மாலை நேரத்தில் பயன்தைகளை எதிர்கொள்ளலாம். வழக்கத்திற்கு மாறாக கூடுதல் வேலைகளைச் செய்ய நேரிடலாம். மற்றியால் அவதியுண்டு.



மிதுமீ:

நல்ல எண்ணங்கள், சிந்தனைகள் மனதில் குடிகொள்ளும் நாள். பணப்பற்றாக்குறை தீரும். உங்களின் பின்னைகளை, குடும்பத்தினரைப் பற்றி மற்றவர்களிடம் பெருமையாகப் பேசுவிர்கள். உங்களை புகழ்ந்து பேசி சிலர் காரியம் சாதிக்கலாம். பிரியமான உறவினர்களின் சந்திப்பு நிகழும். சிலருடன் சேர்ந்து வெளியிடங்களுக்குச் செல்லலாம்.



காதும்:

வசதியான வாழ்விற்கு தேவையானவற்றை செய்யும் நாள். எதிர்பாராத செலவுகளால் கையிருப்பு கரையும். இருந்தாலும், மற்றொரு வகையில் வரவு வரும். வழக்கமான சில வேலைகளை ஒத்திவைத்து விட்டு புதிய வேலைகளில் ஈடுபடுவிர்கள். உடல் நலத்தில் அதிக அக்கறை காட்டுவிர்கள். சவால்களை முறியிட்டு சாதிக்கும் நாள்.



ஶிக்கும்:

மற்றவர்களின் விமர்சனங்களைப் பற்றி கவலைப் படாமல் நீண்டத்தை செய்விர்கள். மாற்று மத நன்பர்கள் உதவிகரமாக இருப்பர். காலை நேரத்தில் முக்கிய வேலை ஒன்றுக்காக அலைய நேரிடலாம். மாலை நேரத்தில் நன்பர்களுடன் கொண்டாட்டங்களில் பங்கேற்கலாம். வயிறு, வாயு உபாதைகளுக்கு ஆஸ்படலாம்.



கண்ணி:

நீங்கள் எதிர்பாராத ஒருவர் உங்களைத் தேடி வரலாம். அயலார் மத்தியில் உங்களின் மதிப்பு, மறியாதை அதிகரிக்கும். பெண்கள் பிறந்த வீட்டின் உதவிகளைப் பெறலாம். நெருங்கிய நன்பர்களுடன் ஏற்பட்ட மனஸ்தாபம் தீர்விற்கு வரும். உறவினர் ஒருவருக்காக உங்களின் கைப்பணத்தை செலவிடும் சூழ்நிலை உருவாகலாம்.



துலைம்:

குடும்ப உறுப்பினர்கள் உங்களைப் புரிந்து கொள்ளாமல் ஏட்டிக்குப் போட்டியாக நடக்கலாம். உங்களின் வேலை ஒன்றை மற்றவர்களை நம்பி ஒப்படைப்பிரிகள். அரசியல்வாதிகளுக்கு செல்வாக்கு அதிகரிக்கும். தொழில் நியாயன் நெருங்கியகளுக்கு ஆஸாகலாம். சில வேலைகளைத் தவறாகச் செய்து விட்டு மீண்டும் செய்யலாம். மன அமைதி பாதிக்கும்.



விடுசீகூம்:

நன்பர்கள், உறவினர்கள் விவகாரங்களில் பட்டும் படாமல் நடந்து கொள்விர்கள். விட்டை சீரமைப்பது, பொருள்களை மாற்றியமைப்பது போன்ற வேலைகளைச் செய்விர்கள். உறவினர் ஒருவரை அவர்களின் வீட்டிற்கே தேடிச் சென்று சந்திப்பிரிகள். சில பொருள்களை கடனுக்கு வாங்கலாம். சோர்வு, சோம்பல் ஆள்கொள்ளும்.



தனுகூ:

உங்களுடன் நீண்ட நாள்களாக இருந்த ஒருவரை பிரிய நேரிடலாம். உடல் நலத்தில் சிறு பிரச்சினைகள் ஏற்பட்டு உற்சாகத்தைக் குறைக்கலாம். முன்னின் தெரியாத சிலரை நம்பி வேலைகளை ஒப்படைத்து விட்டு மீற கொள்ளலாம். மருத்துவ சிகிச்சை தொடர்பான காரியங்களுக்காக அலைய நேரிடலாம். சிலரின் விமர்சனங்களைச் சந்திக்கலாம்.



காறும்:

புத்தாடை, அபரணங்கள் வாங்கலாம். நன்பர்களுக்காக சிலரிடம் பரிந்து பேசுவிர்கள். பெண்கள் குடும்பச் செலவுகளில் சிக்கனம் காட்ட வேண்டும். வியாபாரிகளுக்கு கடன் மிகுதிகள் வசூலாகும். ஒருவரிடம் கைமாத்தாக கொடுத்த பணம் திரும்பி வரும். உங்களை விட கீழ் நிலையில் உள்ள சிலருக்கு உதவி செய்து மகிழ்விர்கள்.



கும்பம்:

குடும்பத்தில் மகிழ்ச்சி, சந்தோஷம் அதிகரிக்கும். பொலலாப்புகளை சந்திக்காமல் இருக்க மற்றவர்களும், உறவினர்கள் உங்களின் தலையிடுவதைத் தவிர்க்க கப் பேசுவர். நேர்ந்த செய்த சில வேலைகளை இன்று அவதி களுக்கு ஆஸ்படலாம். உதிரி வருமானங்களைப் பெறலாம்.



மினம்:

முழு உற்சாகத்தோடு எந்த வேலையையும் செய்ய முடியாமல் சோம்பல் ஆள்கொள்ளும். மாமன், மைத்துனர்களின் அன்புத் தொல்லைகளைச் சந்திக்கலாம். கனவுகளால் குழப்பம் உண்டாகலாம். நீண்ட நாட்களாக உங்களுடன் பேசாத ஒருவர் திடீரென தொலைபேசியில் தொட்டு கொண்டு பேசலாம். மாலை நேரத்தில் நல்ல செய்தி கேட்கலாம்.

6

ல்லோரையும் எல்லா நேரத்திலும் ஒருவர் முட்டாளாக முடியாது. இங்கு எல்லோரும் என்பது சிங்களவர்களாகவும், 'ஒருவர்' என்பது ராஜபக்ஷ வாகவும் திருக்காதுவிடின், எல்லோரையும் எல்லா நேரத்திலும் ஒருவர் முட்டாளாகவிட முடியாது.

இது மஹிந்த சிந்தனையின் தத்துவார்த்தமாகக் காணப்படுகின்றது.

மஹிந்த சிந்தனையின் விளைவாக ராஜபக்ஷ தென்னிலங்கை சிங்களவர்களை மீண்டும் முட்டாளாக முயற்சிக்கிறார். ஆனால், இலங்கையின் அண்டை நாடுகளை மஹிந்த ராஜபக்ஷவால் முட்டாளாக்கி விட முடியாது.

ஏனெனில் மஹிந்த ராஜபக்ஷவின் அரசு மீது பழிமத்தப்பட்டுள்ள போர்க் குற்றங்கள் தொடர்பான இராஜதந்திர நகர்வகளுக்கான ஆதரவுகளைத் திரட்டிக் கொள்வதற்காக 'பொய்யான' வாக்குறுதிகளுடன் மஹிந்த ராஜபக்ஷ டில்லிக்கு எத்தனை தடவைகள் சென்றுள்ளார்கள் என்பது இந்த அயல் நாடுகளுக்கு நன்கு தெரியும்.

புலம்பெயர்ந்தோரின் அழுத்தம்

அதாவது, இலங்கையில் வாழும் தமது தமிழ் உறவுகளுக்கு அரசியல் தீர்வொன்றை வழங்குவதற்கு முதல், அங்கே இடம்பெற்ற யுத்தக் குற்றங்கள் தொடர்பான சிரியான பதிலை அளிக்க வேண்டும் என புலம்பெயர் வாழ தமிழ் மக்கள் அழுத்தம் கொடுத்து வரும் திந்த நிலையில் மஹிந்த தனக்கான ஆதரவை பெற்றுக் கொள்வதற்கான இராஜதந்திர நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட்டுள்ளார்.

இந்த நிலையில் இலங்கையில் தற்போது ஆட்சியிலுள்ள மஹிந்த ராஜபக்ஷ அரசு தமிழ் மக்களுக்கான நிரந்தர அரசியல் தீர்வொன்றை வழங்குவதற்கு வதைத் தவிர்ப்பதில் தொடர்ந்தும் ஒரே விதமான அணுகு முறையையே கடைப்பிடித்து வருகின்றது.

தமிழ் மக்களின் பிரச்சினைகள் தொடர்பாக மஹிந்த அரசு விட்டுக்கொடுப்பைக் கடைப்பிடித்து அவர்களுக்கு அரசியல் தீர்வொன்று வழங்குவதற்கு முலம் அதன் மீது பழி சுமத்தப்பட்டுள்ள யுத்தக் குற்றங்கள் மற்றும் மனித உரிமை மீற்றுகள் தொடர்பான விசாரணைகளின் போது பல அனுகூலங்களைப் பெற்றுக் கொள்ள முடியும் என்பதை மஹிந்த அரசு விளங்கிக் கொள்ளத் தவறிவிட்டது.

கற்றுக் கொண்ட பாடங்களுக்கான இணக்கப் பாட்டு ஆணைக்கும் (Lessons Learnt and Reconciliation Commission - LLRC) ஒன்றை இலங்கை ஜனாதிபதி உருவாக்கியிருந்தார். அத்துடன் நிற்காமல், தற்போது பிரேரிக்கப்பட்டுள்ள நாடானுமன்றத் தெரிவுக் குழுவொன்று (Parliamentary Select Committee - PSC) தேவையா? ராஜபக்ஷகளுக்குப் பெறும் அழுத்தங்களைக் கொடுத்துவரும் அனைத்துலக நிறுவனங்கள் மற்றும் அமைப்புக்கள் இத்தெரிவுக் குழுவை அங்கீரிக்குமா? எந்தவொரு முடிவுமின்றி இடம்பெறும் பிறிதொரு பேச்சு வார்த்தைக்கு இந்திய அரசு இணக்கம் தெரிவிக்குமா? குறைந்தது அதிபர் மஹிந்தவின் பிறப்பிடத்தில் மேற்கொள்ளத் தீர்மானிக்கப்பட்டுள்ள திட்டத்துக்காக

# வருடம் ஏற்கும் நெடு...!

இடையிலான மாத வருமான விதியாசம் ரூபா 15,000 ஆகக் காணப்படுவதுடன், மாததறை - ரூ. 30,980, கோலை - ரூ. 29342, அம்பாறை - ரூ. 24721, மொன்றா கலை - ரூ. 22,161 ஆகவும் மாதம் ஒன்றுக்கான குடும்ப வருமானம் காணப்படுவதாகவும் அந்த அறிக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

கிராமப் புறங்களின் பொருளாதாரம் மிகவும் நலிவற்றே காணப்படுகின்றது. விவசாயத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டு வாழும் கிராமப் புறத்து மக்களின் பொருளாதார வளர்ச்சியானது மேல்மாகாணப் பொருளாதாரத்துடன் ஒப்பிடும் போது மிகக் குறைவாகக் காணப்படுகின்றது.

மேல்மாகாணத்தில் பெரும்பாலானவர்கள் மாதாந்தச் சம்பளத்தைப் பெறும் தொழில்களில் ஈடுபெடுவதே இதற்கான காரணம் குடிசை மதிப்பீட்டு ஆய்வுக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

**ஒரு நாட்டு மக்களிடையே பாரபட்சம்**

இவ்வாறு முன்னுரிமைப்படுத்தப்பட்டுள்ள கொழும்பு மற்றும் கம்பஹா மாவட்டங்களுக்கிடையில்கூட்சிலபாரபட்சங்கள் காண்பிக்கப்படுகின்றன. இவ்வாறு தனது நாட்டு மக்களுக்கிடையில் பாரபட்சத்தைக் காட்டுகின்ற இலங்கையில், அதன் அரசு எப்போதும் அம்பாந் தோட்டை கப்பல் துறைமுகத் திட்டம், மாத்தளை விமான நிலையத் திட்டம், அனைத்துலக துடுப்பந்தாட்ட அரங்கத் திட்டம் போன்றவையே அதிகம் பேசப்படுகின்றன.

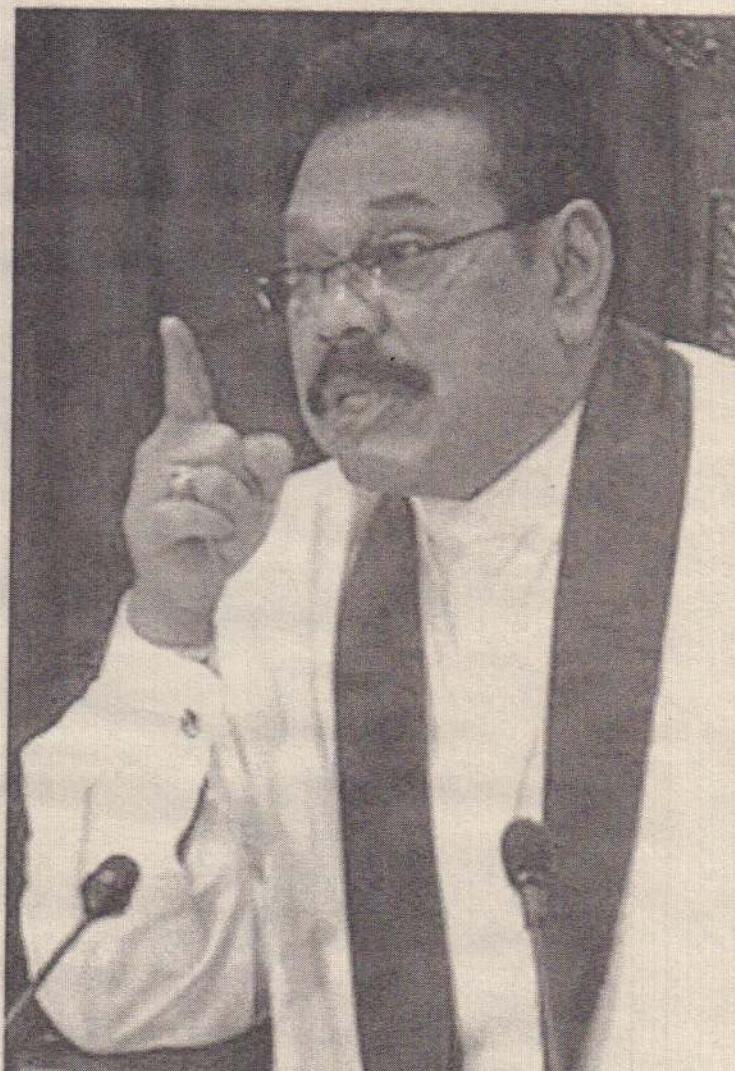
இந்தத் திட்டங்களில் பல லஞ்ச ஊழல்களும் இடம்பெற்றுள்ளன. அதாவது எந்தத் திட்டமாயிருந்தாலும் அந்தத் திட்டத்துக்காக ஒதுக்கப்பட்ட நிதியை மோசி செய்வதே இலங்கை அரசின் வழக்கம் என்பதை மஹிந்த அரசு நிருபித்துள்ளது.

பொருளாதாரத் தடைகள் அதிகரித்துவரும் இந்த நிலையில் மக்களை சமாதானப்படுத்துவது என்பது மிகச் சலபமான காரியம் அல்ல. பேருந்துக்கட்டணங்களின் விலை அதிகரிக்கப்பட்டுள்ளது. அத்துடன் ஏரிபொருள் விலை அதிகரித்துள்ளதால், மின்சாரம் தொடக்கம் போக்குவரத்துவரை எல்லா விலைகளும் அதிகரித்துள்ளதால், நுகர்வோனின் வாழ்க்கைச் செலவும் அதிகரித்துள்ளது.

பல்கலைக்கழக விரிவுரையாளர்கள் தமது மாதாந்தச் சம்பள அதிகரிப்பு தொடர்பான நீதியான நியாயமானதொரு பதிலை அரசு வழங்க வேண்டும் எனக் கோரி வீதிகளில் ஆர்ப்பாட்டங்களில் ஈடுபட்டுவருகின்றனர்.

அத்துடன், மஹிந்த அரசானது தனது மூன்றில் இரண்டு பெரும்பான்மைப் பலத்துடன் தன்னால் எத்தனையும் சாதிக்க முடியும் என எண்ணி அமுல்

மஹிந்த  
சிந்தனையின்  
விளைவாக ராஜபக்ஷ  
தென்னிலங்கை  
சிங்களவர்களை  
மின்சூம் முட்டாளாக்க  
முயற்சிக்கின்றார்.  
ஆனால்  
நிலங்கையின்  
அன்டை நாடுகளை  
மஹிந்த  
ராஜபக்ஷவால்  
முட்டாளாக்கி ஸிட  
முடியாது.



படுத்தவிருந்த தனியார் துறை ஊழியர்களுக்கான ஒய்வுதியத் திட்டம், கட்டுநாயக்க சுதந்திர வர்த்தக வலய ஊழியர்களின் ஆர்ப்பாட்டப் பேரணிகளுடன் முடிவுக்கு வந்துள்ளது.

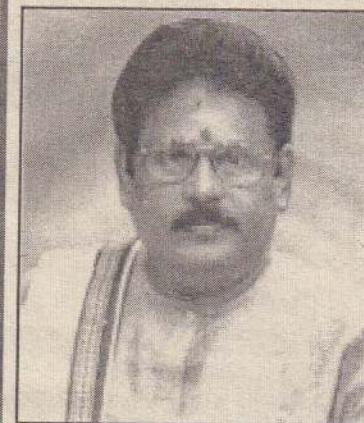
**அரசியல் நிலைப்பாட்டுக்கு எதிரான சவால்**

சுதந்திர வர்த்தக வலய ஊழியர்களின் அரசு எதிர்ப்பு ஆர்ப்பாட்டங்கள் அரசின் அரசியல் நிலைப்பாட்டுக்கு எதிராக எழுந்த சவாலாகும். சிங்கள மனோநிலையை மேலும் வலுப் படுத்துகின்ற ராஜபக்ஷ அரசின் ஒரு முயற்சியாகவே நாடாளுமன்றத் தெரிவுக் குழு அமைந்துள்ளது.

தமது யுத்த கதாநாயகர்களைத் திருப்திப்படுத்துகின்ற செயற்பாடுகளில் இலங்கை அரசு ஈடுபட்டுள்ளது. இலங்கை இராணுவத்தினரால் வெற்றி கொள்ளப்பட்ட இந்த நாட்டில் அதிகாரப் பகிரவை மேற்கொள்வதா என்பதை அடிப்படையாகக் கொண்டே இந்த விவாதம் மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகிறது. 13 ஆவது திருத்தச் சட்டமும் அரசியல் மற்றும் இராணுவத்தினருக்கு தோற்கூடிக்கப்பட்டுள்ளது. (தொடர்: புது நிலைப்பாடு)

Digitized by Noolaham Foundation  
[noolaham.org/ajaynaham.org](http://noolaham.org/ajaynaham.org)

**மதம் வேறு.... ஆன்மிகம் வேறு**



சமயம், ஆன்மிகம் என்னும் இரண்டு சொல்லையும் இன்றைய உலகில் மதம் என்கின்ற ஒற்றைப் பொருளிலேயே பயன் படுத்துகின்றோம். ஆனால் இது தவறானதாகும்.

மதவாதிக்கு மதம், சமயம் முக்கியம், அதன் கட்டமைப்பு, சடங்குகள், அடையாளங்கள், வேத புத்தகங்கள் ஆகியவை மிக முக்கியம். சுயசிந்தனை மதவாதிக்கு பகையானதாகும். ஆனால் ஆன்மிகவாதி மதம் கடந்தும் இருக்க முடியும். விதவிதமான உடம்புகளுக்குள் ஒரே ஆக்மா விளங்குவது போல் விதவிதமான மதங்களுக்குள் ஒரே கடவுள் இயக்குகிறார் என்று உணர்தலே ஆன்மிகம்.

மதம் கடவுளின் உடல், ஆன்மிகம் கடவுளின் ஆன்மா, மதங்களில் பேதம் பிரதானமானது. ஆன்மிகத்தில் பேதமற்ற அபேதம் உயிர்நாட்டியானது. இரண்டு மதவாதிகளால் ஒரே இடத்தில் இறைவழிபாடு செய்யவே முடியாது. நாறு ஆன்மிக வாதிகள் சண்டையின்றி ஒரே இடத்தில், ஒரே நேரத்தில் சேர்ந்து வாழ முடியும். இறையருளைச் சேர்ந்து அனுபவிக்க முடியும். எல்லாவற்றிலும் ஒருமையைக் காண்பவனே ஆன்மிகவாதி. வேறு வேறாகச் சிந்திப்பவன் மதவாதி.

இந்து மதத்தின் மிகச் சிறந்த மகான் ஒருவரைப் பற்றிக் கேள்விப்பட்டால் அல்லது படித்தால் “ஆஹா...எமது மதத்தில் தான் இப்படிப்பட்ட மகான்கள் உருவாக முடியும். எமது மதத்தின் தனிச்சிறப்பே அது தான்” என்று மதவாதி பெருமைப்படுகிறான். “எல்லா மதங்களிலும் பக்குவம் அடைந்தவர்கள் ஒரே மாதிரியாகவே இருக்கின்றனர். பக்குவம் தான் கொண்டாடப்பட வேண்டுமே ஒழிய... அவன் சார்ந்த மதம் அல்ல.

பக்குவம் அடையும் பக்குவம் உடையவர்கள் எந்த மதத்திலும் இருந்தாலும் பக்குவமாகி விடுவார்கள். பக்குவமானதுக்கு மதத்தை விட மகான்களின் தரமே காரணம்” என்று கூறுவன் ஆன்மிகவாதி.

ஓர் ஆச்சரியமான நிகழ்வு ஒன்றை இங்கு உதாரணமாகக் கூறலாம். ஷேக் ஃபரீத் என்பவர் ஓர் இஸ்லாமியஞானி. அவரிடம் யேசுநாதர் பற்றி கேள்வி கேட்ட போது அவர் கூறிய பதில் சுவாரசியமானது.

இல்லாத்தில் பற்றுடைய இன்னொரு ஞானி மன்குர் அவர் சுதந்திரமான மத எல்லைகடந்த சூஃபி. ஆனால் குரான் இஸ்லாம் நெறியில் உறுதியடையவர். மன்குர் அவர்களை வதைத்துக் குன்புறுத்தியபோது மகிழ்ச்சியாகவே இருந்தார். கை, கால்களை வெட்டிய போதும் கலங்காமல் அல்லாவற் பற்றிய நினைவிலேயே ஆனந்தமாய் இருந்தார்.

சிலுவையில் அறைந்து சித்திரவதை செய்யப்பட்டபோதும் யேசுபிரான் ஏற்றுக் கொண்டார். உடலுக்கு நேரந்த உபாதைகள், துயரங்கள் குறித்து வருத்தம் தெரிவிக்கவில்லை. தம்மைத் துன்புறுத்தியவர்கள் மீது வெறுப்போ, பகையோ கொள்ளவில்லை. அதற்கு மாறாக அவர்கள் பொருட்டு இறைவனிடம் மன்றாடினார்.

யேசுவின் வாழ்வும் மன்குர் வாழ்வும் ஒரே தன்மையாக இருந்தது. எதேச்சையான ஒன்றால் மகான்களின் மனப்பக்குவம் ஒன்று போலவே இருக்கும் என்பதன் வெளிப்பாடே அதுவாகும். இதை ஷேக் ஃபரீத் விளக்கினார். எப்படி? “உடல் துன்புற் போதும் இருவரும் மகிழ்ச்சியாகவே இருந்தனர்...எப்படி?” என்று சிலர் கேட்டனர்.

உடனே, ஃபரீத் தம்பக்கத்தில் இருந்த இளந்தை எடுத்து கேள்வி கேட்டவரிடம் கொடுத்து “உள்ளே உள்ள தேந்காய் பருப்பு சேதமடையாமல் உடைத்து எடுக்க முடியுமா?” என்றார் “தேந்காய் இளாகா இருப்பதால் அது சுத்தியமில்லை. பருப்பும் ஒடும் ஒட்டியபடியே இருக்கும். அதுவே முற்றலாக இருந்தால் ஒடும் பருப்பும் ஒட்டி இருக்காது. சிரமம் இன்றி பருப்பைச் சேதப்படுத்தாமல் எடுக்க முடியும்” என்றார் அந்த நபர்.

ஃபரீத்சிரித்துக் கொண்டே “உங்கள் கேள்விக்கான விடையும் நீங்கள் கூறியது தான். மனிதன் உடல் என்கிற ஒட்டுடன் ஒட்டி. இருக்கும் வரையில் உடல் உபாதைகளால் துன்புறுத்தான். முற்றிய, பக்குவம் எய்திய ஞானி உடலில் இருந்து பிரிந்து நிற்கிறான். யேசுவும் மன்குரும் அப்படிப்பட்டவர்” என்றார். இந்து மதத்தில் பகவான் ரமணரும் தான்வேறு உடல்வேறு என்று உணர்ந்தவர். இந்துவானாலும் கிறிஸ்தவனாலும் இஸ்லாமியர் ஆனாலும் ஞானிகளின் அனுபவம் ஒன்றுதான். அதுதான் ஆன



யாழிலீரசாலையில் உள்ள பெண் கைதிகளில் 75 வீதமானோரின் கிலோகிராம் கைவைகளைப் பூர்த்தி செய்வதற்காக தமிழை அறியாமலேயே குற்றச்செயல்களில் ஈடுபட்டு தற்போது சிறைத்தண்டனை பெற்று வருகின்றனர் என கருத்துக் கணிப்புகள் தெரிவிக்கின்றன.

அவர்களில் 25 வீதமான பெண் கைதிகளின் உறவினர்கள் சிறைச்சாலைகளுக்குச் சென்று அவர்களைப் பார்வையிடுவதில்லை என்று அந்தப் பெண் கைதிகள் கவலை தெரிவிக்கின்றனர்.

அங்குள்ள அுணைத்துப் பெண் கைதிகளுக்கும் குற்றச்செயல்கள் தொடர்பாக வும் எதிர்காலத்தில் அவ்வாறான குற்றச்செயல்களிலிருந்து விலகிக்கொள்வது தொடர்பாகவும் கருத்தமர்வுகள் நடத்தப்படுகின்றன. எனவே அந்தக் கைதிகளை அவர்களது உறவினர்கள் சென்று பார்வையிட்டு நலம் விசாரித்தல் வேண்டும் எனவும் சமூகத்தில் அதன் அவசியம் தற்போது உணரப்பட்டுள்ளது எனவும் தேவை நாடும் மகளிர் அமைப்பினர் தெரிவித்துள்ளனர்.

குற்றச்செயல்களில் ஈடுபட்டு நீதி மன்ற உத்தரவின்படி யாழ். சிறைச்சாலையில் தண்டனை பெற்றுவரும் பெண் கைதிகளுக்கு அவர்கள் சிறைச்சாலையிலிருந்து விடுதலையான பின்னர் திரும்பவும் அவ்வாறான குற்றச்செயல்களில் ஈடுபடுவதைத் தவிர்ப்பது தொடர்பான கருத்தாங்கு ஒன்று யாழ். சிறைச்சாலையில் கடந்த வாரம் இடம்பெற்றது.

இது தவிரவாரத்தில் ஒரு நாள் யாழ். சிறைச்சாலைக்குச் சென்று பெண் கைதிகளுக்கு மன ஆற்றுப்படுத்தல் களையும் தேவை நாடும் மகளிர் அமைப்பினர் மேற்கொண்டு வருகின்றனர். இந்த ஆற்றுப்படுத்தல் அந்தக் கைதிகளுக்கு மிகவும் தேவையான ஒன்றாக விண்ணப்பிக்கிறது.

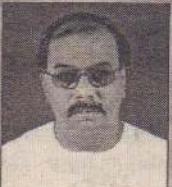
சில தேவைகளைப் பூர்த்திசெய்வதற்காகவும் வருமானத்தைப் பெறுவதற்காகவும் சில வேலைகளில் செயற்பாடு களில் பெண்களும் ஈடுபட்டு வருகின்றனர். பெரு வருமானத்துக்காக பிறரால் நிர்வகிக்கப்படும் இவர்கள் கைதிகளைப் பார்க்கக் கூடிய கைதிகள் கைதிகளைப் பார்க்கக் கூடிய கைதிகளைப் பார்க்கும்படி விளக்கமளித்து அனுப்புகின்றனர்.

# நவாலி அட்டகிரி கந்தசுவாமி கோயில்

## தேர் சிறப்பு மறை

14.07.2011

தேரில் வருகிறான் அட்டகிரி கந்தன்



இயற்கை எழில்மிக்க பழம் பெரும்பதி நவாலி, பண்டிதர்கள், பாவலர்கள், புலவர்கள், கலைஞர்கள் உதித்த திருஞ்சு பெரும்பதியில் அருள்கொடுக்கும் அட்டகிரி முருகன் ஆஸயம் அற்புதம் நிறைந்த திருக்கோயில் ஆகும்.

கந்தபுராணப் பாரம்பரியம் காத்த திருத்தலங்களுள் அட்டகிரிக்குத் தனித் துவம் உண்டு. புராணப் படிப்புப் பாரம்பரியத்தை வளர்த்தெடுத்த திந்தக் கோயில் இன்று பெருவளர்ச்சி கண்டுள்ளது. முற்காலத்தில் மதமாற்றச் சூழ்நிலையில் நவாலி மக்களை பாரம்பரிய நெறியில் நின்று வழுவது காத்த கோயில்.

இந்தத் திருக்கோயிலின் தேர்த்திருவிழா குறித்து வாழ்த்துவதில் ஆளுந்தும் அடைகின்றேன். இந்த ஆலயத்தின் திருத்தேரைப் பொதுமக்களின் உதவியோடு உருவாக்குவதற்கு அரும்பாடுபட்டவர் அமர் சிவப்பிரகாசப்பிள்ளை ஆசிரியர் ஆவார்.

இன்று பல்வேறு திருப்பணிகள் நிறைவு பெற்றவகையில் இந்த ஆஸயம் ஏழுச்சி பெறுவது கண்டு மனமகிழ்ச்சி அடைகின்றேன். அட்டகிரியானின் அருள் அனைவருக்கும் சிடைக்கப் பிரார்த்தித்து அமைகிறேன்.

ஷாரி.திருமுருகன்

தலைவர்,

துர்க்காதேவி தேவஸ்தானம், தெல்லிப்பறை.

### நவாலியூர் முருகன் நல்லஞ்சீல் வையகமெங்கும் யரவட்டும்!



கலியுக வரதனான முருகப் பெருமான் இன்று அடியார்க்குனும் ஆறுமுகப் பெருமானாக நவாலி அட்டகிரியிலே தேரேறி வருகின்றான். அழகன் முருகன் பூர்வன் தேவசேனாபதியாக அழகிய சித்திர தேர் மது ஆரோகனித்து அருட்காட்சி நல்கும் பேராறூ காண்பதற்குப் பூர்வ ஜெண்டப் புண்ணியம் செய்திருக்க வேண்டும்.

வாழ்த் த வாயும் நினைக்க மட நெஞ்சும் தாழ்த் த சென்னியும் தந்த தமிழ் கடவுளான பூர்வன் அழியாயங்களையும் துன்பங்களையும் அறவே அழித் தொழிக் கீழ்க்கு தேரிலே பூர்ப்புகின்றான். அந்த நவாலிப் பதியுறையும் கந்தன் நல்லடியார்கள் அனைவருக்கும் அருளை அன்றிச் சொரித்து புள்ளி மயில் வாகனங்காக் காட்சி தர வேண்டுமெனப் பிரார்த்தித்து ஆசிகள் நல்கி வாழ்த்துகின்றேன்.

"நவாலியூர் முருகன் நல்லஞ்சீல் வையகமெங்கும் பரவட்டும்"

நல்ல ஆதீ சாபி பிரசாரக் கிவெஸ்டிக் கலைஞர் இராசாயா ரித்ரான்.

தேர் சிறப்புற வாழ்த்துவோர்:

நல்ல ஆதீ குடும்பங்களில் ஆசிச் செய்தி



இன்று நவாலி அட்டகிரிக் கந்தகவாமி கோயிலில் தேர்த்திருவிழா. முத்தமிழால் வைதாரையும் வாழவைக்கும் முருகப் பெருமான் இன்று சித்திர தேரிலே சிங்காப்பவளி வருகின்ற கண்கொள்ளாக் காட்சியை நவாலி அட்டகிரியிலே கண் குளிக் காணலாம்.

கலியுக வரதனான கந்தப் பெருமான் பூர்வன் தேவ சேனாபதியாகக் கைதொழும் அடியார்களின் குறை தீர்க்கும் குமரனாக இன்று அநியாயம் கண்ணும் அக்விரமங்களையும் அழித்தொழிப்பதற்காக தேரில் புறப்படுகின்றான்.

முருகன் என்னும் அழகன் குமரனாக அடியார் படுதுயாராயின் வெல்லாம் நிலந்தரான் செய்ய வருகின்றான். நவாலிப்பதி வாழும் மக்கள் பூர்வ ஜெண்டப் புண்ணியின் செய்தவர்களாவர். ஆகவே, நவாலி அட்டகிரியான் எல்லோர்க்கும் அருள்புரிந்து அனைவரும் நல்வாழ்வு வாழ வகை செய்ய வேண்டுமென்று உள்ளாரப் பிரார்த்தித்து அருள் ஆசிகள் நல்குவதில் பெருமகிழ்ச்சியடைகின்றேன். நவாலிப் பதியுறையும் அட்டகிரி வேலன் அருள் அனைவருக்கும் கிட்ட நாம் ஆசிகள் வழங்கி வாழ்த்துவின்றேம்.

"என்றும் வேண்டும் இன்ப அன்பு"

ஆதீ குடும்பங்கள்

நிலந்தரான் குழுமாக கந்திவார், நல்ல திருஞான சம்பந்த ஆசிகள்.

பக்க யாயில் வாகனனே

இப்பூ இவ்வி வாழும் அடியார்களின்

இப்புவனக் கணாந்திடு யாயில் வாகனனே!

அட்டகிரிப் பதி யதனில் உறையுமெங்கள்

பக்க யாயில் வாகனனே!

பிச்சை கேட்டுத் தினம் நின்

பாதம் பணிகின்றோம் ஜூயா

ஆறுமுகனே!

அட்டகிரிக் கந்தன் என்ற நாமத்தை

உம்மகத்தே கொண்டு இலங்கும்

உமையின் திருக்குமரனே!

ஆற்றொனாத் துயரில் அமிழ்ந்திருக்கும்

நின் அடியார்களின் இடர்களைந்து

இப்பரம் அளியும் ஜூயா

சிங்கார வடிவேலனே!

நீ குலைத்து அவலவாழ்வு வாழும்

நிலையை கீக்கிரம் கண்ணத்திடு

கணாநாதன் தம்பியே!

கண்கொண்டு பாரும் ஜூயா!

சந்துணா!

எல்.பாவானி

# TA Mobile & Computer System

Canon acer. BENQ EPSON APC TOSHIBA MSI

Intel Dual Core 3.0 Processor.	Intel Dual Core 3.0 Processor.	Intel Core i3 - 2100 Processor.	Intel Core i3 - 540 Processor.
Intel DG 41WW Mother Board.	Intel DG 41WW Mother Board.	Intel DII 61WV Mother Board.	Biostar H55 Mother Board.
2GB DDR - 03 Ram.	2GB DDR - 03 Ram.	2GB DDR - 03 Ram.	2GB DDR - 03 Ram.
500 GB Hard Disk.	500 GB Hard Disk.	500 GB Hard Disk.	500 GB Hard Disk.
DVD Writer.	DVD Writer.	DVD Writer.	DVD Writer.
ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.
19" Dell/Asus Lcd monitor	View Sonic LED Monitor.	ASUS/LG Keyboard.	ASUS/LG Keyboard.
Keyboard.	Keyboard.	Mouse.	Mouse.
Mouse.			
38,500/-	40,250/-	48,650/-	49,800/-

Intel Dual Core 3.0 Processor.	Intel Dual Core 3.0 Processor.	Intel Core i3 - 2100 Processor.	Intel Core i3 - 540 Processor.
Intel DG 41WW Mother Board.	Intel DG 41WW Mother Board.	Intel DII 61WV Mother Board.	Biostar H55 Mother Board.
2GB DDR - 03 Ram.	2GB DDR - 03 Ram.	2GB DDR - 03 Ram.	2GB DDR - 03 Ram.
500 GB Hard Disk.	500 GB Hard Disk.	500 GB Hard Disk.	500 GB Hard Disk.
DVD Writer.	DVD Writer.	DVD Writer.	DVD Writer.
ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.
19" LCD Moniter.	View Sonic LED Monitor.	ASUS/LG Keyboard.	ASUS/LG Keyboard.
Keyboard.	Keyboard.	Mouse.	Mouse.
Mouse.			
58,300/-	59,950/-	71,000/-	74,900/-

Intel Core i5-2400 Processor.	Intel Core i5-2400 Processor.	Intel Core i7-2600 Processor.	Intel Core i7-2600 Processor.
Intel DH 61WV Mother Board.	Intel DH 61WV Mother Board.	Intel DH 61WV Mother Board.	Intel 67BI Mother Board.
2GB DDR - 03 Ram.			
500 GB Hard Disk.			
DVD Writer.	DVD Writer.	DVD Writer.	DVD Writer.
ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.	ATX Tower Casing.
19" LCD Moniter.	View Sonic LED Monitor.	View Sonic LED Moniter.	View Sonic LED Moniter.
Keyboard.	Keyboard.	Keyboard.	Keyboard.
Mouse.			
58,300/-	59,950/-	71,000/-	74,900/-

Intel Core i5-2400 Processor.	Intel Core i5-2400 Processor.

# தீவிரவாதிகள் மீது நடவடிக்கை எடுத்தால் முட்டுமே பாரிஸ்தானுக்கு இராணுவ உதவி

வாஷிங்டன், ஜூலை 14  
தீவிரவாதிகளுக்கு எதிராக பாகிஸ்தான் கடும் நடவடிக்கை எடுத்தால் மட்டுமே அந்த நாட்டுக்கு இராணுவ ரீதியான உதவிகள் வழங்கப்படும் என்று அமெரிக்க வெளியிறங்குவதற்குறை அமைச்சர் ஹிலாரி கிளின்டன் தெரிவித்தார்.

ஜூரோப்பிய கூட்டமைப்பு நாடுகளின் உயர் அதிகாரிகளுடன் வாஷிங்டனில் ஹிலாரி செய்தியாளர்களுக்குப் பேட்டி யளித்தார்.

அப்போது அவர் இதுகுறித்து மேலும் கூறியவை வருமாறு:- தீவிரவாதிகளுக்கு எதிராக என்னென்ன நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்பட வேண்டும் என்று பாகிஸ்தானுக்கு அமெரிக்கா பல தடவைகள் அறிவுறுத்தி யளினது.

இதற்காக சில திட்டங்களையும் தெரிவித்துள்ளோம். அது திட்டங்களை செயல்படுத்த வேண்டும் என பாகிஸ்தானை தொடர்ந்து வலியுறுத்தி வருகிறோம்.

பாகிஸ்தானுக்கும், அமெரிக்கா

## ஹிலாரி கிளின்டன் தெரிவிப்பு

வகுக்குமிகையே நல்லுறவு இருந்து வருகிறது. அது தொடர்ந்து நீடிக்க வேண்டும் என்றே இரு நாடுகளும் விரும்புகின்றன. ஆனால், தீவிரவாதிகளுக்கு எதிரான நடவடிக்கையில் விட்டுக் கொடுக்கும் பேச்சுக்கே இடமில்லை.

இதனால்தான் பாகிஸ்தானுக்கு அளிப்பதாக உறுதியளித்த இராணுவ ரீதியான உதவிகள் நிறுத்திவைக்கப்பட்டுள்ளன. இந்த வகையில் ரூ.3,600 கோடி மதிப்பிலான இராணுவ உதவி நிறுத்திவைக்கப்பட்டுள்ளது.

அதே சமயத்தில் பாகிஸ்தானுக்கு கட்டமைப்பு, வளர்ச்சி ஆகிய பணிகளுக்குத் தேவையான உதவிகளை அமெரிக்கா தொடர்ந்து அளித்து வருகிறது. தீவிரவாதிகளைக் கையாள்வது அந்நாட்டுக்குப் பெரிய பிரச்சி யையாக உள்ளது.

பாகிஸ்தானை தீவிரவாதிகள் தொடர்ந்து அச்சுறுத்தி வருகிறார்கள். இதனால் அந்த வருகிறார்கள். இதனால் அந்த

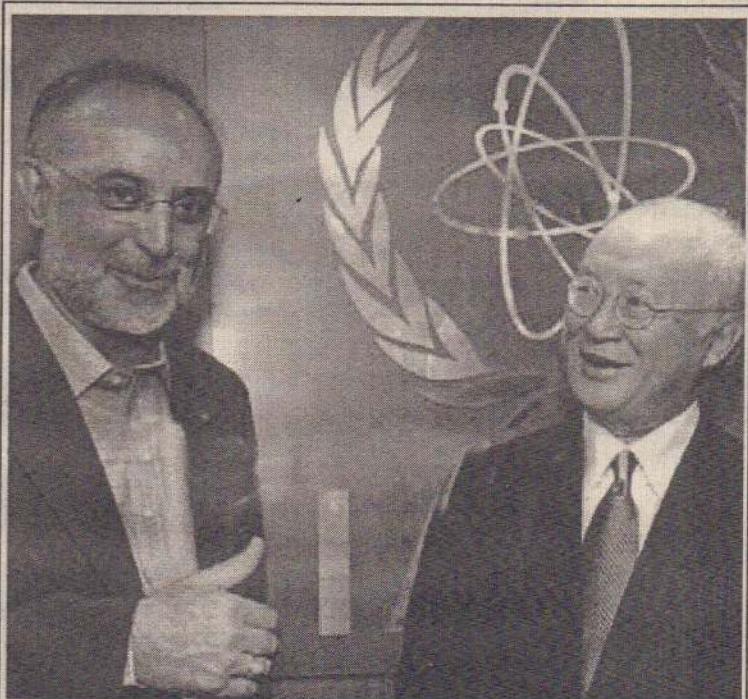
நாட்டு மக்கள் அச்ச நிலையிலேயே உள்ளனர்.

தீவிரவாதிகள் எந்த சமயத்திலும் தாக்குதல் நடத்தும் நிலைபாகிஸ்தானில் உள்ளது. இதனால் அந்நாடு வளர்ச்சி, கட்டமைப்பு ஆகியவற்றில் கவனம் செலுத்த முடியவில்லை - இப்படி அவர்களிப்பிட்டார்.

ஹிலாரி கிளின்டனின் இந்தக் கருத்தை அமெரிக்க இராணுவமும் ஆமோதித்துள்ளது.

இதுதொடர்பாக இராணுவத் தலைமையகமான பெண்டகன் செய்தித்தொடர்பாளர் கர்னல் தவே லபான் கூறியவை வருமாறு:-

பாகிஸ்தானுக்கு அமெரிக்கா அளிக்கும் உதவி மூன்றில் ஒரு பகுதியாக குறைக்கப்பட்டு விட்டது. தீவிரவாதிகளுக்கு எதிராகப் பாகிஸ்தான் போர் தொடுத்து ஒடுக்கினால் மட்டுமே இராணுவ ரீதியான உதவியை அந்நாடு பெற முடியும் என தவே லபான் தெரிவித்தார்.



ஆஸ்திரிய தலைநகர் வியன்னாவில் நடைபெற்ற நிகழ்ச்சியில் கலந்துகொண்ட சர்வதேச அனுசக்தி அமைப்பின் தலைவர் யூதியா அமானோ(வலது), ஈரான் வெளியுறவுத்துறை அமைச்சர் அவி அக்பர் சலை (இடது) ஆகியோர் சந்தித்துப் பேசுகின்றனர்.

## ஆயிரம் பிரான்ஸ் படையினர் ஆப்கனில் இருந்து நாடு திரும்புவர்

காபூல், ஜூலை 14  
ஆப்கானிஸ்தானில் நிறுத்தப்பட்டுள்ள பிரான்ஸ் இராணுவச் சிப்பாய்கள் 4 ஆயிரம் பேர்களில் ஆயிரம் பேர் அடுத்த ஆண்டு இறுதியில் நாடு திரும்புவார்கள் என்று பிரான்ஸ் ஜனாதிபதி சர்கோசி அறிவித்துள்ளார்.

ஆப்கானிஸ்தான் நாட்டுக்குச் சென்றிருக்கும் சர்கோசி இதை நிருப்பார்களிடம் தெரிவித்தார்.

அவர் மேலும் கூறியதாவது:- போரை நிறுத்தவேண்டியது அவசியமாகும். காலவரையறையின்றி எங்கள் துரும்புகளை அங்கு நிறுத்தி வைத்திருக்க முடியாது. 2012 ஆம் ஆண்டு இறுதிவாக்கில் ஆயிரம் சிப்பாய்களை திரும்பப்பெறுவோம் இவ்வாறு சர்கோசி கூறினார்.

## 11 வயதில் கடத்தப்பட்டு 18 ஆண்டு கிறையில் வைக்கப்பட்ட பெண்

வாஷிங்டன், ஜூலை 14

அமெரிக்காவில் கலிபோர்னியா மாகாணத்திலுள்ள தெர்கு லேக் தாகுபகுதியைச் சேர்ந்தவர் ஜேசி துகார்டு. இவர் 11 வயதாக இருந்து போது, அதாவது கடந்த 1991 ஆம் ஆண்டு ஜூலை 10 ஆம் திகதி தனது வீட்டிலிருந்து பாசாஸாலைக்குச் சென்றுகொண்டிருந்தார்.

அப்போது அவராகுகே ஒரு கார் வந்து நின்றது. அதில் பிலிப் கார்டோ என்ற காருகள் இருந்தார். அவர் ஜேசி துகார்டை முரட்டுத்தனமாகக் காருக்குள் இழுத்துக் கூட்டினார். அவரை ஒரு புறநகரில் ஊருக்கு ஒதுக்குப் புறமுள்ளதனது வீட்டின் பின்புறமிருந்த அறையில் அடைத்து வைத்தார்.

பின்னால், அவரை 18 ஆண்டுகள் சிறை வைத்து பாலியல் வண்புணர்வில் ஈடுபட்டார். இதற்கு அவரது மனைவி நான்சியம் உதவியாகவிருந்தார். ஜேசி துகார்டு அந்த தனிமை சிறையில் இரண்டு பெண் குழந்தைகளைப் பெற்றிருந்தார். இருந்தும் அவர் ஜேசியையும், அவரது குழந்தைகளையும் வெளியே விடவில்லை. அடைத்து வைத்திருந்தார். இந்த விவரம் எப்படியோ வெளியில் தெரிந்துவிட்டது. இதைத் தொடர்ந்து ஜேசியும் குழந்தைகளும் 2009 ஆம் ஆண்டு பொலிஸாரால் விடுவிக்கப்பட்டனர்.

இதைத் தொடர்ந்து பிலிப்பு கார்டும், அவரது மனைவியின் நான்சியம் கைது செய்யப்பட்டனர். அவர்களில் பிலிப்புக்கு 431 ஆண்டு சிறைத்தன்னளையும், அவரது மனைவியின் நான்சிக்கு 36 ஆண்டு சிறைத்தன்னளையும் விதிக்கப்பட்டன.

11 வயதில் கடத்தப்பட்டு 18 ஆண்டுகள் சிறைவைத்து பாலியல் வண்புணர்வைக்கொடுமை குறித்து ஜேசி துகார்டு ஒரு தனியார் தொலைக்காசுக்குப் போட்டிட்டனர். அதுதான், தனது சுயசரிதமையை புத்தகமாக எழுதியிருந்து இருந்து விடவிரும் வெளியியுள்ளது.

## அமெரிக்க ஏவுகணைத் தாக்குதல்கள்; பாகிஸ்தானில் 45 தீவிரவாதிகள் பலி னார்கள்.

பாகிஸ்தானில் வடமேற்கு எல்லைப்புற மாநிலத்திலுள்ள வடக்கு வசிரிஸ்தான் பகுதியில் மீன்சும் ஏவுகணைத் தாக்குதல்நடந்தது. இதில் ஒரு வாகனத்தில் பயணம் செய்து 5 தீவிரவாதிகள் பலியானார்கள்.

செவ்வாய்க்கிழமை காலை மீன்சும் ஏவுகணைத் தாக்குதல் நடந்தது. வடக்கு வசிரிஸ்தானிலுள்ள ஒரு வாகனத்துக்குள் நுழைந்த வாகனத்தில் மீது 2 ஏவுகணைகள் வீசப்பட்டன. இவற்றில் 15 தீவிரவாதிகள் பலியானார்கள்.

கடந்த ஜூலை 14 மாதம் முதல் நடந்த ஏவுகணைத் தாக்குதல் வில் மொத்தம் 90 தீவிரவாதிகள் பலியானார்கள்.

## உலக்கோயே அநீக எடை கொண்ட முழந்தை அமெரிக்காவில் பிறப்பு

வாஷிங்டன், ஜூலை 14

அமெரிக்காவில் பெண்டகன் மாகாணத்தைச் சேர்ந்த ஒரு தம்ப தியினருக்கு பிறந்த குழந்தை உலகிலேயே அதிக எடை கொண்ட முழந்தை (7.3 கிலோ) என்ற சாதனையைப் படைத்துள்ளது.

அமெரிக்காவில் பெண்டகன் மாகாணத்தைச் சேர்ந்த தம்பதிகள் ஜானத்ஜாள்கள், மிட்செலி பிரெளென் (யைது - 38), பெண்டகன் மாகாணத்தில் வாங்கிவில் வைத்தியாலையில் கடந்த வெள்ளிக்கிழமையன்று சிசேரியன் (சத்திரிகிச்சை) மூலம் ஆண் குழந்தையைப் பெற்றார்.

அப்போது பிறந்த குழந்தையைப் பார்த்த டாக்டர்களுக்கு அதிர்ச்சி ஏற்பட்டது. பிறந்த குழந்தை சாதாரன் எடையைக் காட்டிலும் இருமடங்கு அதிகமாக இருந்தது. அந்தக் குழந்தை 7.3 கிலோ எடை கொண்ட குழந்தை என பெயர் பெற்றுள்ளது.

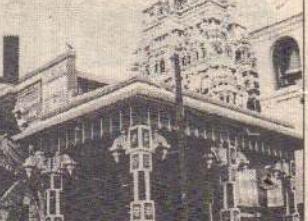
தற்போது இக்குழந்தை நீரழிவு நோயால் பாதிக்கப்பட்டுள்ளது எனத் தெரியவந்ததைத் தொடர்ந்து டாக்டர்கள் குழந்தையின் இரத்தத்திலுள்ள சர்க்கரை அளவு, இருதயம், சிறநீர்கம் ஆகியவை உள்ளிட்ட உறுப்புகளின் செயல்பாட்டை தீவிர சிகிச்சைப் பிரிவில் வைத்து கண்காணித்து வருகின்றனர்.

**2020இல் சந்தீருக்கு மனிதனை அனுப்பி சீனா நீட்டம்</**



# நயினை நாகபூஷணி அம்மன் தூலை

## தேர்த் தீருவிழா சிறப்பு மலர் 14.07.2011



### சீலன் ஓலுமினியம் பிற்றிந்தி

DOHA, DUBAI இல்

10வருட அனுபவம் உள்ளவர்.

Seelan Alumiyan Fitting

No:54, K.K.S. Road, Kokuvil Junction. Tel: 021 4902561, 0778050918, 0778011 9220



### ஹீரோ, கென்டன் காட்சியறை

சிறியோர் முதல் பெரியோர் வரையான அனைவரினதும் சொகுசான சைக்கிள் சவாரிக்கு Hero, மவுண்டன், BMX சைக்கிள்களை எமது காட்சியறையில் உத்தரவாதத்துடன் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.  
 ஹீரோ, கென்டன் விநியோகத்தக்கள் ஸ்ரார் ஸ்டேர்ஸ்  
 தல. 258, 260, மாளிப்பாய் வீதி. கந்துசந்தி, யாழ்ப்பாணம். தொ.பே.: 021 4921672



### சிவகணேசன் ரெக்ஸிறைல்ஸ்

SIVAKANESAN TEXTILES



நவநாகரிக நவீனமாய் ஆடைகள், புத்தம் புதிய சாரி வகைகள், திருமண முஸ்தர்த்தப் பட்டப் புடைவைகள், நங்கையுக்கு ஏற்ற ஜவளிகள் அனைத்துக்கும் அதிகிறந இடம்.

41, Grand Bazaar, Jaffna, Srilanka.

Tel No : 2222063

**Vaani Tex** வானி ரெக்ஸ்

Specialist in Wedding Sarees & Shalwar Kameez

81, ஸ்ரியக்டை வீதி, யாழ்ப்பாணம். தல. பே. 021 2225578

தேரேறி வந்து எம் துயர் போக்கிடம்மா  
நயினை நாகபூஷணித் தாயே

### பெஸ்ட் இன்ஸ் ரெக்ஸிறைல்ஸ்

### Best In's Textiles

ஆண்கள்,  
பெண்கள்,  
சிறுவர்களுக்கான  
நவீனாக  
ஆடைத்  
தெரிவுகளை  
உங்கள் எண்ணாம்  
போல்  
ஓரே கூரையின்  
தீங் பெற்றுக்  
கொள்ளலாம்

S.V. பேரிய கடை,  
யாழ்ப்பாணம்.

துமோ துரையன்துக்கை

**S.T. PARAMESWARAN & CO (PVT) LTD**

**TRANSPORT SERVICES**  
Colombo - Jaffna - Colombo

Head office  
182, Central Road,  
Colombo - 12  
Tel : 0112347210

Branch Office:  
79, Stanley Road,  
Jaffna.  
Tel : 021 222 7316

**STP CARGO**

துங்பம் எல்லாம் தீர் எம் மக்களுக்கு அருள் புரிவாய் தானிய

**Songke**  
Electrical Switches

**ACL CABLES**  
Domestic & Industrial  
Wiring

TUNGSTEM BULB

**NEWTONE ELECTRICAL**  
IMPORTERS & DISTRIBUTORS OF ELECTRICAL ITEMS

Autorised Agents for Tungsten Bulbs,  
ACL Cables ORANGE Switches





# வடக்கின் வசந்தம்

## பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சு

மகிந்த சிந்தனையின் வடக்கின் வசந்தம் வேலைத்திட்டத்தின் கீழ் பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சினால் பின்வரும் வேலைத்திட்டங்கள் 13.07.2011 அன்று பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சர் கெளரவ பலில் ராஜுபக்ஷி மற்றும் சிறு கைத்தொழில் அமைச்சர் கெளரவ டக்ளஸ் தேவாண்தா அவர்களினாலும் ஆரம்பித்து வைக்கப்பட்டுள்ளன.

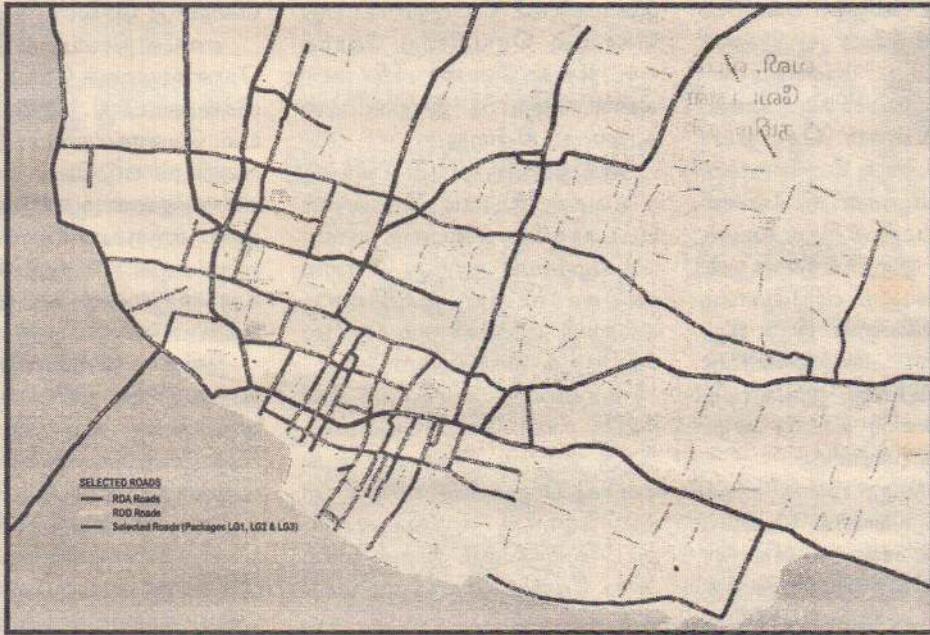
### 1. மாநகரசபை வீதிகள்:-

முரண்பாடுகளால் பாதிப்புற்ற பிரதேசங்களுக்கான அவசரகால செயற்றிட்டத்தின் கீழ் யாழ்ப்பாண மாநகரசபையின் 35 km நோமான 42 வீதிகள் மாகாண வீதி அபிவிருத்தி திணைக்களத்தின் திட்ட செயற்பாட்டு பிரிவின் கண்காணிப்பின் கீழ் 710 மில்லியன் ரூபா செலவில் காப்பெற வீதிகளாக புனர்நிர்மாணம் செய்யப்படும்.

### வீதியின் பெயர்

வேம்படி வீதி  
முன்பக்க வீதி  
வைத்தியாலை வீதி  
2ஆம் குறுக்குத்தெரு  
கடற்கரை வீதி  
வட்ட வீதி  
4ஆம் குறுக்குத்தெரு  
பண்ணை செஸ்ட் கிளிளிக் வீதி  
பங்கவ் வீதி  
நாவலர் வீதி  
சிவன் கோயில் பண்ணை வீதி  
மத்திய மேற்கு வீதி  
பாசையூர் 4ஆம் குறுக்குத்தெரு  
அபூபக்கர் வீதி  
விந்தியாலை வீதி  
முன்வில் விந்தியாலையும் வீதி  
சௌநிவாசகம் வீதி  
கன்னாத்டி வீதி  
மத்தியபுல் வீதி  
கல்தாரியார் வீதி  
கிள்ளர் விந்தியாலை வீதி

கோயில் வீதி  
3ஆம் குறுக்குத்தெரு  
மகாத்மா காந்தி வீதி  
4ஆம் குறுக்குத்தெரு  
புனித ஜேமஸ் விந்தியாலை வீதி  
நீாத்தாங்கி வீதி  
நீாத்தாங்கி 1ஆம் குறுக்குத்தெரு  
புனித பற்றிக்கு வீதி  
புனித செபல்ரியான் வீதி  
கார்மேல்மாதா வீதி  
பூங்கா வீதி  
பிரதான தேவாலை வீதி  
டேவிட் வீதி  
கண்ணியால்திரி மடம் வீதி  
மாட்டன் வீதி 1ஆம் குறுக்குத்தெரு  
மாட்டன் வீதி  
பதிப்பக வீதி  
குருசோ வீதி  
ஆனந்தன் வடலி வீதி  
மணிக்கூட்டு கோபுர வீதி  
ராஜசிங்கம் வீதி



### 2. உள்ளுராட்சி திணைக்கள்

வடக்கு, கிழக்கு மாகாண உள்ளுராட்சி சேவைகள் மேம்பாட்டுத் திட்டத்தின் கீழ் பின்வரும் வேலைகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டன.

இல	உள்ளுராட்சி மன்றங்களின் பெயர்	வேலையின் வீவரம்	திட்ட அமைவிடம்	பாதீட்டு மதிப்பீடு (மில்லியன்)
01	நல்லுார் பிரதேச சபை	அரியாலை தென் கிழக்கு மணிப்புரி வீதி புனரமைப்பு	அரியாலை	8.09
02	வலி கிழக்கு பிரதேச சபை	கோப்பாய் கிழுவானை வீதி புனரமைப்பு	கோப்பாய்	9.90
03	வடமராட்சி தெற்கு மேற்கு பிரதேச சபை	குளைன வீதி புனரமைப்பு	துன்னாலை	6.19

வடமராட்சி தெற்கு மேற்கு பிரதேச சபை நிதியின் கீழ் புனரமைக்கப்பட்ட கரவெட்டி மரக்கறிச்சந்தை அமைச்சர்களினால் திறந்து வைக்கப்பட்டது.

### 3. நீர் வழங்கல் வழகாலையெப்பு சபை

இருபாலை, கரணவாய் ஆகிய இடங்களில் நிலத்தடி நீர்குழாய்கள் அமைத்தல் வேலை ஆரம்பிக்கப்பட்டதுடன் மணியந்தோட்டத்திலும் ஊரணியிலும் நீர் விநியோகித்தல் திட்டமும் அங்குராப்பணம் செய்து வைக்கப்பட்டது.

### 4. இணங்க மின்சார சபை

மணியந்தோட்டத்தில் மின் இணைப்புகள் வழங்கும் திட்டம் ஆரம்பிக்கப்பட்டது.

### 5. வீதி அபிவிருத்தி அதிகார சபை

தெல்லிப்பள்ளி-வல்லை -அராலி வீதி அபிவிருத்தி வேலை ஆரம்பித்து வைக்கப்பட்டது.

# கிடைக்கும் பெரும் வருவாயைப் பயன்படுத்தி வளிகாமம் வடக்கை மீற்றுத் தீட்டு

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 14

பிரதேச, நகரசபைகளை ஆளும் கட்சிகைப்பற்றினால் தான் அந்தப்பிரதேசத்தை அபி விருத்தி செய்யலாம் என்று கூறுவது உண்மைக்குப் புறம் பான கூற்றாகும். பிரதேச சபை கள் பல்வேறு வழிகளிலும் வருமானத்தை ஈட்டுவதுடன் உதவிகளையும் பெறுவதினால் நல்ல தோற்றுப்பினர்களைக் கொண்ட சபை அமையுமாக இருந்தால் அந்தப் பிரதேசத்தை அபி விருத்தி செய்வதில் கஷ்டங்கள் இருக்கமாட்டா.

மேற்கண்டவாறு வலி, வடக்குப் பிரதேச சபையின் வேட்பாளரும் காங்கேசன்துறை தமிழரசுக் கட்சிக்கிளைச் செயலாளருமான சோமகந்தரம் சுகிர்தன் தெரிவித்துள்ளார்.

அவர் மேலும் தெரிவிக்கையில்:

வலி, வடக்கில் மீன்குடியமர்ந்த மக்களுக்கு எந்தவகையான அடிப்படை வசதிகளும் செய்யப்படவில்லை. குறிப்பாக சேந்தாங்குளம் பகுதியில் மீன்குடியமர்ந்த மக்களுக்கு உரிய குடிதண்ணீர் வசதியோ, மலசலை கூட வசதியோ அற்ற நிலைமையே காணப்படுகிறது.

இதேபோன்று கட்டுவன் பகுதியில் மீன்குடியமர்ந்த மக்களுக்கு தண்ணீர் ஒருசில நாள்கள் வலி, வடக்கு பிரதேச சபையால் வழங்கிய போதிலும் தற்போது இடைநிறுத்தப்பட்டுள்ளது.

மீன்குடியமர்ந்த மக்களின் பிள்ளைகள் கல்வி கற்பதற்கான பாலர் பாடசாலைகளோ, பாடசாலைகளோ கூட நிர்மாணிக் கப்படவில்லை. இதனால் பிள்ளைகள் பாடசாலை செல்லமுடியாத நிலையில் போதுமான நல்ல முறையில் பயன்படுத்தி வேலை செய்ய வேண்டியது அத்தியாவசியமாகும்.

பிரதேச சபைகள் இன்று தமக்கு ஒதுக்கப்பட்ட மலசலை கூட நன்கொடைகள், அரசு மானிய நன்கொடைகள் என்ப வற்றையெல்லாம் உரிய முறையில் மக்களுடைய தேவைகளுக்குப் பயன்படுத்தாமல் வைப்பி வேயே வைத்துள்ளார்கள்.

இத்தகைய நிதிகளை உரிய முறையில் பெற்று அதனை மக்களுடைய அடிப்படை வாழ்வாதார வசதிகளை உயர்த்தும் முறை அவர்க்குவரத்து வசதிகள் அற்ற அவர் உதயனுக்கு வழங்கிய செவ்வி இது-

இது வளிகாமம் கிழக்குப் பிரதேசத்தின் சமூக பொருளாதார அபிவிருத்தியை முன்னெடுப்பதுக்காக அரசியல் வேறுபாடுகளைக் களைந்து சேவையாற்றுவதே எனது பிரதான நோக்காகும். கல்வியில் அதிக ஆர்வம் காட்டியபோதும் பொதுமக்களுக்கு என்னாலான உதவிகளை வழங்க வேண்டும் என்ற மன நிலையைக் கொண்டிருந்தேன் அதன் காரணமாக கிராம மட்டத்தில் பல்வேறு அமைப்புக்களின் முக்கிய பதவிகளை வகித்திருக்கிறேன். சன சமூக நிலையங்கள், விவசாய அமைப்புக்கள், கிராம அபிவிருத்தி சங்கங்களின்

நிலையிலும் பெரும் சிரமத் தின் மத்தியிலும் பாடசாலை செல்கிறார்கள். இத்தனைக்கு மோசமான முறையில் நன்கு திட்டமிடப்படாமலும் மீன்குடியமர்வு இடம்பெற்றுள்ளது.

மக்களுடைய அன்றாடத் தேவைகளில் ஒன்றான மின் சாரம் கூட வழங்க நடவடிக்கை யெடுக்கப்படாத நிலை காணப்படுகின்றது. மீன்குடியமர்வு நடைபெற்ற ஒரு சில பகுதிகளில் கூட மின் இணைப்புக்கள் அயலில் இருந்தும் அதனை அம்மக்களுக்கு உரிய முறையில் வழங்க நடவடிக்கையெடுக்கப்படவில்லை.

ஒரு சில அரசியல் கட்சியைச் சேர்ந்தவர்கள் மக்களை திருட்டு மின்சாரம் பெற ஊக்குவித்துள்ளார்கள். மின்சாரசபையே அன்றி பொலிஸாரோ இறங்கி திருக்கு மின் சாரம்பெறுவதைப்பிடித்தால் பல ஆயிரம் ரூபாவை தண்டனையாக மக்கள் கெலுத்த வேண்டிய நிலை ஏற்பட்டு, மக்கள் மேலும் கஷ்டத்துக்கு உள்ளாகும் நிலையே ஏற்பட்டுள்ளது.

இவைகள் எல்லாம் மக்களுடைய அபிவிருத்தி செயற்திட்டங்கள், உதவிகள் என்று கூறுமுடியாது. பல்வேறு துண்புதயாரங்களுக்கு மத்தியில் மீன்குடியமர்வு செய்யப்பட்டு வாடிவதங்கி வரும் மக்களுக்கு பிரதேச சபையின் நிதியினை நல்ல முறையில் பயன்படுத்தி வேலை செய்ய வேண்டியது அத்தியாவசியமாகும்.

பிரதேச சபைகள் இன்று தமக்கு ஒதுக்கப்பட்ட மலசலை கூட நன்கொடைகள், அரசு மானிய நன்கொடைகள் என்ப வற்றையெல்லாம் உரிய முறையில் மக்களுடைய தேவைகளுக்குப் பயன்படுத்தாமல் வைப்பிவேய்விட்டுள்ளது.

இத்தகைய நிதிகளை உரிய முறையில் பெற்று அதனை மக்களுடைய அடிப்படை வாழ்வாதார வசதிகளை உயர்த்தும் முறை அவர்க்குவரத்து வசதிகள் அற்ற அவர் உதயனுக்கு வழங்கிய செவ்வி இது-

மாவைக்கல்ப்பில் மீன்குடிய மேற்கொள்கின்பின் பிள்ளைகள் முகாமில் இருந்துவேளையில் சென்ற பாடசாலைகளுக்கு உரிய போக்குவரத்து வசதிகள் அற்ற அவர் உதயனுக்கு வழங்கிய செவ்வி இது-

இது வளிகாமம் கிழக்குப் பிரதேசத்தின் சமூக பொருளாதார அபிவிருத்தியை முன்னெடுப்பதுக்காக அரசியல் வேறுபாடுகளைக் களைந்து சேவையாற்றுவதே எனது பிரதான நோக்காகும். கல்வியில் அதிக ஆர்வம் காட்டியபோதும் பொதுமக்களுக்கு என்னாலான உதவிகளை வழங்க வேண்டும் என்ற மன நிலையைக் கொண்டிருந்தேன் அதன் காரணமாக கிராம மட்டத்தில் பல்வேறு அமைப்புக்களின் முக்கிய பதவிகளை வகித்திருக்கிறேன். சன சமூக நிலையங்கள், விவசாய அமைப்புக்கள், கிராம அபிவிருத்தி சங்கங்களின்

## பிரதேச சபை வேப்பாளர் சுகிர்தன் கறுவசீரார்



யில் பயன்படுத்த வேண்டும்.

மீன்குடியமரக் காத்திருக்கும் மக்களுடைய குடியேற்றங்களைக் கூட எதிர்காலத்தில் நல்லமுறையில் திட்டமிட்டு குடியேற்ற பிரதேச சபை தனது செயற்பாடுகளை மேற்கொள்ள வேண்டும்.

இன்றும் மயிலிட்டி, காங்கேசன்துறை, தையிட்டி, பலாவி போன்ற பல கரையோரப் பகுதி களில் மீன்குடியமர்வு இன்ன மும் இடம்பெறவில்லை. இந்த மக்களை மீன்குடியேற்றும் வகையில் துறைமுகங்களை அபிவிருத்தி செய்துகொள்ள எது பகுதியை நாம் அபி விருத்தி செய்யவும், மீன்

பிரதேச சபைகளுக்கும் அரசால் ஒதுக்கப்படும் நிதி, நாடான மன்ற உறுப்பினர்களின் பன்முகப் படுத்துதல் வரவு செலவு திட்ட நிதி என்று பல்வேறு வகைகளிலும் நிதியைப் பெறும் நிறுவனம் பிரதேச சபை.

இதனைவிட அரசு சார்பற்ற நிறுவனங்களினால் வழங்கப் படும் நன்கொடைகள் கிடைக்கும் மூலங்களாகும். இதனை சிறந்த முறையில் நன்கு திட்டமிட்டு உரிய தேவைகளை உணர்ந்து செயற்படுத்தினால் எமது பகுதியை நாம் அபி விருத்தி செய்துகொள்ள முடியும்.

மக்களுடைய தேவைகளுக்காகப் பல உதவிகளையும் பிரதேச சபையினால் மேற்கொள்ள முடியும். மலசலைக்கும் களுக்கான நிதி உதவி, போஷாக்கு குறைந்த கூப்பினித் தாய்மார்களுக்கான உதவிகள், சன் சமூக நிலையங்கள், நால் நிலையங்களுக்கான நஞ்சௌத்துக்கள், முன்பள்ளிப்பாடாலைகளுக்கான உதவிகளை பகுதியில் பொதுவும் தொழிலாளர்கள் மேற்கொள்ளவேண்டும். வலி, வடக்குப் பிரதேச சபை உட்பட ஏனைய பிரதேச சபைகளும் ஆளும் நடவடிக்கைகளை உரிய தரப்புக்களுடன் தொடர்பு கொண்டு மேற்கொள்ளவேண்டும். வலி, வடக்குப் பிரதேச சபை உட்பட ஏனைய பிரதேச சபைகள் கட்சியை எடுத்து விட்டது. இவைகள் ஏனைய அரசு நிறுவனங்களையும் செய்ய வேண்டியது அதுவிடைகளை விட்டு விடுவது மேற்கொள்ள முடியும்.

கடந்த பலவருடங்களாக பிரதேச சபைகள் குறிப்பாக வடக்கு, கிழக்கில் மக்கள் பிரதி நிதி களைக் கொண்டு இயங்க வில்லை. நாம் வலி, வடக்குப் பிரதேச சபையின் வேப்பாளர்களாகத் தெரிவு செய்யப்படும் சந்தர்ப்பத்தில் எமது பகுதியில் மாலைக் கந்தைகள் அமைக்கப் பட்டு, மக்களுக்கும் விவசாயிகளுக்கும் கடற்றொழிலாளர்களுக்கும் வருமான அதிகரிப்புக்கு ஊக்குவிக்கப்படும்.

மக்கள் அதிகம் பயன்படுத்தும் முக்கிய வீதிகளுக்கு மின் குமிழ்கள் பொருத்தப்படும். ஆயுள்வேத வைத்தியசாலைகள், பிரதேச ரீதியாக செயற்பட

நடவடிக்கை மேற்கொள்ள வதுடன் மூலிகைத் தோட்டங்களும் அமைக்க நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்படும்.

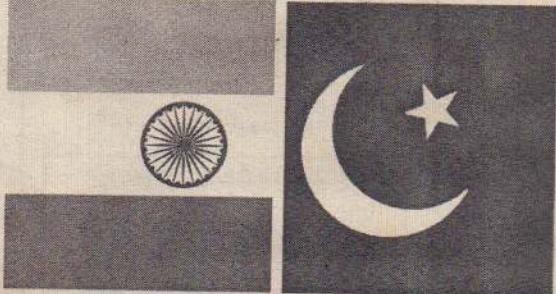
பொதுக்கூதார வசதிகளை மேம்படுத்த நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்படும். கடற்கரைப் பகுதிகளில் கற்பாறைகளை அகற்றப்பட்டு கடற்றொழிலாளர்கள் தொழிலைப் படுத்துவது வெள

## வடமாகாண தடகளப் போட்டியில் வென்ற யாழ். நின்து மாணவர்கள் கொரவிப்பு

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 14 வடமாகாணப் பாடசாலைகளுக்கு இடையிலான தடகளப் போட்டியில் பங்குபற்றி பதக்கங்களைப் பெற்றுக் கொண்டிருந்தார்.

மாணவர் சங்கத்தின் முன்னாள் தலைவர் எஸ்.ராகவன் கலந்து கொண்டு வீரர்களுக்கு பதக்கங்களையும் பணப் பரிசில்களையும் வழங்கிக் கொரவித்தார்.

# பகவர்களின் பயங்கர ஆட்டம் விரைவில்



இந்தியா-பாகிஸ்தான் அணிகளுக்கு இடையில் அடுத்த மாதம் கால்பந்து தொடர் நடக்க வள்ளது. இதனையுடெட்டு இந்த இரு அணிகளுக்கு இடையில், விரைவில் கிரிக்கெட் தொடர் நடக்க வாய்ப்பு ஏற்பட்டுள்ளது.

2008 இல் நடந்த மும்பை தாக்குதலுக்கு பின்னர், இந்தியா-பாகிஸ்தான் அணிகளுக்கு இடையில், இரண்டு அணிகள் பங்கேற்கும் கிரிக்கெட் தொடர் நடத்தப்படவில்லை. கடைசியாக இந்த இரு அணிகளும் 2007 இல் மோதின்.

சமீபத்தில் வெளியான சர்வதேச கிரிக்கெட் கவுன்சில் (ஐ.சி.சி) அட்டவணைப்படி, அடுத்த ஆண்டு மார்ச் - ஏப்ரல் மாதங்களில் இந்த இரு அணிகளுக்கு இடையில் மூன்று டெஸ்ட், ஐந்து ஒருநாள் போட்டிகள் கொண்ட தொடர் நடத்த ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

சமீபகாலமாக இந்திய அரசு, பாதுகாப்பு நலன் கருதி, இந்திய விளையாட்டு நடத்திரங்களுக்கு, பாகிஸ்தான் சென்று விளையாட அனுமதி அளிப்பதில்லை. இதனால் இந்தத் தொடரை பாகிஸ்தானில் நடத்த வாய்ப்பு இல்லை. சமீபத்தில், இங்கிலாந்து மண்ணில் பாகிஸ்தானுக்கு எதிராக மூன்று போட்டிகள் கொண்ட கால்பந்து தொடரில் விளையாட அனுமதி அளிக்கப்பட்டுள்ளது. எனவே இந்தியாவில் அல்லது அந்திய மண்ணில், இந்தியா-பாகிஸ்தான் அணிகளுக்கு இடையில் கிரிக்கெட் தொடர் நடக்க வாய்ப்பு உள்ளது. இதற்கான முடிவு அடுத்த மாதம் நடக்க வள்ள இந்திய கிரிக்கெட் சபை (பி.சி.சி.ஐ) கூட்டத்தில் தீர்மானிக்கப்படும்.

பி.சி.சி.ஐ துணைத் தலைவர் ராஜிவ் கல்வா கூறி யதாவது:

இந்தியா - பாகிஸ்தான் தொடருக்கு, இந்திய அரசு மறுப்பு தெரிவிக்கிறது என்ற கருத்தை ஏற்றுக்கொள்ள முடியாது. பாகிஸ்தானுக்கு எதிராக விளையாடுவது குறித்து, அடுத்த மாதம் தான் முடிவு செய்ய உள்ளோம். அதன்பின்னர் இந்திய அரசு முடிவு அனுமதி கேட்க உள்ளோம் - என்றார். (15)

# கோட்டை விட்டால் தோற்றுப் போனாம்

மேற்கிந்தியத்தீவுகள் அணிக்கு எதிரான மூன்றாவது டெஸ்ட் ஆட்டம் சமநிலை அடைந்தது வேதனை தருகிறது, என்று இந்திய அணியின் கழற்பந்து வீச்சாளர் ஹர்பஜன் சிங் புலம்பியுள்ளார்.

மேற்கிந்தியத்தீவுகள் சென்ற இந்திய அணி டெஸ்ட் தொடரை 1-0 என்று கைப்பற்றியது. இரு அணிகள் இடையிலான மூன்றாவது மற்றும் கடைசி ஆட்டம் சமநிலையடைந்தது. இந்த ஆட்டத்தில் சந்தர்போல் கொடுத்த பிடியை இரண்டு முறை டிராவிட் நழுவு விட்டார். இதே போல, கிர்க் எட்வர்ட்சிற்கு மூன்று முறை வாய்ப்பு வந்தது. இதனை கோட்டை விட்டால், இருவரும் சதம் அடித்து இந்திய அணியின் வெற்றிக்கு முட்டுக் கட்டையிட்டனர்.

இது குறித்து ஹர்பஜன் சிங் கூறியது:

டொமினிகா டெஸ்ட் ஆட்டத்தில் நான்கு விக்கெட்டுக்கள் வீழ்த்தினேன். இன்னும் மூன்று விக்கெட்டுக்கள் வீழ்த்தியிருந்தால் நன்றாக இருந்திருக்கும். இந்த ஆட்டம் சமநிலையடைந்தது வருத்த மாக உள்ளது. துடுப்பாட்டத்திற்கு சாதக மான ஆடுகளத்தில், துடுப்பாட்ட வீரர்கள் சிறப்பாக விளையாடவில்லை என்கின்றனர். அதே நேரம் நான்கு விக்கெட்டுக்கள் கைப்பற்றிய என்னை



பாராட்ட மறுக்கின்றனர்.

இது விநோதமாக உள்ளது. தவிர, உண்மையில் முட்டாள் தனமானது.

கடந்த முறை தென்னாபிரிக்கா சென்ற

போது, எப்படி பந்து வீசினால் நல் வது என்று இந்திய அணியின் முன்னாள் வீரர் ரவி சாஸ்திரி ஆலோசனை தந்தார். இதன்படியே செயல்பட்டதால் தான் கேப்டவுன் டெஸ்டில் 120 ஒட்டங்களுக்கு 7 விக்கெட்டுக்கள் வீழ்த்த முடிந்தது. இதற்காக அவருக்கு நன்றி சொல்ல வேண்டும்.

இதேபோன்று தான், மேற்கிந்தி யத்தீவுகள் மண்ணிலும் சிறப்பாக பந்து வீச முயற்சி செய்தேன். ஆனால்,

துடுப்பாட்ட வீரர்கள் சமூற்பந்து வீச்சை, பயமின்றி எனிதாக சமாளிக்க கற்றுக்கொண்டனர்.

சர்வதேச டெஸ்ட் போட்டியில் 400 ஆவது விக்கெட்டை, 85 மூலம் வது 86 டெஸ்ட் போட்டிகளில் எடுத்தி ருக்கலாம். ஆனால் கிரேக் சப்பல் பயிற்சியாளராக இருந்த 2006, 2007 ஆம் ஆண்டு காலம் கடினமாக இருந்தது. இவர் வீரர்களை தொடர்ந்து கண்காணித்து கொண்டே இருந்த தார். இவரது பயிற்சியின் போது விளையாடிய 14 டெஸ்ட் போட்டி யில் 49 வி கெட்டுக் கூட்டுக்கள் தான் வீழ்த்தினேன்.

எதிர்வரும் இங்கிலாந்து தொடரில் சக்ஸின், டிராவிட், லட்கமல் ஆகிய மூன்று மூத்த வீரர்கள் கள் மிறங்குகின்றனர். இவர்கள் ஒவ்வொருவரும் வித்தியாசமானவர்கள். மூன்று பேருக்கும் தனித்தனியாக களத்தடுப்பு விழுகம் அமைக்க வேண்டும். இவர்களுக்கு எதிராக இங்கிலாந்தின் கவான், எப்படி பந்தை சமூற்றுவார் என்பதை பார்க்க ஆவலாக உள்ளேன் - என்றார். (15)

## நெருக்கடி கொடுப்போம்

டெஸ்ட் கிரிக்கெட் போட்டியில் உலக அளவில் முதலிடத்தில் உள்ள இந்திய அணி இங்கிலாந்துடன் தொடருக்காக நேர்று புறப்பட்டுக் கொண்டது.

அந்த அணி 4 டெஸ்ட் தொடரில் இங்கிலாந்து அணியுடன் மோதுகின்றது. சமீபத்தில் நடந்த நட்ட வெஸ்ட் ஒரு நாள் தொடரில் 3-2 ஆட்டக் கணக்கில் இலங்கை அணியை இங்கிலாந்து வீழ்த்தியது. வெற்றிவாக குடியிருந்தின் ஒரு நாள் அணிக்கு தலைவராக அலெஸ்டர் குக் இருந்தார். இங்கிலாந்து அணி தனது முதல் டெஸ்ட்டை லோர்ட்ஸ் மைதானத்தில் இந்தியாவை எதிர்கொள்கின்றது. இந்த டெஸ்ட் தொடரில் எங்களுக்கு சாதகமான விடயங்களை பயன்படுத்தி இந்திய அணிக்கு சென்றுக்கூடித்து வருவேம் என்று அணியின் முன்னாள் வீரர் பிஷன் சிங் பேடி தாக்குதல் தொடுத்துள்ளார்.

டொமினிகா டெஸ்டில் போனி எடுத்த முடிவு, 'நம்பர்-1' டெஸ்ட் மற்றும் ஒரு நாள் போட்டிகளின் உலக சம்பியன் என்ற பெருமையுள்ள அணிக்கு சற்றும் பொருந்தவில்லை, என்று இந்திய அணியின் முன்னாள் வீரர் பிஷன் சிங் பேடி தாக்குதல் தொடுத்துள்ளார்.

டொமினிகா டெஸ்ட் ஆட்டத்தில் இந்திய அணி வெற்றி பெற இரண்டாவது இன்னிங்கில், 90 பந்துகளில் 86 ஒட்டங்கள் தேவைப்பட்டது. இந்த நிலையில் கைவசம் 7 விக்கெட்டுக்கள் இருந்தும், ஆட்டத்தை சமநிலையில் முடிக்க அணித்தலைவர் போனி சம்மதித்தார். இதற்கு பல்வேறு தாப்பில் இருந்தும் எதிர்ப்புகள் எழுந்துள்ளன. பிஷன் சிங் பேடி கூறியதாவது:

மேற்கிந்தியத்தீவுகள் அணி தற்போது சாதாரணமாகத் தான் காட்சியளிக்கின்றது. இந்த நிலையில் டெஸ்ட் தொடரை 3-0 என்று வென்றிருக்க வேண்டும். மழையால் தான் இரண்டாவது டெஸ்ட் போட்டியை வெல்ல முடியவில்லை என்கின்றனர்.

இந்திய அணியின் துடுப்பாட்ட வீரர்கள் டிராவிட், லக்ஸ்மன் உட்பட்டயாரும் விரைவாக செயல்படவில்லை என்பது தான் உண்மை. டொமினிகா டெஸ்டில் வென்று, தொடரை 2-0 என்று வெல்ல வதற்கு நல்ல வாய்ப்பிருந்தும், 1-0 என்று முடித்துக் கொண்டது மோசமான செயல்.

இந்தியாவின் வெற்றிகரமான அணித் தலைவர் என்று டோனியை சொல்கிறார் கள். தவிர, உலக சம்பியன் பட்டம் வேறு கைப்பற்றி தந்துள்ளார். இந்த நிலையில் இவரிடம் இருந்து இப்படி ஒரு முடிவை எதிர்பாட்களில்லை.

இதற்காக துடுப்பாட்ட வீரர்கள் எனில் வீச்சாளர்கள் அபாரமாக பந்து வீச்கின்றார். கழற்பந்து வீச்சாளர் கவான், நன்கு தேறியுள்ளார். முதல் முதலாக அவரை இங்கிலாந்தில் பார்த்த போதே, வளர்ச்சியடைவார் என்று கணித்து இருந்தோம். இவர் சுற்று வித்தியாசமான பந்து வீச்சாளர். எப்போதும் விக்கெட்டு வீழ்த்து வதிலேயே கவனமாக இருப்பார்.

இங்கிலாந்து அணியின் வேகப்பந்து வீச்சாளர்கள் அடிக்கால் அபாரமாக பந்து வீச்கின்றார். கழற்பந்து வீச்சாளர் கவான், நன்கு தேறியுள்ளார். முதல் முதலாக அவரை இங்கிலாந்தில் பார்த்த போதே, வளர்ச்சியடைவார் என்று கணித்து இருந்தோம். இவர் சுற்று வித்தியாசமான பந்து வீச்சாளர். எப்போதும் விக்க



## பீரிஸ் இன்று பாக். புறப்பாடு

கொழும்பு, ஜூலை 14  
வெளிவிவகார அமைச்சர் பேராசிரியர் ஜி.எஸ்.பீரிஸ் தீர்ண்டு  
நாள்கள் உத்தியோகபூர்வ விஜயம் மேற்கொண்டு இன்று பாகிஸ்  
தான் செல்கிறார். பாகிஸ்தான் ஜனாதிபதி அலீட் அவி சர்தாரி  
உட்பட உயர் அதிகாரிகளை அவர் சந்தித்து பேச்சு நடத்தவார் என்  
அமைச்சின் ஊடகப் பிரிவு தெரிவித்துள்ளது. (சி)

## யாழ். நகரில் அமிர் நினைவு நிகழ்வு

யாழ்ப்பாணம், ஜூலை 14  
தமிழர் விடுதலைக்கூட்டனியின் செயலாளர் நாயகம் அ. அமிர்தவிங்கத்தின் சிரார்த்த தின் நிகழ்வு உணர்வு பூர்வமாக நேற்று யாழ். நகரில் உள்ள தமிழரசுக் கட்சியின் தலைமை யக்தில் நடைபெற்றது.

அமர் அமிர்தவிங்கத்தின் திருவருவப் படத்துக்கு மலர் மாலை அணிவித்து அஞ்சலி செலுத்தப்பட்டது. அதனைத் தொடர்ந்து அஞ்சலி உரைகள் இடம்பெற்றன.

நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் ஈ.சரவணபவன், புளைட் தலைவர் சித்தார்த்தன் மற்றும் தமிழரசுக் கட்சி உறுப்பினர்கள் நிகழ்வில் கலந்து கொண்டு அஞ்சலி செலுத்தினார்கள். இதே வேளை தமிழர் விடுதலைக்கூட்டனியின் அலுவலகத்திலும் அஞ்சலி நிகழ்வு இடம்பெற்றது. (ஒ-14-319)

**நயினை...** (முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

வழமையாக மாலை 6 மணியுடன் படகு சேவைகள் நிறுத்தப்படும். ஆனால் நேற்று இரவு மின்சார வெளிச்ச வசதி செய்து படகுகளில் மக்கள் நயினைக்கு அழைத்து வரப்பட்டனர். இந்தச் சேவையில் 130 இறகு மேற்பட்ட படகுகள் கடற்படையினருடன் சேர்ந்து சேவையில் ஈடுபட்டன. நேற்றிரவு 8 மணி வரை சுமார் 10 ஆயிரம் பக்தர்கள் ஆலயத்தில் கூடினர் என எமது செய்தியாளர் அறிவிக்கிறார்.

இரவு 11 மணியளவில் அம்மன் சப்பரத்தில் ஆரோகணித்து அருட்காட்சி வழங்கினார். இன்று காலை 7 மணிக்கு கொடித் தம்பழையுடன் சந்தமண்டப்ப் பழையும் இடம்பெற்று அம்பாள் தேருக்கு எழுந்தருளுவார்.

காலை 9.30 மணிக்கு நயினை அம்பாள் தேரில் ஆரோகணித்து பக்தர்களுக்கு அருள்மை பொழிவார். (உள்ளே 9 பக்கங்களில் சிறப்பிதழ்கள்)

**உள்ளுரைசி...**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

தாக்குதல்களும் இடம்பெற்றுள்ளன. சிவில் நிர்வாகம் அங்கு நிலைநிறுத்தப்பட்டிருந்தால் இதுபோன்ற சம்பவங்கள் நடப்பதற்கு வழியில்லை.” என்று அவர் தெரிவித்தார்.

எதிர்க்கட்சித் தலைவரின் உத்தியோகபூர்வ இல்லத்தில் ரணில் விக்கிரமசிங்க நேற்றுக்காலை தமிழ் ஊடகவியலாளர்களைச் சந்தித்தார். அவர் இந்தச் சந்திப்பின்போது தொடர்ந்து கூறியவை வருமாறு:-

சர்வதேசம் இலங்கை மீது குற்றச்சாட்டுகளைச் சமத்துகின்றது. இப்பிரச்சினைகளிலிருந்து மீளவேண்டுமானால் தேர்தல் களை நீதியாகவும் நேர்மையாகவும் நடத்த அரசு நடவடிக்கை களை மேற்கொள்ள வேண்டும்.

வடக்கில் மீள்குடியமர்த்தப்பட்ட மக்களுக்கு போதிய வசதிகள் செய்து கொடுக்கப்படவில்லை. வீதிகளும் கட்டடங்களுமே அமைக்கப்பட்டு வருகின்றன. இவை அனைத்துக்கும் வெளிநாட்டு உதவிகள் கிடைத்துவதுண்ண. மீள்குடியமர்த்தப்பட்ட மக்கள் தமக்குப் போதிய வசதிகள் செய்து கொடுக்கவில்லை எனக் குறை கூறினால் அவர்கள் அச்சுறுத்தப்படுகின்றனர்.

யாழ். குடாநாட்டில் உயர் பாதுகாப்பு வலயம் முழுமையாக நீக்கப்படவில்லை. உயர் பாதுகாப்பு வலயம் நீக்கப்பட்டு அங்கு வாழ்ந்த மக்கள் சொந்த இடங்களில் மீளக் குடியமர்த்தப்படுவர என தேர்தலின்போது அரசு வழங்கிய வாக்குறுதிகள் தீவுரை நிறைவேற்றப்படவில்லை. - இவ்வாறு அவர் தெரிவித்தார். (உ-சி)

**யானைகளை...**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

யானைகள் கணக்கெடுக்கப்படும் என்றும் அவர் தெரிவித்தார். இந்தக் கணக்கெடுப்பின் மூலம் யானைகளின் குறைந்தபடச் சென்னிக்கை தெரிந்துவிடும் எனக் கூறும் பத்திராஜ், ஆன், பெண், குட்டிகள், கொம்பன்கள் என எல்லாவிதத்திலும் கணக்கெடுப்பு நடத்தப்படும் என்றார்.

இதன் மூலம் யானைகளைப் பாதுகாப்பதற்கு சட்டங்களைத் தயாரிக்க வேண்டுமா என்பதையும் அரசால் முடிவு செய்யக்கூடியதாக இருக்கும் என்றும் எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

“இந்தக் கணக்கெடுப்பு மூலம் இனிவரவுள்ள பல வருடங்களுக்கு யானைகள் தொடர்பான கொள்கைகள், திட்டங்களைச் செயற்படுத்துவதற்கு அரசுக்கும் அதிகாரிகளுக்கும் உதவும்” என்றும் பத்திராஜ் தெரிவித்தார்.

இலங்கையில் ஆண்டுதோறும் சுமார் 250 யானைகள் கொல்லப்படுகின்றன என்று கணக்கிடப்பட்டுள்ளது. இவற்றில் பெரும் பாலானவை விவசாயிகளாலேயே கொல்லப்படுகின்றன. அதே போன்று யானைகளால் வருடாந்தம் 50 பேர் கொல்லப்படுகின்றனர்.

சுமார் ஒரு நூற்றாண்டுக்கு முன்னர் எடுக்கப்பட்ட ஒரு கணக்கெடுப்பில் இலங்கையில் 10,000 முதல் 15,000 வரை யானைகள் இருந்ததாகக் கண்டறியப்பட்டிருந்தது. ஆனால் இப்போது இந்த எண்ணிக்கை 5,000 முதல் 6,000 வரையில் இருக்கும் என்று அதிகாரிகள் எதிர்பார்க்கின்றனர். (உ)

## றொகான்

### குணவர்தனவுக்கு

#### எதிராக

### கணடாவில் வழக்கு

கொழும்பு, ஜூலை 14

இலங்கை அரசு ஆதரவாளரும் புலி எதிர்ப்பாளருமான பேராசிரியர் றொகான் குணவர்தனவுக்கு எதிராக கணடாவின் முன்னணித் தமிழ் அமைப்பான கணடியத் தமிழ்க் காங்கிரஸ் மான் நஷ்ட மற்றும் அவதாறு வழக்குகளைகளாவின் ஒன்றாரியோ உயர் நீதிமன்றத்தில் தாக்கல் செய்துள்ளது. தமிழீழ விடுதலைப் புலிகள் அமைப்பு கணடாவில் கணடியன் தமிழ் காங்கிரஸ் என்ற பெயரின் கீழ் இயங்குவதாக ராஹான் குணவர்தன வகுப்பு வெற்கிறது. தீர்த்தே வழக்குத் தார். இதனை எதிர்த்தே வழக்குத் தாக்கல் செய்யப்பட்டுள்ளது.

இந்த வழக்கில் பேட்டியைப் பிரகிரித் தலைவர் சுதார்த்தி முன்னிடமிடப்பட்டு கொடுக்கப்பட்டு வருகிறது. கொரியுள்ளது. (உ)

## காழுமிபு...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

மொரட்டுவை, கெஸ்பாவை - புறக் கோட்டை, நீர்கொழும்பு - புறக்கோட்டை, கடவுத்தை - புறக்கோட்டை, கடுவெல - புறக்கோட்டை மற்றும் ஹோமாகம - புறக்கோட்டை ஆகிய சேவைகளுக்காக ஆறு புதிய சொகுசு பஸ்கள், போகு வரத்து அமைச்சர் குமார் வெல்கமவினால் நேற்று புதன்கிழமை அறிமுகம் செய்து வைக்கப்பட்டன. (கி-01)

## இராணுவத்துக்கு...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

தொடர்பில் உங்களின் பதில் என்ன? எனக் கேட்டபோதே யாழ். இராணுவத் தளபதி மேற் கண்டவாறு தெரிவித்தார்.

“தமிழ்த் தலைமைகள் பிரி வினை வாதம் பற்றிப் பேசியே அரசியல் நடத்துகின்றனர் என்று சீரிய அஸ் வர்ர “அங்கு தேர்தல் முடிவுடைந் துள்ள நன்கு உணர்ந்த மக்கள் இன்று அரசடன் இணைந்து செயற்பட ஆரம் பிதுள்ளனர்.” என்றும் கூறினார்.

இந்த நிலையில் நடைபெறவுள்ள உள்ளார்ட்சித் தேர்தலில் தோல்விய டெட்டா மீட்டர்களை கூட்டும் என்ற பீதி கூட்டுமைப்புக்கு ஏற்பட்டுள்ளது. இப் பொழுது அவர்களுக்குச் செய்வதற்கு ஒன்று மில்லை. எனவே, இராணுவத்தினர் அடாவடியில் ஈடுபடுகின்றனர் எனப் பொய்ப் பிரசாரம் செய்து அனுதாப வாக்கு களைப் பெற முயற்சிக்கின்றனர்.” என்றும் கூறினார்.

இலங்கையின் உண்மை நிலை மையை அறியத் தமிழகத் தலைவர் களை இங்கு வந்து நேரில் பார்க்கும்படி யும் அவர் அழைப்பு விடுதார். (உ-சி)

## தொடர்ச்சி / விளம்பரங்கள் 31

### உலக கம்யூனிஸ்டுகளிடம்...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

ஆரம்பித்துள்ளது.

சென்னையில் உள்ள அலுவலகத்தில் வைத்து உதயன் பிரதிநிதிக்கு வழங்கிய பேட்டியில் கம்யூனிஸ்ட் கட்சி தமிழக மாநிலக் செயலாளர் தா.பாண்டியன் ம

# கூட்டமைப்பு கூட்டத்துக்கு மறுக்கப்பட்ட ஒவிபெருக்கி சில நிமிடங்களில் கிடைத்தது

எம்.பியின் அசிரி நடவடிக்கையால் கைமேல் பலன்

ஏழாலை, ஜூலை 14  
தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு யாழ். மாவட்ட நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் ஈ.ச.ரவணபவனின் அதி ரத்துவடிக்கையினால் மறுக்கப்பட்ட ஒவிபெருக்கி அனுமதி சில நிமிடங்களில் வழங்கப்பட்டது.

ஏழாலை தெற்கு மயிலங்காட்டிலேயே இந்தச் சம்பவம் இடம்பெற்றது.

கூட்டமைப்பு அமைப்பாளர்களினால் ஏழாலை மயிலங்காடு சிறி முருகன் சனசூக நிலையத்தில் தேர்தல் பரப்புரைக் கூட்டம் ஒன்றை ஏற்பாடு செய்யப்பட்டிருந்து. இந்தக் கூட்டத்துக்கு ஒவிபெருக்கி பாவிப்பதற்கான அனுமதி கோரி 5 நாள்களுக்கு முன்னரே சன்னாகம் பொலிஸ் நிலையத்தில் விண்ணப்பம் சமர்ப்பிக்கப்பட்டிருந்தது. ஆனால் நேற்று மாலை கூட்டம் நடைபெறவேண்டிய வேளை வரை ஒவிபெருக்கிக்கான அனுமதி வழங்கப்படவில்லை.

சுகல ஏற்பாடுகளையும் செய்துவிட்ட அமைப்பாளர்கள் மத்தியில் பெரும் கலக்க நிலை ஏற்பட்டது. செய்வதற்கியாது தடுமாற்றம் அடைந்தனர்.

அதேவேளை கூட்டம் நடைபெறவிருந்த மன்றப்ரமுகப்பில் ஈ.பி.டி.பி. ஆதாரவாளர்கள் அமைச்சர் டக்ளஸ் தேவான்தாவின் படத்துடன் பெரியளவிலான கட்டுவட்ட ஒன்றையும் கட்டிட விட்டிருந்ததோடு மண்டபத்தை அண்டிய எல்லா இடங்களிலும் ஈ.பி.டி.பி பிரசார போஸ்டர்களும் ஓட்டப்பட்டிருந்தன. இந்த விடயம் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் சரவண பவனின் கவனத்துக்கு கொண்டு வரப்பட்டது.

கூட்டமைப்பின் பிரசார கூட்டத்துக்கு இடையிரு விளைவிக்கவும் கூட்டத்தை முடக்கிவிடும்

**MyWay English** இன் கலை மூல்கிலை பயிற்சிப்பட்டதறை

## ENGLISH WORKSHOP

ஆங்கிலம் பேசுவதற்கு தேவையான அனைத்து விடயங்களும் இரண்டு மணிநேரத்தில் மூலமையாக கற்பிக்கப்படும்

காலம் : 14.07.2011 வியாழக்கிழமை (போயா விடுமுறை)

பிரிவுகள் : 8.00 - 10.00, 10.00-12.00, 2.00-4.00, 4.00-6.00

(ஞாயிரு பிரிவுகள் கலை மூலமையாக கற்பிக்கப்படும்)

இடம் : யாழ் மத்திய கல்லூரி

## அனுமதி வேவசம்

அரசு, தனியார் அலுவலர், ஆசிரியர், வாங்கியாளர், பல்கலைக்கழக மற்றும் உயர்கல்வி மாணவர்கள், பட்டதாரிகள், A/L மாணவர், இயானர், யுவதிகள் கலந்துகொள்ளலாம்.

கலந்துகொள்ளும் அமைவருக்கும் கலந்துகொண்டதற்கான சான்றிதழ், மற்றும் கற்றல் புத்தகம் மற்றிலும் கலைச்

**MyWay English** 182, Stanley Rd, Jaffna  
077 33 63 456

## மரண அறிவித்தல்

### முருகு செல்லத்துரை

மூர்த்தியாங்கூடல், Dr.கப்பிரமணி யம் வீதி, சன்னாகத்தைப் பிறப்பிடமாக வும் வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட முருகு செல்லத்துரை கடந்த (11.07.2011) திங்கட்கிழமை காலமானார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் நாளை (15.07.2011) வெள்ளிக்கிழமை முற்பகல் 10 மணியளவில் நடைபெற்று மதியம் ஒரு மணியளவில் கொத்தியால்து மிகுந்த மயானத்தில் பூதவுடல் தகனம் செய்யப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும். முர்த்தியாங்கூடல், Dr.கப்பிரமணி யம் வீதி, சன்னாகம்.

தகவல்:  
குடும்பத்தினர்.

(4)

## LANKA WALLTILE PLC & LANKA FLOORTILE PLC

யாழ்ப்பாணம், ஸ்ரான்ஸி வீதியில் 85 ஆம் இலக்கத்தில் இயங்கி வந்த LANKA WALLTILE PLC & LANKA FLOORTILE PLC நிறுவனம் 16.07.2011 முதல் இல.469, K.K.S. வீதி, யாழ்ப்பாணம் என்னும் முகவரிக்கு (வண்ணை சிவன் கோயிலுக்கும் மனோகரா தியேட்டருக்கும் இடையில்) இடமாற்றப்படவுள்ளது என்பதனை **Digital மூலம் வெளியிடுவதற்கும் தருகின்றோம்.**

LANKA WALLTILE PLC

## மும்பையில் தொடர் குண்டு வெடிப்பு 20 பேர் உயிரிழப்பு; 113 பேர் காயம்

மும்பை, ஜூலை 14  
இந்தியாவின் வர்த்தக நகரான மும்பையில் நேற்று புதன் கிழமை மாலை தொடர் குண்டு வெடிப்பு இடம்பெற்றுள்ளது.

இந்தச் சம்பவங்களில் குறைந்தபட்சம் 20 பேர் கொல்லப் பட்டுள்ளதுடன் 113 பேர் காயமடைந்துள்ளனர் என்று முற்கொண்டு கிடைத்த தகவல்கள் தெரிவிக்கின்றன. மும்பை நகரிலுள்ள சன நெரிசல் மிகக் காலத்துக்கு பகுதியான தத்ரா, ஒபோ மற்றும் ஸவேரி பஸார் ஆகிய பகுதிகளிலேயே குண்டுகள் வெடித்தன.

20 பேர் கொல்லப்பட்டுள்ளனர் என மஹாராஷ்ட்ரா மாநில முதலமைச்சர் பிரதிவிராஜ் சவான் தெரிவித்துள்ளார். இந்த வர்களின் எண்ணிக்கை மேலும் அதிகரிக்கலாம் என இந்திய உள்துறை அமைச்சர்.பி. சிதம்பரம் கூறியுள்ளார்.

கடந்த 2008 ஆம் ஆண்டிலும் மும்பையில் பயங்கரவாதிகள் நால் தாக்குதல் மேற்கொள்ளப்பட்டதை குறிப்பிடத்தக்கது.

### வர்கிக்க கல்வி A/L

### இலவசக் கருத்தரங்கு

CIMA நிறுவனத்தின் அனுசரணையில் யாழ். பல்கலைக்கழக பேராசிரியர், விரிவுரையாளர்களால் நடத்தப்படவுள்ளது.

இடம்: DCM கல்வி நிறுவனம் (பொகுவியல் மன்றப்பம்) (வெம்படி மகளிர் கல்லூரி அருகில்) காலம்: இங்ரு (14.07.2011) வியாழன் காலை 9 மணி

\* குறிப்பேடுகள் வழங்கப்படும்.

(4-10)

## உடன்

## தேவை

கணினி வடிவமைப்பார்

கணினி தட்டிடமுத்தாளர்

ஸ்ஸ்வா முனிற்றல் பிறஸ் பரமேஸ்வரா சந்தி, யாழ்ப்பாணம். தொடரபு: 0771659845, 0775437217

## உள்ளூராட்சி மன்றத் தேர்தல் - 2011

## வலிகாமல் கீழ்க்கு பிரதேச சுரை



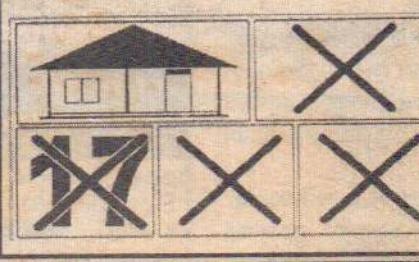
இலங்கைத் தமிழரசுக் கட்சி வேட்பாளர்

### தீரு.தருமலிங்கம் கீருஷ்ணராசா

(தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு)

ஓய்வுபெற்ற கிராம அலுவலர் (பத்தமேனி, இடைக்காடு, ஊரெழு, உரும்பிராய்)

பிரபல சமூக சேவையாளர் வெற்றியீட்டு முழுமையாக வாக்களிப்போம்



## இடமாற்றம்

முதலாம் முதலாம் முதலாம்

நடுமாற்றம் நடுமாற்றம் நடுமாற்றம்

நடுமாற்றம் நடுமாற்றம் நடுமாற்றம்

முதலாம் முதலாம் முதலாம்  
நடுமாற்றம் நடுமாற்றம் நடுமாற்றம்  
நடுமாற்றம் நடுமாற்றம் நடுமாற்றம்

இப்பத்திரிகை, நியூ உதயன் பப்ரிகேஷன் (பிரைவேஷ்) விமிட்ரெட் நியூவன்தினால் யாழ்ப்பாணம் ஸ்ரான்ஸி வீதியில் 361 தும் இலக்கத்திலுள்ள அவர்களுடு பணிமனையில் 14.07.2011 இல் அங்கிடு வெளியிடப்பெற்றது.



# நயினை நாகபூஷணி அம்மன் நூலை

## தேர்த் தீருவிழா சிறப்பு மலர் 14.07.2011

ஏற்கால் தாண்டி அம்பிகையை  
சுட்டையை வாருங்கள்

**அருள்வளர் ஸ்ரீ நயினை நாகபூஷணி**  
அம்பிகையில் திருவருள் பூர்வமாக வருடம் தோறும் ஆனி பூரணையைத் தீர்த்தமாகக் கொண்டு பதினெண்து நாள்களும் பெரும் திருவிழா எடுத்து அம்பிகைக்கு உரிய பதினாறு முதல் அறுபத்தினான்கு உபசாரங்களைச் சமர்ப்பித்து வேத திருமுறை, நாத, கீத மங்கள உபசாரத்தோடு அடியவர்களுடைய நாத நாமத்துடன் அழிய வாகனத்தில் சர்வ அலங்காரங்களுடன் அடியவர்கள் புடை குழ அரசு காவலர்கள் அளிவுகுத்து ராஜேப்சாரமும் செலுத்துவர். பூலோகக் கைலாயமின் நயினைத் திருத்தலம் விழாக்கோலம் கொண்டுள்ளது.

அடியவர்களும் நிர்வாகத்தினரும் பூலோகக் கைலாயத்தில் அம்பிகைக்கு வழி வழி திருத்தொண்டு செய்ய இந்திரன் முதலாய தேவர்கள் எல்லோரும் போய் எமது வழித்தோன்றலாகிய நாம் பாக்கியாலிகள் அருளாளர் என போற்றுகின்றோம்.

இன்று (14 ஆம் திதி வியாழன்) காலை 6 மணியளவில் பக்தகோடிகளின் அரோகரா கோசத்துடன் அம்பிகையின் திருத்தேர் வடம் பிடித்து தம் பிறவிப் பினிகளை நீக்க அம்பிகையின் திருத்தேரை வீதியிழுத்து தம்மைப் பக்குவப்படுத்தித் தாயின் திருப்பாதக் கமலங்களிடம் சரண்புகுவதான் பராமானந்த நிலையை நாழும் கலந்து ஆளந்தத் திருநடனத்தைக் கண்கூடித்திட ஏழ்கடல் தாழை அம்பிகையைச் சரண்டையை வாருங்கள் எனக்கூவி அழைக்கின்றோம், வாரீர், பேரின்பதை அடைவீர் என அழைக்கிறோம்.

ப.மு.து.கு.மு.ரா.சா.கிக்.கு.ரு.கள்,  
பிரதமகரு, மஹார்சவ குரு,



இருளை நீக்கிட வருவாயம்மா உந்தன் அருளைப் பொழிந்திடு தாயே அம்மா!

நவநாகரிக நல்லைய ஆடைகள், புத்தம் புதிய சாறி வகைகள், நங்கையருக்கேற்ற ஐவுளிகள் அனைத்துக்கும் அதி சிறந்த உள்ளத்தான் இடம்

**மிலைன்யும் பெறுத்தி  
& பொங்கே பஸ்ரா**

**MILLENNIUM FASHION  
& BOMBAY BAZAAR**

No.10, 11, POWER HOUSE RD,  
GRAND BAZAAR, JAFFNA.  
(மலையன் கபே முன்பாக)

T.P: 021 222 9399

மாறாத கருணை  
எமக்கருள் தாயே...!



தேர்த் தீருவிழா என்றும் பொறுத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!

அலுமினியம் பிற்றிந், அனைத்து அளவிலான படம் பிறேம் போடுதல் மற்றும்பல சேவைகளை எம்மிடம் குறுகிய காலத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

தோத வினைக்களை அறுத்திடம்மா தாயே!



அவ்வளவில் அருளாசி கிடைக்கப் பிராந்திக்கிண்டேவு



தமிழ் நாடு சிதம்பரம் திரு.க.புருஷோத்தமனின் கருத்தில் உருவான 30 அடி உயரமான கைலைக் காட்சியுடன் அமைந்த திருக்குள சிறபாலையும் கண்டு வியக்கும் அடியார், கைலை திரிசனப் பேறு பெற்ற மனதிறைவுடன் திரும்பும் மனதிறைவே போறும் அன்னையின் அருள் மாட்சிக்கு.

கொடுக்கக் கொடுக்கக் குறையாத அமுதசரபி கிடைத்த இந்தப் புனித தலத்திற்குத் தினமும் அம்பாளை வழிபடவரும் அடியார்க்கு நித்திய அன்னதானப்பணியை அடியார்களின் துணையைடன் கோயில் வளாகத்தில், அறங்காவலர் சபையினர் ஆற்றிவரும் சேவையை, எழுத்தால் எழுதமுடியாது. அமுதருந்திச் செல்லும் அடியாரின் மனம் நிறைந்த நிலையில், இந்தப் பணியில் தம்மையும் ஒருவராகப் பதிந்து செல்லும் தன்மையே ஒரு சான்றாகும்.

ஆனி மாத உயர் திருவிழாக்காலமான 16 நாள்களும் அன்னையைடன் திரிசிக்கவரும் அனைவருக்கும் பகல் இரவாக அமுதசரபி அன்னதான சபையினர் அமுதமளித்து அரும்பனி ஆற்றிவருவது போற்றந்திருக்கிற அரிய பணி. இந்த வகையில் தம் சேவையைக் கொடுக்க அன்றையை வெண்டிப் பிராந்திக்கிண்டேவேன்.

“தாயே ஆகி வளர்த்தனை போற்றி”

இ.த.த



# நயினை நாகபூஷணி அம்மன் ஆலய ரேதர்த் திருவிழா சிறப்பு மலர் 14.07.2011

**மணிபல்வத் திருத்தோலில் நாகம்மாளின் அருடகாட்சி காண வாரிர்..!**

உலகுயிர்கள் உட்யும் வண்ணம் என்பிரானாகிய சீவெபருமான் தமது சக்தியைப் பதித்தற்குரிய இடங்கள் அறுபத்து நான்காகும். இவை சக்தியின் பிசுங்கள் எனப்படும். பலப்பல தலங்களில் பலப்பல திருநாமல்களை கொண்ட பேரருட் சக்தியானவர் நயினாதீப எனப்படும் மனிபல்வத்திலே புவனேஸ்வரி பித்தினை அலங்கரித்துக் கொண்டு நாகேஸ்வரி, நாகபூஷணி முதலாய திருநாமல்களுடன் எழுந்தருளி அருளாட்சி நடத்தி வருகின்றார். நாகம் வழிபட்டதால், நாகத்தால்

பூசிக்கப்பட்டதால் அன்னைக்கு நாகேஸ்வரி என்ற திருநாமல் அமைந்தது என்பர். நயினை ஆலயத்தின் கருவறையில் ஐந்து தலை நாகமும் அம்பானும் இணைந்த வீக்கிரகம் அருள் பொழுந்த வண்ணமாக உள்ளது.

கலப்பற்ற தூய்மையான நாக வழிபாட்டுப் பண்ணை நயினாதீபில் காணலாம். இந்த நாகச் சிலை பதின்னான்கு ஆயிரம் வருடம் பழையம் வாய்ந்தது. இது சர்ப்ப வழிபாட்டின் தொன்மைக் கருவுலமாக விளங்குகின்றது. நாக வழிபாட்டிலே தொடங்கி காலப்போக்கிலே நாகபூஷணி

வழிபாடாக வளர்ந்து அந்த வழிபாட்டின் தொடர்ச்சியின் மகோன்னத் தீவைவச் சின்னமாக நயினை நாகபூஷணி அம்பாள் ஆலயம் விளங்குகின்றது.

நயினாதீபக்கு இடப்பட்ட பழைய பெயர் நாகதீவ அல்லது நாகத்தீவ என்று கொள்ளலே பொருத்தமாகத் தெரிகின்றது. இந்த மணித்தீவு நாகத்தீவிப் பை வழங்குவதாலும் நாகம், நாகர் தொடர்புகளின் தொன்மை புலப்படுவதாலும் இலங்கை எங்கனமுள்ள ஆலயங்கள் யாவிலும் மிகவும் பழையம் வாய்ந்தது நயினைதீவு நாகபூஷணி ஆலயம்.

“பூத்தவளே புவனம் பதினான்மையும் பூத்த வண்ணம் காத்தவளே” என அரிசாமிப் பட்டர் அம்பிகையின் சர்வ உலக வியாபகத்தினை வீவரித்திருக்கின்றார்.

அந்த வியாபகம் எங்கள் தாயாக விளங்கும் நாகபூஷணி அம்பாளுக்கும் பொருந்துவதாகவே அமைகின்றது.

நயினை வாழ் நல்லடியார்களுக்கு மட்டுமல்ல நாடாளுமை கைவர்கள், பெந்தத் தமதாய எல்லாருக்கும் பொதுவினாரக அம்பாள் வணக்கத்துக்குரியவளாகின்றார். இத்து சரித்தீரவொற்றிப் பெருமைகளை தன்னகத்தே கொண்டுள்ள அன்னை நாகம்பாளின் ஆலயத்தில் இன்று (2011.07.14) இலட்சேஸ் இலட்சம் மக்கள் மத்தியில் அம்பாள் தேரேர் அருள்பாலிக்கும் திருக்காட்சி இந்தீர விழாக்காட்சியாக அமைந்துவிடும்.

மதுரகவி, காரை.எம்.பி.அருளானந்தன் கார்பாரர், வரந்தமிழ் பாங்கார் நீங்கூர்.

நயினையிலே வீற்றிருந்து அருளாட்சி நடத்தும் அன்னையே.... சரணம்!



மிக விரைவில்  
சாவகச்சேரியில்...

பெண்களுக்கான விசேட கார்  
செலுத்துவதற்கான பயிற்சி  
நவீன ரக காரில் பயிற்சி வழங்கப்படும்.  
தொடர்புகளுக்கு: 021 4923200 (கவிதா)

தலைமைக் காரியாலயம்:  
கல்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
தொ.பே: 021 2224353, 0777225292, 0214923200

கிளை:  
மகாத்மா வீதி, நெல்லியடி.  
தொ.பே: 0213006550, 0214923201.

கிளை:  
ஜயனார் வீதி, கச்சேரி அருகில், கிளிநெட்ச்சி.  
தொ.பே: 021 228 5505, 0777238600

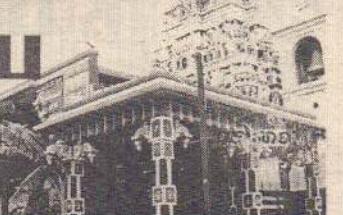
துறப்பிடிக் கலைப்பதுக்குள் விவரங்கள்  
சுரதி அனுமதிப்பத்திற்கும் பேறுவதற்கு

**கிருபா லேணர்ஸ்**  
Reg.No: DS/589

அரசு அங்கீகாரம் பெற்ற சுரதி பயிற்சிப் பள்ளி கலை



# நயினை நாகபூஷணி அம்மன் ஆலய தேர்த் திருவிழாச் சிறப்புமலர் 14.07.2011



## “தேரேறி வருகிறாள் நாகபூஷணி”

“மனிதரும் தேவரும் மாயா முனிவரும் வந்து சென்னி குனிதரும் சேவடிக் கோம ளாமே.... என்று அன்னை பராசக்தியின் திருவடி மகிளமைப்பற்றிப் பேசுவார் அபிரா மிப்பட்டர். உலக மாதாவாகிய பராசக்தியி னுடைய பாத கமலங்களை மண்ணுலகில் வாழும் மனிதர்களும், விண்ணுலகத் தேவர்களும், தவ முனிவர்களும் போற்றி வணங்குவர் என்பது இதன் பொருள்.

“அம்பிகையை சரண்பூந்தால் அதிக வரம் பெறலாம், நம்பினார் கெடுவதில்லை நான்கு மறைத் தீர்ப்பு” என்ற பாதியின் கூற றுப்படி இவ்வுலக வாழ்வு இன்பமாய் அமை வதற்கும்; மறுமைப்பேறு கிட்டுவதற்கும் சக்திவழிபாடே சிறந்த மார்க்காம் என்பது நமது சமய நம்பிக்கையின் துணிவாகும்.

நயினை நாகபூஷணி அம்பாள் ஆலய கூர்ப்பக்கிரகம் மிகவும் அற்புதமானது. புதுமை யானது. சுயம்புவாகத் தோன்றிய ஒரு விங்க வடிவத்தின் பின்பறும் ஜந்து தலை நாகத்தின் கற்சிலை வடிவம். நாகத்தை தலையில் பூண்டிருப்பதால் நாகபூஷணி என்ற திருநாமம் அம்பாளுக்கு அமைந்தது. இலக்கையில் ஆதிக்குடி மக்களாகிய நாகர் வாழ்ந்த இடம் நயினாதீவு எனவும்; அவர்கள் வழிபட்ட நாக வழிபாட்டிடமே நாகபூஷணி ஆலயம் எனவும் பழைய ஆலய வரலாறுகள் கூறுகின்றன. இந்த ஆலயத்தில் எழுந்தருளி அம்பாள் விக்கிரகமும் தெய்வீக அழகுமிக்கது. ஜம்பொன் விக்கிரகமாகிய எழுந்தருளி விக்கிரகம் தங்கம் போன்று பிரகாசிக்கின்றது. பல்வேறு விதமான அழகிய தங்கத்திரு ஆபரணங்கள் பூண்டு; தங்கத்தாலான நாகத்தை திருமுடியில் தாங்கி அம்பாள் வீதி உலாவரும் காட்சிகாண ஆயிரம் கோடி கண் வேண்டும்.

அலைகடல் நடுவே இனிதமர்ந்து அருள் மழை பொழியும் அன்னை நாகபூஷணி யின் தேர்த்திருவிழா இன்று நடை பெறுகின்றது. மாமேரு மலையை ஒத்த மிகப்பெரிய சிற்பத்தேரிலே ஏறி மண்ண வர் கண்மாரி சொரிய விண்ணவர் பூமாரி சொரிய திருவீதியுலா வருகிறாள் உலக மாதாவாகிய நாகபூஷணி. அம்பாளுடைய திருத்தேர் பழமை வாய்ந்தது. ஈழத்துச் சைவ ஆலயங்களிலுள்ள தேர்கள் யாவற்றிலும் மிகப்பெரியது. வரலாற்றுச் சிற் பங்களை தள்ளக்கூடுதலாக வெளியிடுதல். ஆலய வரலாறுகள் பலவும் திருத்தேரிலே அழியிட சிற்பங்களைக் கொடுத்து கொண்டது. ஆலய வரலாறுகள் பலவும் திருத்தேரிலே அழியிட சிற்பங்களைக் கொடுத்து கொண்டன.

நயினைத் தாயே! நலம் காக்கும் அன்னையே!! தேரேறிவந்து நம் குறைகளைத் தீர்த்திடுவாய்!!

திருமணப் பட்டுப் புடைவைகளுக்கும் நவீனரக ஆடைத் தெரிவுகளுக்கும் சிறுவர் சிறுமியர்களுக்கான சிறந்த ரெடிமேட் ஆடைகளுக்கும்

## லலிதா ரெக்ஸ்

(கல்யாணப் பட்டுப் புடைவைகளின் கொராசி நிறுவனம்)

இல.5, 6, நவீனசந்தை, யாழ்ப்பாணம். தொ.பே: 021 222 5260

பம்சமாகும்.

நயினை நாகபூஷணி அம்பாளுடைய தேர்த்திருவிழாச் சிறப்பினையும், அருள்

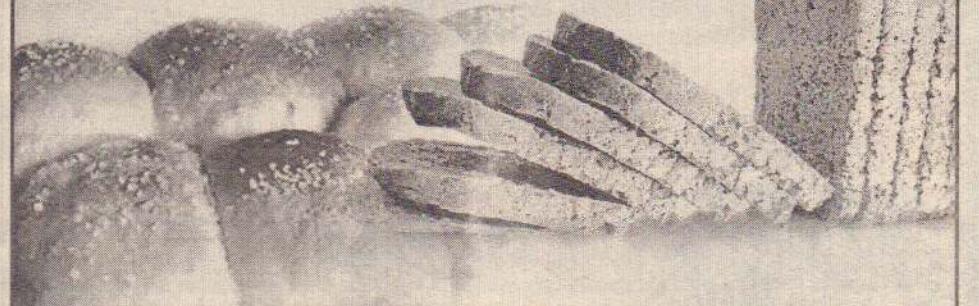
ஒழுகும் அன்னையின் அருட்கோலத் தினையும் கண்டு பேராந்தமும் முத்திப் பெரும் பேறும் பெறுவோமாக.



## குமார்

### பேக் ஹவஸ்

சென்.செபாஸ்தியான் வீதி, பாஷ்டைப்.



புத்தம் புதிய ஆடைத் தெரிவுகளை மற்றும் நவீன காலனி வகைகளை நித்தம் நித்தம் அறிமுகம் செய்யும் ஸ்தாபனம்

## நியூ லெவிதா ரெக்ஸ் & ஆப் பலஸ்

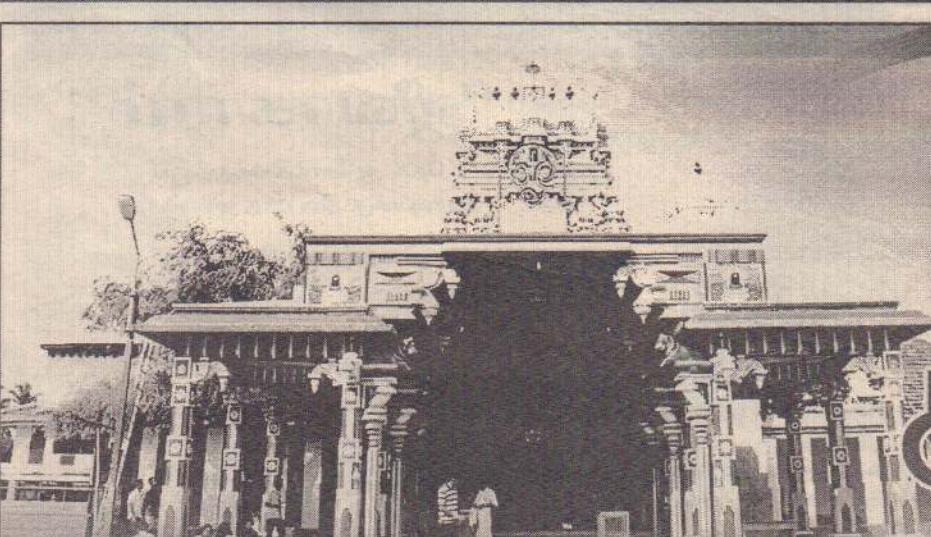
(கல்யாணப் பட்டுப் புடைவைகளின் கொராசி நிறுவனம்)

இல.42, பஜூர் வீதி, வானியா.

விதவிதமான எண்ணற்ற  
ஆடைத் தெரிவுகளுக்கு இன்றே விரைவங்கள்

# சுராவனா

## புடைவையகம்



ஒங்கார ரூபினி அகிலாண்ட நாயகி...  
அடியார்கள் வினை தீர்க்கும் ஆதிப்பாக்கத்

Digitized by Noolaham Foundation, யாழ்ப்பாணம்.  
noolaham.org | aavanaham@2021, Fax: 222 0421

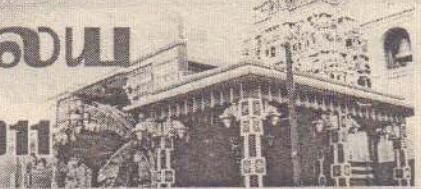
770, 772, கே.கே.எஸ்.வீதி,

526, 529, பருத்தித்துறை வீதி,  
நல்லூர் (பின் வீதி), யாழ்ப்பாணம்.  
T: 021 222 1723.



# நயினை நாகபூஷணி அம்மன் தீவிரம்

## தேர்த் திருவிழாச் சிறப்புமலர் 14.07.2011



தேர் ஏறிப் பவனிவரும் திருக்குவி நயினை நாயகியே! தொயோ எங்கள் துயர்!

கிழந்த சுத்தியை மீண்டும் பெற்றிடப் பாரியுங்கள்  
**ஸ்ரோயல்**  
 குனக்கோஸ்  
 100% சுத்தமானது  
 உங்கள் நியாயமில் நிகள் குஞ்சிகள்  
 வள்ளுக் கூரை குஞ்சிகள் என்ற கோஸ்  
**ரோயல் நூட்கோஸ் தாழுக்கன்**  
 என்று கேட்டுவாங்கியன்  
 PACKED BY:  
**ROYAL Industries**  
 Colombo 12, T.P 0777277670  
 அமைத்தும் பார்வீஸ்கிள்  
 கூரை குஞ்சிகள் விழும் கொள்கூரை.

Composition Electro  
Monohydrate 100%  
**ROYAL**  
 Pure Glucose

ஏக விடுபோக்கஸ்தர்வீதி,  
 மாபை  
 நறுவையை  
 மாப்பானம்.  
 288, ஆஸ்பத்திரி வீதி,  
 யாழ்ப்பாளை.

இலவசம் அன்பார்ந்த வாழ்க்கை பார்க்கேன்!  
 எம்மிடம் 18 டசின் ஸ்ரோயல் குனக்கோஸினைக் கொள்வனவு செய்து  
 1000 ரூபாய் பெறுமதியன் அழகிய வர்ஷ டி-கேட் ஒன்றினை  
 முற்றிலும் இலவசமாய் பெற்றுக்கொள்ளவும்.

சிம்மவாகனம் ஏறும் அன்னையே... தெய்வச் சிரிப்போடு எமை ஆளும் புரந்தரியே



ஆஸ்கில மருந்து வகைகள், ஊட்டச்சத்துக்கள் மற்றும் பால்மா வகைகள்  
 அனைத்தையும் நியாயமான விலையில் பெற்றுக்கொள்ள நாட்டவேண்டிய இடம்

**தீர்.வி.ஜி**

மருந்தகம்

504, ஆஸ்பத்திரி வீதி.  
 (O.P.D முன்பாக) வாழ்ப்பாளை, தொ.பே. 0212222129

**R.V.G**

ஸ்தாபனம்  
 58, நல்லூர் குறுக்குத்தெரு,  
 யாழ்ப்பாளை.  
 தொ.பே. 021 222 6806



துன்பமெல்லாம் தீர் தீய குணங்கள் வாட தூய உன் அருள் சேர துதிக்கின்றோம்...

## AYAM ELECTRONICS

### மலிவு விலைகளில்

TV, DVD Player, Ampli fear, Speaker Box மற்றும் சகலவிதமான  
 இலத்திரனியல்பொருள்களும் உத்தரவாதத்துடன் விற்பனைக்குண்டு.

339, K.K.S.Road, Jaffna.

T.P: 0774041910

தாயே உந்தன் புகழைப் பாடி சரணாடந்தோமே,  
 எங்கள் வாழ்வில் உந்தன் அன்பைத் தந்தருள்வாயே....!

**சுந்தர்சன்**

யாழ்.வீதி, மாபிப்பாய்.

தேரேநி வந்து இன்னல்கள் தீர்த்திடம்மா...

**புதிய வினோ**  
 நகைமாடப்

நவீன அழகிய தங்க ஆபரனாக்களை  
 மலைவாகவும் துரமாகவும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்

**புதிய வினோ**  
 நகைமாடப்

பிளை நிறுவனம்:

மொபைல் பிளை

பிரதான வீதி, சங்கானை (HNB Bank அருடிலை)

தொ.பே: 0779352902.

பிரதான வீதி, சங்கானை.

(சௌன் வங்கிக்கு அருடிலை)

தொ.பே: 0215672588, 0776002388.

சிங்க வாகனத்தில் ஏறி சிங்காப் பவனி வரும் நமினை தாயே... போற்றி!

கடந்த மூன்று தசாப்தங்களுக்கு மேலாக மின் இணைப்புப் பொருள்கள்  
 நீர் வழங்கு பைப் வகைகள் இணைப்புக்களின் விற்பனைத்துறையில்  
 தனக்கென தனி இடத்தினைப் பெற்று பல சாதனங்கள் புரிந்து  
 உள்ளாட்டிலும் வெளிநாடுகளிலும் நன்மதிப்பைப் பெற்றுவரும் ஒரே  
 ஸ்தாபனம் சுந்தர்சன். அதி நவீன ரக தொங்கும் வைற் வகைகள்,  
 மின்சாரத்தில் இயங்கும் இலத்திரனியல் உபகரணங்கள்,  
 பரிசுப்பொருள்கள், போன்றவை அதிசயிக்கத்தக்க விலையில் விற்பனை  
 செய்யப்படுகின்றன. அது மட்டுமின்றி பலவகையான கையடக்கத்  
 தொலைபேசிகளை மலிவு விலையில்  
 பெற்றுக்கொள்க்கூடிய ஒரே ஸ்தாபனம்.

ஒரு முறை சுந்தர்சன் காட்சி அறைக்கு விஜயம் செய்து  
 உண்மையை அறிந்து கொள்ள ஓர் அரிய சுந்தர்ப்பம்  
 அன்புடன் அழைப்பவர்கள்

**SUNDHARSON**

Jaffna Road, Manipay.

TP: 021 225 5136

வாழ்க்கை முழுவதும் வளமுடன் வாழ்  
 \* வளர்ந்துவரும் குழந்தைகளுக்கும்  
 \* பாலாட்டும் தாய்மார்களுக்கும்  
 \* கர்ப்பினித் தாய்மார்களுக்கும்  
 \* போவாக்கு குறைவான குழந்தைகளுக்கும்

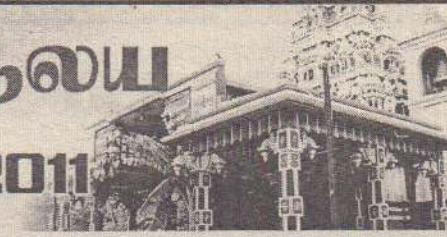
இலத்தரசிகளே! அன்னை கோபி தயாரிப்புக்கள்  
 வாங்கிப் பாவத்து இன்புறுங்கள்!

**அண்ணை** தொழிலகம்

தொ.பே: 021 222 3560, 0217200800



# நயினை நாகபூஷணி அம்மன் நூலை தேர்த் தீருவிழாச் சிறப்புமலர் 14.07.2011



## “அன்னையே அருளாய்”

அலைகடல்நடுவில் அமர்ந்து அருளாட்சி கொண்டு அனைத்துயிர்க்கும் அருள்பாலிக்கும் அன்னை நயினை நாகபூஷணி அம்பாள் தேரில் வீதியுலா வந்து பக்தர்களுக்குக் காட்சிதரும் நன்னாள் இந்த நாளாகும்.

காமர் கோடி அழகிலாம் ஒன்று திரைஞடு ஒருங்கும் அகிலாண்ட கோடிப் பிரமாண்ட நாயகியாக விளங்கும் அன்னை பராசக்தி நாகபூஷணியாக காட்சிதரும் திருத்தலம் நயினையம்பதி.

சுரித்திர காலத்துக்கு முற்பட்டே காலதி காலம் அன்பர்கள் அன்னையின் அருளை நாடி வழிபட்ட வரலாறுகளும், அவர்கள் பெற்ற அனுபவங்களும் என்னில்தங்கா. கர்ணபரம்பரைக் கதைகளாகவும், செவி வழிசெய்திகளாகவும், இலக்கியச் சான்றுகளாகவும் எமக்கு அன்னையின் அருளை யும், நயினையம்பதியின் பெருமையை யும் அவை விளக்குகின்றன.

அநாதியாக, வரலாற்றுக் காலத்துக்கு

முன்பே விளங்கியதாகக் கருதப்படும் சைவ சமயம் பரம்பொருளையும், அதனின்றும் வேறாகாத ஆற்றலையும் ஒன்றாகவே உணர்ந்து “சிவம்சக்தி” எனக் கூட்டு உணர்ந்தி உள்ளைமை எம்மனைவரும் சிந்திக்கத்தக்கது.

பொருளை ஆண்மையாகவும் ஆற்றலைப் பெண்மையாகவும் கொண்டு ‘சிவசதி’ எனக் கூட்டிக்குறித்து, “ஏத்திறம் அவன் நிற்பானோ அத்திறம் அவனும் நிற்பான்” என்று கூறி, இயற்கையோடு மாறுபடாது “அம்மை அப்பேரை உலகுக்கு அம்மை அப்பர்” என்று குறிப்பிடுகின்றது சைவம்.

“மாதா பராசக்தி வையமெலாம் நிறைந்தாய் ஆதாரம் நீயல்லால் ஆரெமக்குப்பாரி விலே” என்று புரட்சிக் கவிஞராக விளங்கிய மகாகவி பாரதி பாடியுள்ளார்.

எப்பொருட்கும் ஆதாரமாக உள்ளது ஆற்றலே, ஆற்றல் இல்லையேல் எவையும் நிலைப்பொருளா. இவ்வுண்மை யாவர்க்கும்

ஏற்படுத்தே.

பல்லாயிரம் ஆண்டுகளுக்கு முன்பே இவ்வுண்மையை உணர்ந்தனர். உணர்ந்ததை உணர்த்தினர். அவ்வுணர்வு பரம் பரை பரம்பரையாக கொண்டு வரப்பட்டு “சக்தி பின்னமிலாம்” என விளக்கப்பட்டது.

இயற்கையோடியைந்த வாழ்வு நெறி யாக விளங்கும் சைவம், சிவனாகவும் சக்தி யாகவும் ஆண் பெண் என இருவேறு வகைக் குறியீடு கொண்டு வழிபாடாற்றுகின்றது.

“சக்தியும் சிவமூர்ய தன்மை இவ்வுலகமெல்லாம்”

“உடையாள் உன்றன் நடுவிருக்கும் உடையாள் நடுவள் நியிருத்தி”

“ஒருவன் திருவன்னத்தில் அழகொழுக எழுதிப் பார்த்திருக்கும் உயிரோவியமே”

“பூத்தவளே புவனம் பதினான்கினையும் பூத்தவண்ணம்

காத்தவளே பின் கரந்தவளே கறைக்கண்டனுக்கு முத்தவளே மூவாமுகுந்தற்கு இளையவளே மாத்தவளே யுன்னையன்றி மற்றோர்

தெய்வம் வந்திப்பதே”

என்று பல்வேறு வகையாகப் பேசினும் உரைப்பினும் சத்தியும் சிவமூர்ய விளங்கும் இவ்வகம், அவ்வகையிலேயே சிவத் தலங்களையும் சக்திபீடங்களையும் அமைத்து வழிபாடாற்றி உய்தியடைய வழிப்படுத்துகின்றது சைவசமயம்.

சக்தி பீடங்களில் ஒன்றாகிய நயினை யம்பதியில் எழுந்தருளி அருள்பாலிக்கும் அனை மாதாபரசாக்தி அடியவர்களால் பல்வேறு பெயர்ச்க்கடனாலும் அழைக்கப்பட்டு, தோத்திராஞ் செய்யப்பெற்று வழிபாடாற்றும் முறைக்கிணங்க, மகோற்சவத் தின் சிறப்பான இரதோற்சவ நாளாகிய இன்று, பல்லாயிரக்கணக்கான அடியார்கள் நேரிலும், இலட்சோபலட்சம் மக்கள் மனத் திலும் தியானித்து வழிபட அருள்பாலித்து அனைத்துயிரும் அமைதியும், சாந்தியும், சமாதானமும், சூப்சமும் பெற வேண்டும் எனப் பிரார்த்தனை செய்வோமாக.

இன்பமே சூழ்க் கூல்லோரும் வாழ்க! சைவப்புலவர் மு.திருஞாசம்பந்தபிள்ளை தலைவர், அகில இலங்கைப்புலவர் சங்கம்.

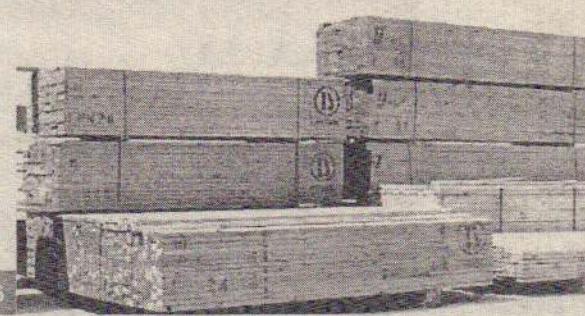
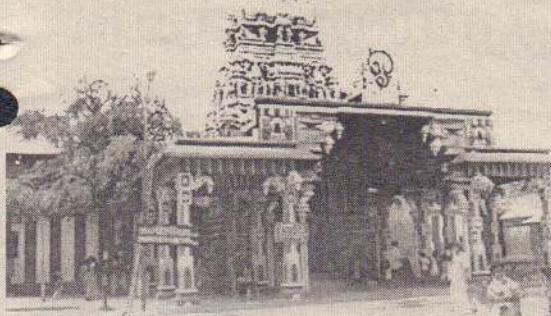
உயை நூடி வந்தேயே... எயைக் கந்தகுள்வாயே...!

## ராமன்

கட்டடப் பொருள் விற்பனை நிலையம்

சுல விதமான கட்டடப் பொருள்களை நியாய விலைக்குப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

525, 528, கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழ்ப்பாணம், தொ.பே: 021 222 9296



தேர் ஏற்பி பவனிவரும் திருகுவி நயினைவளர் தாயே..!

தோயோ எங்கள் துயர்?

மொத்த, சில்லறை விற்பனையாளர்  
**ரகாம்பரம்**  
புடைவை மாரிகை

(72), 9, பெரியகடை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

நயினையிலே கோயில் கொண்ட நாயகியே... நாயகிக்கு நாயகியாய் நாம் வணங்கும் அபிராமியே!!



நெயினையிலே கோயில் கொண்ட நாயகியே!

நாயகிக்கு நாயகியாய் நாம் வணங்கும் அபிராமியே!!

**விரிக்கட்டையீடு**  
முக்குக் கண்ணாடி அகழும்  
பல் கட்டுமிடமும்

564, 566, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம். T.P.: 2486

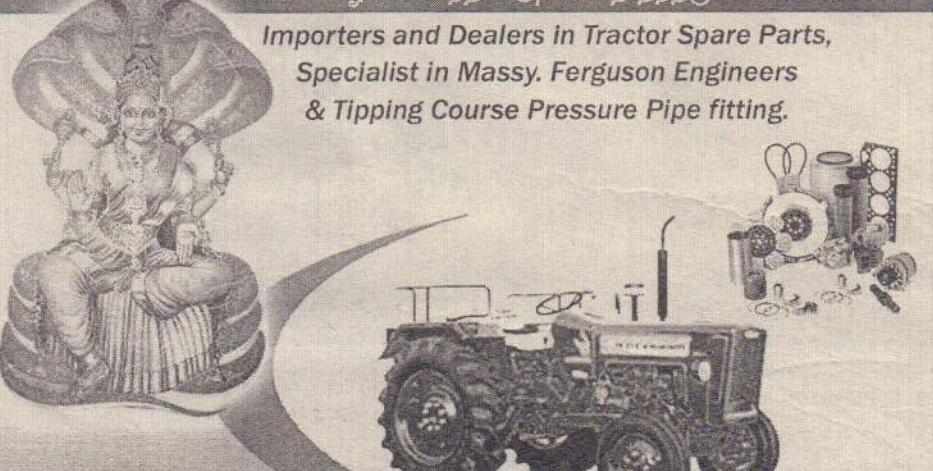
கிளைகள்: பழைய போலீஸ் நிலையம் முன்பாக, இல.86, கே.கே.எஸ்.வீதி, கன்னிமூர், இல.91, கே.கே.எஸ்.வீதி, கொக்குவில் சந்தி, கொக்குவில்.

**சிங்கப்புர்**  
றெட்டு நகைக்கான சாம்ராஜ்யம்

இல.93, கல்துரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம். தொ.பே: 021 4590260

எங்கள் வாழ்வில் உந்தன் அன்பைத் தந்தருள்வாயே....!

Importers and Dealers in Tractor Spare Parts,  
Specialist in Massy, Ferguson Engineers  
& Tipping Course Pressure Pipe fitting.



**TRACTOR SPARES**

7, Kannathiddy Road, Jaffna.

Digitized by Noolaham Foundation  
noolaham.org

மண்ணில் நீடித்த அமைதி நிலவ வேண்டும் தாயே!  
**குருரிச்சியின் சிகும் ராஜு!**  
**அருகைவயின் சிஸ்வம் ராஜு!**

சுகாதார முறைப்படி, தரமான சைவகுன்றா தயாரிப்புக்களே ராஜாவின் இத்தனைகால சைவயின் முத்திரை! கொழுத்தும் வெய்யிலிலும் உங்களைக் குளிர்ச்சியில் மூழ்கடிக்க புத்தம் புதிய வகைத் தயாரிப்புக்களுடன் உங்களை வரவேற்கின்றது..

**ாஜா கீர்ம் ஹவஸ்**





# நயினை நாகபுஷணி அம்மன் ஆலய தேர்த் திருவிழாச் சிறப்புமலர் 14.07.2011

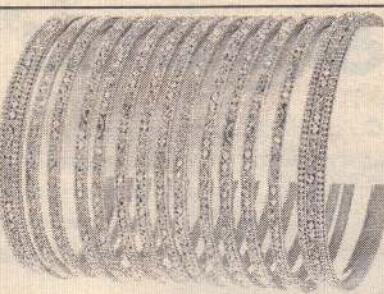
**“பாமாலை”**

வெள்ளி மாஸலையே போன்ற  
வீண்ணீலி பெரிய தேரில்  
எண்ணீலா அடியார்  
சூழனீயே இனிது வைகி  
புண்ணீய நயினை  
முதாஸ்ப் புளிதையே பூஷணி!  
கண்ணீனால் அடியார் கண்டு  
களித்தீட் வீதி ஊர்ந்து  
எண்ணீய வரங்கள் யாவும்  
எழ்வரக் கருளும் தாயே!  
இன்னும் ஒரு வரம் தான்  
வெண்டும்தீரைமயால் நாழும் வாழ  
மண்ணீலோர் தமிழர்  
நாடுவழங்கியே வாழுவைப்பாய்  
அம்மா! கண்மணி!  
பூஷணி! களித்தின்றார்  
களிவினோடு.

திருமதி த. சபாநாதன்.



அசல் 22 காட் நிரம்பிய நவீன  
வண்ணாங்கொண்ட தங்க நகைகளை  
எண்ணீம் போல் தெரிவுசெய்து  
நீங்கள் விரும்பும் தினத்தில்  
உங்களுக்கு தருபவர்கள்



## சிறப்புமலர் நகைமாடம்

2005, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழியாணம்.

தேரேறி வருவாய்  
அம்மா நாகபுஷணி  
தேநலன் காத்திடம்மா  
நாகபுஷணி!

நயினைத் தாயே சரணம்!

### உறுமகம் சிறப்பாலயம்

Specialist All Kinds of Wood carvings, Sculptures,  
Temple Chariots, Vaganams, Rathams, and etc.

**Arumugam Sitppalayam**

kalikovilady, Thirunelveliy West, Jaffna. T.P: 021 2222892.



காவலுக்கு நீயன்றி எமைக்காக்க யாருண்டு?

வெளிநாட்டுவிருந்து

WESTERN UNION  
MONEY TRANSFER

மூலம்

பணம் அனுப்பிப் பணப்பரிமாற்றம் இலக்கம்  
(MTCN 10 இலக்கங்கள்) கிடைத்து ஒருசில  
நிமிடங்களில் உங்கள் கைகளில் பணம் கிடைக்க

**Money Master**

**SRI MURUGAN**

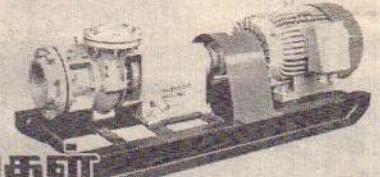
TELE COMMUNICATION & AGENCY POST OFFICE  
NO. 303 K.K.S. ROAD, JAFFNA.  
T.P.021 222 2670, 5392, Hot Line 0777427182, Fax 021 222 3214  
e.mail:- Srimurugan@eurekare.lk



வருவாய் வருவாய் வருவாய் அம்மா.....!

### செ.நூராசரட்னம்

நீர் இறைக்கும் இயந்திர  
உதிரிப்பாக உற்பத்தியாளர்



**S.R.P பய்புகள்**

கே.கே.எஸ்.வீதி, கோண்டாவில், தாவடி.

தேரேறி வந்து வினை அறுத்திடுவாய் அன்னையே...!



பலசரக்கு மற்றும் மிக்சர் தயாரிக்கும்  
பொருள்கள் மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும்  
பெறுவதற்கு நாடுவேண்டிய ஒரே இடம்

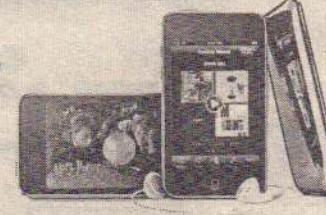
### ஜெகன் களஞ்சியம்

இல.475, கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழிப்பாணம்.தொ.பே: 021 222 5035

நயினையிலே வீற்றிருந்து அருளாட்சி நடத்தும் அன்னையே..., சரணம்!

## PSB Communication

Local Call, Net IDD Calls, Net Browsing, Photocopy, DVD Writting,  
DVD Movies, Mobile Phone Sales& Parts.



337 (555), K.K.S. Road, Jaffna.  
T.P: 021 222 7477 Fax: 021 222 4501

அலைகடல் ஓரத்தில் வீற்றிருந்து அருளாட்சி நடத்தும் அன்னையே..! தேரேறி வருக... தேரேறி வருக.. தேரேறி வருக...

- \* உங்களை அழகுபடுத்திக் கொள்ளவும் (பேசியல்) ஆண், பெண் இருபாலாருக்குமான பேசியல்கள்)
- \* திருமண வைபவங்களுக்கு மணமகளை அழகுபடுத்திக் கொள்ளவும் (புதிய ஸ்டைல்களில்)
- \* உங்கள் வைபவங்களுக்கு (திருமண, பிறந்துநாள்) கேக், ரிச்கேக் வகைகள் ஓடர் செய்துகொள்ளவும்.
- \* ஆடைகளுக்குப் பொருத்தமான ஆபரன்ட் தெரிவுகளுக்கும்
- \* உங்கள் மேனியை மிருதுவங்கி அதற்குப் பொருத்தமான கிரீம் வகைகளை நிபுணரின் உதவியுடன் பெற்றுக்கொள்ளவும்



Mrs. செந்தூரன் ஜெயவாணி.  
T.P: 0773530691.

### FASHION FANCY & BEAUTY CORNER

297A, பலாலி வீதி, பரமேஸ்வராச்சந்தி, திருநெல்வேலி, யாழிப்பாணம்.

நவநாகரிக நங்கையரின் இருப்பிடம்

உங்களின் தேவை எங்களின் சேவை

வல்லினைகள் தீர்க்கும் நயினை நாகம்மா...!

## சுற்றுக்கட்டு நகைமாடம்

157/1, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழிப்பாணம்.

T.P.No: 222 6972, Fax. No: 222 8869

Digitized by Noolaham Foundation  
noolaham.org laavahanam.org



சீவா நகைமாடம்

இல.14, கண்டி வீதி,  
நவீன சந்தை, சாவகச்சேரி.  
தொ.பே: 021 4922398

இல.55, செட்டித்தெரு, கொழும்பு - 11,

TEL: 2434971, FAX: 0112434071



சாமாதா ஜூவல்லீ



# நயினை நாகபூஷணி அம்மன் ஆலய கேர்த் திருவிழா சிறப்பு மலர் 14.07.2011



## நாகம் பூசித்த நயினை ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்மன்

எமது குலதெய்வம் நயினை ஸ்ரீநாகபூஷணி அம்மன் இந்தவருட தேர்த் திருவிழாவையொட்டி வெளிவரும் சிறப்புக்கு வாழ்த்துச் செய்தி யொன்றினை அனுப்புவதில் பெருமன மகிழ்வெய்துகிறேன். வரலாற்றுச் சிறப்பும், வழிபாட்டுச், சிறப்பும், அடியார்க்கு வரமருஞாங் சிறப்பும், ஒருங்கே கொண்டுள்ள சக்திபீட்டு ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்மன்

சன்னிதானமாகும். ஆதியில் நாகம்பூசித்த அம்மன் என்னும் காரணத்தால் நாகபூஷணி அம்மன் என்று இன்றும் அழைக்கப்படுகிறது. அடியார்களை ஈர்த்து அட்கொள்ளும் அதிசயதெய்வம் ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்மன் என்றால் மிகையில்லை. அன்பர்களது கணவிலேயும், கண்முன்னேயும் நாகமாக அம்பாள் அருட்காட்சி

கொடுத்து தனது அருள்பெரும் தன்மையை உணர்த்திவரும் தனித்துவமகிழமை இத்தலத்தில் உறைகின்ற அம்மனுக்கே உரியது. மூலஸ்தானத்திலே ஐந்து தலைநாக உருவின் பின்னணியிலேயே அம்மனின் திருவுருவம் உள்ளது. எழுந்தருளி அம்மனின் முடிக்கு மேலேயும் ஐந்து தலை நாகமே உள்ளது. இதனால் இந்தத் தலத்து

வரலாறு நாகவழிபாட்டு முறைமையின்டியாகவே இன்றும் நோக்கப்படுகிறது. நாகதோஷத்தைப் போக்கும் தனித்துவ சக்தி ஸ்ரீ நாகபூஷணி.

இந்த ஆண்டுத் திருத்தேர்ப் பவனி அனைத்துபிரகளினதும் வேண்டுதல்களையும் நிறைவேற்றுவதாக அமையட்டும். அம்பாளின் பேருள் தரணியில் சாந்தியையே அருட்டும் என்று பிரார்த்தித்து நிற்கிறேன்.

கனகபாபதி நாகேஸ்வரன்.

அலைகடல் ஓரத்திலே வீற்றிருக்கும் நயினைத் தாயே! எம் துயர் போக்கிட தேரேறி வந்திடம்மா!!

## செல்வி நகை அக்ட்

(தரம் நாடுவேர் தவறாமல் நாடுமிடம்)

நம்பிக்கையான நாணயமுள்ள நகை வர்த்தகர்கள், நல்ல முறையில் உத்தரவாத்துடன் நகைகளைச் செய்து கொடுப்பவர்கள்.

1/3, கல்துறியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம். தொ.பே 2229441

அடியார்களின் குறை கணந்து தேரிலே பவனி வருவாயம்மா...!  
சிறுவர் முதல் பெரியோர் வரை அனைத்து வகையான அளவுகளிலும் காலனிவகைகளை பெற்றாக்கொள்ள இன்றே நாடுங்கள்

## Super Shoes

154, Naval Road, Jaffna. Tel: 021 222 6809



வருவாய் வந்தருள் தருவாய் தாயே...!

### அருள் விநாயகர் மோட்டோர்ஸ்

கூ.108, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
கைளா:கூ.262, கண்டி வீதி, சாவகசிரீரி.

- ★ புத்தம் புதிய தாழ்மிக்க மோட்டார் சைக்கிள்களா?
- ★ M.D. - 90 மற்றும் நீக்கொண்டிசன் மோட்டார் சைக்கிள்களா?
- ★ அவற்றுக்கான உதிரிப்பாகங்களா?
- ★ பழற்றி வகைகளா? ★ அவிட் வகைகளா? ★ சோலர் வகைகளா?

இவை அனைத்தையும் ஓரிடமாகவே பெற்றுக்கொள்ள இன்றே நாடுங்கள்!



### அருள் விநாயகர் மோட்டோர்ஸ்

கூ.106, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம். தொ.பே: 021 222 5555  
கிளை: மெயின் வீதி, சங்கானை.

அலைகடல் ஓரத்திலே வீற்றிருக்கும் நயினைத் தாயே!  
எம் துயர் போக்கிட தேரேறி வந்திடம்மா!!

இன்றைய நவநாகரிக பாதணிகளின் தரமான தெரிவுகளுக்கு தனிச்சிறப்பு பெற்ற ஒரே ஸ்தாபனை

### நாதன்ஸ் சூ பலஸ்

இல.17, நவீன சந்தை,  
மின்சார நிலைய வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

சப்பாத்துக்கள், உடுப்புக்கள் மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும் பெற்றிட

### அபிரயாி ஹல்ரி சென்றர்

இல.127/3, யுபளி பசார், மின்சாரிலைய வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
தொ.பே: 021 2222858, 0776615973

நயினைத் தாயே  
சரணம் அம்மா!



உந்துள் இடங்களை உங்கள்  
எண்ணாம் போல்  
வண்ணமயாக்குவதற்கு பூசங்கள்

### Multilac Paints

விரதேச வாரியாக உள்ள எமது Colour Bank களில்  
பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

வடமாகான ஏக விநியோகஸ்தர்கள்:

### குஞ்சிவேலன் ரேட்டர்

இல.110, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம். தொ.பே: 021 222 2822



நுழை நாகபூசி  
அம்மன் ஆலய  
தேர்த் திருவிழா  
சிறப்புமர்ம்-யோசனை

திருவே உருவாய் வருவாய் அம்மா..!

## ஸ்ரீயண்டல் அக்ஷரியம் மலரி பாம் சென்றர்

வளர்ப்பு கலர் மீன் வகைகள்,  
நல்லின வகையான மீன் தொட்டி,  
மீன் தொட்டி உபகரணங்கள்,  
வளர்ப்புக் குருவிகள், நாய்க்குட்டி இனங்கள்,  
செல்லப் பிராணிகள், பூக் கன்றுகள்,  
ழுஞ்சாடிகள் என்பன நியாயமான  
விலையில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

வியாபாரிகளுக்கு விசேட  
விலைக்கழிவு வழங்கப்படும்.

**Multy Travels**

யாழ்→கொழும்பு வாண்சேவை மற்றும்  
உள்ளார் வாண்சேவை, திருமண சேவை,  
சற்றுலா பிரயாணங்கள் தொ. ஸு. மலரி பாம் சென்றர்  
என்பவற்றிற்கு சகல வசதிகளுடன்  
காட்டி AC & Non AC  
0217912997, 0754985400, 0759880000

நயினைத் தரியே...! தேவே வந்து கந்தை மழை பொழிந்தீ மர...!!

## உள்நாட்டு வெளிநாட்டு துரித கடிதங்கள் பொதிகள் பரிமாற்ற சேவை

Our Agents DHL aramex [dhl.com](http://www.dhl.com) UPS

Gtv மஹாஜா Food நிறுவனத்தினர் யாழ்.நகரில்...!

உங்கள் வெளிநாட்டில் உள்ள உறவுகளுக்கு பொருள்களையும் ஆவணங்களையும் குறைந்த செலவில் பாதுகாப்பாகவும் விரைவாகவும் உத்தாவாதத்துடனும் அனுப்பி உறவை வழுப்படுத்த நம்பிக்கையுடன் நாட்வேண்டிய இடம்.

**G.T.V Enterprises (Pvt) Ltd.**

ஜி.வி.வி என்றிப்பிறைஸ்ஸ் (பிரைவேர்) லிமிடெட்.

உங்கள் வெளிநாட்டு உள்நாட்டு உறவுகள் அனுப்பும் பொதிகளை எமது யாழ்.கிளையில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

உள்நாட்டிற்கான பொதிகள் நாட்டின் எப்பரக்கத்திலும் ஒப்படைத் துரித அடுத்த நாளில் விநியோகிக்கப்படும்.

11Kg இதை  
நுழை போதிகள்து  
கிடைக்கின்ற  
நாளை.

யாழ்.ப்பாணம்: #225, Kasthuriyar Road, Jaffna. T.P: 0212224338.  
#272, K.K.S. Road, Jaffna. T.P: 0212224825.

கோடுமுடி: #18/3, Dr.E.A Cooray Mawatha, Wellawatte, T.P: 0112360926, 0112259849.

நலீன ஆழகீய தங்க  
ஆபரணங்களுக்குச் சிறந்த ஸ்தாவனம்



## சிறி சிவார்சனா நகையகம்

நீ.149A, கஸ்துரியார் வீதி, யாழ்.ப்பாணம். தொ.தீப : 021 222 9227



அல்லல் தீர்த்து எமைக் காக்கத் தேரேறி வருகின்றாள்!  
அடியவர்க்கு அபயமளிக்கத் தேரேறி வருகின்றாள்!!

தரமான நலீன கணினிகள், உதிரிப்பாகங்கள்,  
மற்றும் மின்சார இலத்திரனியல்  
பொருள்களை கொள்வனவு செய்திட.

**Abans**

நிறுவனத்தின் உத்தரவாதத்துடன் இலவச விநியோகசேவையைப் பெற்றிட

**Midea**  
Electro Mart

Authorized Dealer for **Abans** Ltd. **Midea**  
PC Show Room

e-mail: midea21@gmail.com

No: 04, New Market,  
Chavakachcheri.

T.P: 021 227 0268, Fax: 021 227 0129

No: 1-1, 1-H, Stanley Road,  
Jaffna, SriLanka.

T.P: 021 222 4566, Fax: 021 222 1646.

வருவாய் வருவாய் வருவாய் அம்மா..! திருவே உருவாய் வருவாய் அம்மா..!

எமது நிறுவனத்தின் VSP லஞ் ஓயில் கொழும்பு வாழ் மக்களின்  
நலன்கருதி கொழும்பிலும் விற்பனையாகிறது.

**V.S.P**

பாரிமளா ஸ்ரோர்ஸ்

26A, மானிப்பாய் வீதி, யாழ்.ப்பாணம். தொ.பே: 2224135, 2229165.

உணவுத் தேவைகளுக்குச்  
சுத்தமாக தயாரிக்கப்படுகிறது



220 திறகு மேற்பட்ட நாடுகளுக்கு ஆகாய கடல் மார்க்காக  
உங்கள் உறவுகளுக்கு கடிதங்கள். அன்பளிப்புப் பொருள்கள்  
DVD, VCD போன்ற பொருள்களை மிகவிரைவாகவும்  
பாதுகாப்பாகவும் அனுப்பிவிட நாடுங்கள்.

உங்கள் பொதிகளைச் செலுத்தி உங்களுக்கான DHL Tracking Number களைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

இல.259, கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழ்.ப்பாணம்.  
இல.18, பிரதான வீதி, நெல்லியடி.

இல.259, கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழ்.ப்பாணம்.

இல.18, பிரதான வீதி, நெல்லியடி.

இல.18, பிரதான வீதி, நெல்லியடி.